PRONOSTICO
Despejado
TEMPERATURA DE AYER
MINIMA: 11.5° C. a las 6.00 horas.
MAXIMA: 29.2° C. a las 16.15 horas.

LA NACION

Santiago, Miércoles 17 de Diciembre de 1969

Precio E° 0,70

Fundado el 14 de enero de 1917
Año LIII
Nº 19.002

SENADO CONSUMO EXIGENCIAS INCONSTITUCIONALES APROBADAS POR LA CAMARA EN VETOS DE LAS FF. AA.

Rechazados los vetos del Ejecutivo

—"Con toda responsabilidad y reconociendo que sería de justicia pagar en una cuota el reajuste de las pensiones del personal pasivo de las Fuerzas Armadas- declaró que el Gobierno no tiene de donde sacar los recursos ascendientes a 498 millones de escudos para hacer este pago y que es imposible hacerlo en una cuota. He estado abierto al diálogo y realizado los esfuerzos que he podido por encontrar una solución satisfactoria. Sigo estándolo, pero declaró en este Senado, al igual que lo hice en la Cámara, que es imposible pagar en una cuota un reajuste ascendiente al 106% y que no voy a ser el responsable de lanzar al país a una debacle económica realizando la emisión inorgánica de 498 millones".

Así expresó, durante la sesión realizada en la mañana y tarde de ayer por el Senado, el Ministro de Hacienda Andrés Zaldívar, la imposibilidad del Ejecutivo de aceptar la imposición del pago de las pensiones del personal jubilado de las Fuerzas Armadas, en una sola cuota, como lo aprobó en horas de la tarde de ayer el Senado.

El Ministro Zaldívar realizó esta advertencia antes de que el Senado votara las observaciones del Ejecutivo al proyecto de Facultades Especiales concedidas por el Congreso, en las que se prescribe el pago en tres cuotas de las pensiones de este personal en retiro.

El Secretario de Estado, Zaldívar fundamentó también en esta sesión, la inconstitucionalidad del pago aprobado en una cuota por la Cámara de Diputados, de acuerdo con los artículos 45 y 44, número 4 de la Constitución Política del Estado.

El artículo 44 número 4 indica que "no podrá el Congreso aprobar ningún nuevo gasto con cargo a fondos de la Nación, sin crear o indicar al mismo tiempo las fuentes de recursos necesarios para atender dicho gasto".

Por su parte, el artículo 45 de la Carta Fundamental, establece que la iniciativa en materia de gastos es una facultad exclusiva del Jefe del Estado, razón por la cual este artículo también haría adolecer de inconstitucionalidad al acuerdo adoptado por la Cámara y ayer por el Senado, por cuanto estas dos ramas no tienen facultad para aprobar gastos no financiados.

El Ministro dijo también "que el Ejecutivo disponía del derecho de usar todas las herramientas legales y jurídicas".

(PASA A LA PAGINA 5).

MOMENTO HISTORICO: Exactamente a las 16 horas del domingo 14 de diciembre surge el primer chorro de vapor geotérmico. Ingenieros, técnicos y camarógrafos de la TV nacional corren para captar en sus cámaras este emocionante instante.

Torrijos Recuperó el Poder en Panamá

PANAMA, 16 (UPI).— El General Omar Torrijos volvió hoy a tomar el poder como "hombre fuerte", de Panamá apenas 24 horas, después que dos de sus más íntimos colaboradores anunciaron que lo habían depuesto y desterrado.

Los dos promotores del movimiento contra el comandante de la Fuerza Nacional, los coroneles Ramiro Silvera y Amado Sanjur, fueron encarcelados después de un breve tiroteo en los accesos al Cuartel General de este Cuerpo Armado, cuya influencia es decisiva en la política panameña.

Torrijos se encontraba de visita en México cuando los promotores con el apoyo de la Junta Provisional de Gobierno, que está sometida a la voluntad de la Guardia Nacional, anunciaron que el Alto Jefe militar quedaba separado de su cargo y no se le permitiría regresar a Panamá.

El Comandante de la Guardia, sin embargo, se dirigió anoche por vía aérea a la ciudad panameña de David, unos 320 kilómetros al Oeste-Sudoeste de Panamá, con la aparente ayuda de su íntimo amigo, el Presidente nicaragüense Anastasio Somoza Debayle, y luego de una breve escala allí, emprendió viaje en automóvil hacia la capital para completar la reconquista del poder.

En fuentes informadas de Panamá se dijo que Torrijos había resuelto cumplir todo el recorrido por carretera, pero que posteriormente decidió tomar un avión a mitad de camino a fin de llegar con tiempo para dirigir un mensaje a la nación, por radio y televisión, a primera hora de esta noche.

Mientras se producía el repentino cambio en los mandos militares, el cuartel general de la Guardia Nacional en Panamá era escenario de una febril actividad y se oían tiroteos aislados, aparentemente entre los sectores antagónicos.

Después de algunas horas de incertidumbre, que comenzaron cuando varias emisoras anunciaron el regreso de Torrijos y difundieron la canción "Bienvenido", interrumpida por grabaciones de antiguos discursos del "hombre fuerte", la mayor parte de la Guardia pareció pronunciarse en favor de su antiguo Comandante y sus adversarios fueron capturados.

(PASA A LA PAGINA 5)



INQUIETA ESPERA: Los especialistas chilenos y del equipo de Naciones Unidas esperan el momento en que el primer pozo del Valle del Tatio lance el chorro de vapor geotérmico. De izquierda a derecha Pedro H. Malbrán (Comité Geotérmico); Osvaldo Wenzel (ENAP); Simón Chechelnitzky (CORFO); Dr. Luis M. Ramírez-Boettner (ONU); Fernando Martínez (Comité Geotérmico y Coordinador); José Owens (Jefe de Equipos Perforación); el reportero de LA NACION; Ian A. Innes, Jefe del Proyecto El Tatio; Salvador Lauriani, Jefe del Campamento del Tatio y operarios. Al fondo, operando el huinche (Amerada "Mathey") el ingeniero neozelandés Frank Scars.

Reos e Incomunicados Oficiales Participantes en Reunión de Calle Gay

Seis oficiales del ejército que se encontraban sometidos a sumario, por su participación en una reunión efectuada en la calle Gay el pasado seis de diciembre, fueron declarados reos e incomunicados, después de haber sido interrogados por el fiscal ad-hoc, General Carlos Layton.

Los oficiales que se encontraban sumariados en sus respectivas unidades, fueron llamados a declarar ante el Fiscal Leyton, después que la Comandancia en Jefe del Ejército enviara el sumario administrativo al II Juzgado Militar, por estimar que la reunión de la calle Gay tenía carácter de deliberante y podía constituir delito.

El fiscal, luego de un interrogatorio que se prolongó hasta las 17.30 horas, dispuso su incomunicación después de haberlos declarado reos.

Los detenidos son los mayores Héctor Orellana Mollenhauer (incomunicado en FAMAE) y Guillermo Alvarez Kladt (Buin); los capitanes Jorge Ferrand González (Buin), Raúl Slater Bevestrello (Telecomunicaciones) y Julio Sarria Ahumada (Batallón Blindado) y el Subteniente Patricio Castro Silva (Telecomunicaciones).

El Fiscal Militar ad-hoc tiene un plazo de 20 días para efectuar las diligencias del caso y entregar los antecedentes, con el dictamen que propone sentencia, al Juez Militar del II Juzgado Militar, Coronel Orlando Urbina, Comandante en Jefe de la II División.

Las penas que podrían recaer sobre los inculpados serían de 61 días de presidio hasta 5 años y 1 día.

CONCEDIDA LIBERTAD AL GENERAL (R) VIAUX

La Corte Marcial, en su reunión de ayer, concedió la libertad, bajo fianza de 500 escudos, al General (R) Roberto Viaux Marambio.

El Tribunal confirmó, en esta forma, la resolución del Fiscal Francisco Saavedra, quien se la había concedido anteayer.

Con Fines Políticos se Atacan Medidas Económicas del Gobierno

● La Sociedad de Fomento Fabril fórmula cargos que no se ajustan a la verdad

LA SOCIEDAD de Fomento Fabril, en la declaración publicada ayer, ha exagerado generalizando con intención política las medidas económicas que ha tomado el Gobierno.

Al respecto el Ministro de Economía Carlos Figueroa en una improvisada conferencia de prensa manifestó que deseaba referirse sólo a los problemas económicos de dicha declaración. "Yo comprendo la inquietud de la Sociedad de Fomento Fabril —afirmó textualmente— pero lamento los términos en que ha sido formulada. Creo que podrían haberse expuesto las inquietudes y los problemas en forma concreta pero no debían sacarse generalizaciones que distorsionan los hechos".

"Afirma que existe desorden en el país y un enorme incremento en los gastos públicos y que prácticamente la economía se enfrenta a un colapso. El Gobierno más que el sector privado, está soportando las presiones de diversos sectores que se refuerzan por el hecho de ser el último año de este Gobierno y estar en el desarrollo de un nuevo período electoral presidencial. En el sector público hemos tenido que afrontar gastos extraordinarios. Serenamente hemos abordados esos compromisos. Hemos realizado grandes economías. Los presupuestos de la mayoría de los ministerios y organismos públicos prácticamente están congelados y en algunos se han efectuado drásticas reducciones. Frente a gastos ineludibles que toda la opinión pública conoce, hemos tratado de resolverlos dentro de los recursos habituales y sólo cuando ha sido ya absolutamente imposible solucionarlos se ha tenido que recurrir a nuevos tributos. Estas han sido situaciones que todo el país estima justas, pero el sector que se siente tocado por algún proyecto de un nuevo impuesto, quiere que sean otros y no ellos los que paguen.

TOTAL TRANQUILIDAD

En relación con la afirmación de la SFF de que existe desorden en el país y que estamos al borde del colapso, dijo: **"Yo puedo afirmar que nunca ha existido más tranquilidad social que ahora. Al respecto, quiero señalar que en 1968 hubo 3.000.000 de días-hombre de huelga; en el año 1969, hasta la fecha, faltando pocos días para su término, se ha llegado sólo a 600.000 días-hombre por huelgas"...**

"Esta tranquilidad social y cordura, puesta de manifiesto por el acuerdo CUT—Gobierno, desmiente la afirmación de la SFF.

FALSO COLAPSO

Por otra parte, la aseveración de que el país vive o enfrenta un verdadero colapso es desventurada y muy poco feliz. Es cierto que existen problemas en el gasto público, pero ello se ha debido a las presiones que hemos debido soportar y que todo el mundo conoce, pero las bases de la economía están totalmente sanas. En el sector industrial mismo, hemos promovido su desarrollo, especialmente con la creación de nuevas industrias dinámicas, derivadas de las industrias básicas.

"Hemos planteado el despacho de importantes proyectos de leyes, que están en el Congreso desde hace tiempo, y que constituyen claros postulados del programa de este Gobierno y que deseamos convertirlos en realidad antes del término del período, por cuanto hemos tratado de cumplir al máximo con lo prometido. Para ello hemos concertado con el Partido las medidas necesarias a fin de convertirlos en realidad cuanto antes".

"La SFF atribuye a esto un manejo político, demagógico, para hacer propaganda a un determinado candidato presidencial y cita ejemplos que son verdaderamente desacertados, como por ejemplo la reducción del pago del

(PASA A LA PAGINA 5).

El primer pozo mostró su fuerza:

Chorro de Vapor Geotérmico Surgió en el Valle del Tatio

● Potencia inicial para operar una planta eléctrica de 1.500 kwh. para una población de siete mil habitantes registró el chorro de veinte centímetros de diámetro

CAMPAMENTO DEL TATIO —CALAMA— (POR MARIO DE LOS REYES, ENVIADO ESPECIAL).—

Un chorro de vapor geotérmico, capaz de poner en marcha una locomotora, surgió a las dieciseis horas del domingo del primer pozo abierto sobre la caldera andina del Valle del Tatio, a 4.200 metros de altura y a unos doscientos quince kilómetros de Calama. Treinta minutos después la fuerza inicial de ochenta libras se había elevado a doscientas, presión suficiente para accionar una planta eléctrica capaz de generar 1.000 a 1.500 kwh. Esta energía puede atender las necesidades de una población de seis a siete mil personas.

Técnicos chilenos y extranjeros que participan en el Programa CORFO-ONU para el desarrollo geotérmico de la zona norte, otorgaron a este primer chorro de vapor, que al salir extremeció el valle, tanta importancia como la que se le concedió al primer chorro de petróleo surgido en Sprin hill en Tierra del Fuego.

El Valle del Tatio, a sólo veinte kilómetros de la frontera con Bolivia, fue calificado como una gigantesca caldera. Tiene tres mil metros de largo y setecientos de ancho. En el campo geotérmico existen treinta y cuatro vertientes de agua caliente, doscientos tres geysers y dos fumarolas, pero sus exactas dimensiones, fueron calculadas en catorce mil metros por lado, de acuerdo con los estudios realizados por los especialistas chilenos y el equipo de expertos de Naciones Unidas, dirigidos por el ingeniero neozelandés Ian A. Innes.

FAVORABLES EXPECTATIVAS

LOS EXPERTOS del Comité Geotérmico para la Zona Norte señalaron que en los alrededores del Valle del Tatio podría levantarse una planta térmica capaz de atender la demanda de energía eléctrica a que obliga la explosiva expansión cuprera en el Departamento de El Loa (Chuquicamata y Exótica). La actual capacidad de energía en la provincia de Antofagasta alcanza a unos 235.000 kwh. Se calcula que por el deterioro normal de las plantas, en unos dos años más, esta capacidad se habrá reducido a unos 182.000 kwh. El Tatio después de la apertura de su primer pozo señala la posibilidad de enfrentar con éxito la tarea no sólo de suplir el déficit, sino de atender una mayor demanda. El uso de la fuerza geotérmica para operar estas plantas no sólo permite suplir el petróleo importado sino reduce los costos como ha sucedido en Italia (Lardello) en Nueva Zelandia (Wairakey) y en California, EE. UU. Además el valle dista en línea recta sólo 80 kilómetros de Chuquicamata y Exótica.

—"Si los resultados son favorables, al abrir el primer pozo, se harán nuevos sondajes de producción, los que deben llegar hasta los 2.200 metros de profundidad" había manifestado en la noche anterior el ing. Fernando Martínez S. en conferencia de prensa, en San Pedro de Atacama. Martínez es presidente del Comité Geotérmico y como representante de Chile es Coordinador del Programa CORFO-ONU. Efectivamente, el mismo domingo el equipo a cargo del técnico de ENAP José Awens O. inició la perforación de un segundo pozo, a unos cuatrocientos metros de distancia del primero. Colaboran tres perforadores, dos enganchadores y un winchero que vinieron especialmente desde Magallanes para operar el equipo proporcionado por Naciones Unidas. Owens tiene quince años de experiencia tanto en Chile como en EE. UU., México y Venezuela. Esa misma tarde el equipo sacó los primeros "testigos" (muestras) para que sean estudiadas por los geólogos.

PROGRAMA CORFO—ONU

PRESENCIARON la apertura del primer pozo el domingo en la tarde, entre otros, el Dr. Luis M. Ramírez —Boettner, representante residente de Naciones Unidas en Chile; Fernando Martínez, presidente del Comité Geotérmico CORFO-ONU; ing. Osvaldo Wenzel representante de ENAP en el Comité; Ing. Simón Chechelnitzky, Jefe del Departamento de Energía de CORFO y miembro del Comité en representación de la Corporación; ing. Ian A. Innes, jefe del Proyecto ONU; Pedro H. Malbrán, Secretario Ejecutivo del Comité; además de los señores William A. Mahon, Alfredo Lahsen, Hernán Cusicanqui y el personal de las faenas en el Tatio.

En el programa CORFO—ONU colaboran ochenta personas, entre ellos diez expertos extranjeros aportados por Naciones Unidas considerados como los mejores especialistas geotérmicos. El costo del programa alcanza a tres millones de dólares. Los aportes: Chile US$ 1.300.000 y ONU US$ 1.700.000. El programa también comprende la zona geotérmica de Puchuldisa, al interior de Iquique, donde también avanzan los trabajos previos.

La perforación del primer pozo se inició el 11 de Septiembre del año en curso y los técnicos de ENAP usaron un equipo "George Failling", del tipo 1.500 —S— similar al que se emplea en las faenas de prospección petrolera. La perforación del llamado Pozo N° 1 alcanzó a 620 metros de profundidad. Los técnicos registraron temperaturas de 150 °C a veinte metros bajo tierra y de 200 °C pasados los primeros cincuenta metros.

ESPERANZA GEOTERMICA

DIECIOCHO horas antes que el Pozo N° 1 entregara la trepidante fuerza de su primer chorro de vapor geotérmico, en San Pedro de Atacama, a tres mil doscientos metros de altura, se ofreció la

(PASA A LA PAGINA 5).

Nelson Orellana en Estado de Coma

En estado de coma se encontraba esta madrugada el joven Nelson Orellana, quien se mantenía precariamente con su corazón injertado en octubre del año pasado.

Junto a su lecho se encontraban todos los médicos del equipo de trasplantes del Hospital Naval de Valparaíso, con el Dr. Jorge Kaplán a la cabeza.

En otra sala del hospital permanecía Flor Sánchez, la madre de Nelson, que había sido llamada ayer en la tarde con urgencia a Santiago, para que viajara de inmediato a Valparaíso.

Valparaíso se mantenía hasta las primeras horas de la madrugada, atento a los receptores a la espera de más noticias del drama que se estaba desarrollando.

Anoche los médicos comenzaron a practicarle el electroencéfalo-grama, para auscultar sus más mínimas manifestaciones de vida, a la vez que trataban de prolongarle la existencia por todos los medios a su alcance.

Antecedentes recogidos en fuentes del Hospital Naval señalaron que la afección del muchacho, consecuencia de una crisis de rechazo, era de tipo cerebral, probablemente una inflamación infecciosa de las meninges.

En el grabado, el ya lejano y feliz día en que Nelson fue recibido por sus hermanos Heraclio y Glenda (que lo besan) y Alicia y Jorge, los hermanos mayores.

FOTONOTICIAS



Vía L.A.N. ha regresado de Ohio, Estados Unidos, el Ingeniero Jefe de Defensas Fluviales del Ministerio de Obras Públicas, Jorge Orphanopoulos Moraga, totalmente restablecido de la delicada intervención quirúrgica a que fue sometido en la Clínica de Cleveland. En la foto aparece a su llegada al aeropuerto de Pudahuel acompañado de su esposa Charlotte Stehr de Orphanopoulos, del Ministro de Obras Públicas, Jaime Celedón Silva, de la Regidora de Providencia Zoy Orphanopoulos de Ilabaca, y demás familiares.

NACHA GUEVARA EN EL TEATRO IEM - Para esta noche, a las 22 horas, se anuncia la actuación en el Teatro IEM, de Nacha Guevarra, la excepcional estrellita bonaerense que presentará su show excéntrico "Anastasia Querida", que fue sensación en el Teatro Di Tella de Buenos Aires. Natacha Guevara es una juglaresa último modelo y ex esposa del celebre actor cómico argentino Norman Briski, una excéntrica, una refinada, que se burla de todo, de la censura y de ella misma. Nacha viene acompañada de Alberto Gavero, su esposo, uno de los músicos más prestigiados de Argentina. Su presentación le abre las puertas. Tiene ofrecimientos en TV chilena y se consulta su actuación para el Festival de Viña. En el grabado Nacha Guevara en plena actuación.



CELEBRACION CAMPESINA. Con una fiesta campera, las Cooperativas Campesinas "Campuni" y "Cocaval" celebraron la obtención de su personería jurídica. Ambas funcionan en el asentamiento El Melón. Al acto asistió el Vicepresidente de CORA, Rafael Moreno, quien hizo un llamado a la unidad de los campesinos.



BECADOS A USA. Para permanecer tres meses en Estados Unidos, becados por la Youth For Under Studing, viajaron a ese país en el jet de APSA, los componentes de la primera delegación de estudiantes chilenos. La delegación viajó a cargo de Eliana Correa y los estudiantes son: Margarita Anticevic, Eduardo Baeza, Carmen Bailey, Patricia Castillo, Ema Cerva, Alicia Chellew, Aileen Cooper, Ligia Gallardo, Laura García, Hugo Díaz, Macarena Coroño, Soledad Izquierdo, Werner Joseph, Juan Lesson, Ximena León, Elsa Olave, Eugenia Ortíz, Luis Pizarro, Mariela Pizarro, Verónica Rebolledo, Patricio Saavedra, Colette Saieg, Ana María Salazar, Astrid Salen, Viviena San Martín, Rosario Silva, Angélica Soto, Susana Tonda, Ingrid Ulriksen (Foto Pudahuel).



EJERCICIO BOMBERIL. El segundo ejercicio general coordinado entre el Servicio de Salvamento y Extinción de Incendios del Aeropuerto de Pudahuel y los cuerpos de bomberos de Las Barrancas, Maipú, Quinta Normal y Renca, se efectuó el domingo pasado en la cancha de rescate del Aeropuerto. La presentación estuvo a cargo del Teniente de la FACH, Jorge Montero y los comandantes de los Cuerpos de Bomberos del Area Nor Poniente de Santiago.



SEMINARIO DE LA D.O.S. Un Seminario sobre Cooperativismo fue realizado recientemente por el Instituto Chileno de Educación Cooperativa y la Unidad de Asuntos Laborales de Promoción Popular, al cual fueron invitados 45 funcionarios de la Dirección de Obras Sanitarias. La clausura de este torneo se realizó en San Sebastián, con asistencia de Jorge Gross, Director del mencionado instituto y Marcelo Coulomb, Secretario Técnico de la D.O.S.



A COMPETIR A BRASIL. Los seleccionados de tiro al blanco de la Federación de Tiro de Chile, viajaron, por LAN Chile, a Río de Janeiro, para participar en una competencia con los tiradores cariocas. El equipo está integrado por Isidoro Albano, jefe de la delegación, Serafín Cuevas, presidente de la Federación Chilena y los tiradores Ramiro Lastra, Guillermo Ibáñez, Juan y Sidney Ojeda; Hector Villalobos, Fernando Flores, Patricio Ochoa, Julio Arriagada, Luis Rivas, Nelson Herrera, Manuel Morales, y Gisela Hessbach (Foto Pudahuel).

El lunes se inauguró Exposición en el Cerro Santa Lucía:

Cien Artistas Animan la Terraza "Neptuno"

EL LUNES en la tarde, la Terraza Neptuno del Cerro Santa Lucía apareció de fiesta. Más de un centenar de expositores reunieron la labor artística de un año. Miles de obras artísticas de la más variada factura presenta la Primera Exposición de la Federación Nacional de Arte.

En el acto inaugural estuvieron presentes la Presidente de la Comisión de Espectáculos de la Municipalidad de Santiago, Regidora Marta Matta; el Vicepresidente Regidor Julio Alegría y el director de esa comisión, Regidor Jorge Leiva; el Director del Teatro Municipal, Carlos Hevia, Jefes de Servicios de la Municipalidad, el representante del Prefecto de Carabineros de Santiago y numerosos artistas expositores.

El Presidente de la Federación Nacional de Arte, Sergio Canut de Bonn, expresó su agradecimiento a la Municipalidad y a todos los artistas que han colaborado no sólo con sus obras, sino también en el montaje de la Exposición. La Federación reúne a numerosas entidades artísticas del país, entre las cuales se encuentran el Taller del 60, el Instituto Cultural de la Municipalidad, el Taller 70, la Agrupación Pomaire, el Grupo Nuevo de Limache, el grupo de Arte de Viña del Mar.

VARIEDADES DE ARTESANIAS

Los visitantes pueden admirar desde el lunes y hasta el 31 de este mes las más diversas artesanías; telas pintadas, trabajos en cobre, figuras realizadas en alambres, tarjetas pintadas o dibujadas a mano, canastillos de raffia, figuras de cera para el árbol de Pascua, pintura sobre vidrio, cerámica con decoraciones tornasoleadas, óleos, pinturas y grabados, figuras hechas con cuescos de durazno, otras realizadas con conchitas marinas.

ESPECTACULOS ARTISTICOS

Todos los días se presentarán números artísticos, conjuntos folklóricos, conciertos del Orfeón Municipal, representaciones teatrales, espectáculos de títeres.

Esta feria reemplazará en parte la tradicional Feria de Diciembre del Parque Forestal, la cual este año no pudo realizarse por diversos inconvenientes, entre otros, el paro del personal de la Municipalidad.

"Esto no significa que la Feria del Parque no vaya a realizarse. Ha sido programada para marzo y en ella será realizada con espíritu de selección una especie de salón de arte al aire libre", nos dijo la regidora Matta.

La Feria del Parque se realizará entre el 21 y el 29 de marzo y contará con todo el respaldo municipal con que ha sido presentada esta Primera Exposición de la Federación Nacional de Arte.

El Director de Extensión Cultural y Artística Municipal, Carlos Hevia, señaló que para esta exposición el Teatro Municipal proporcionó los técnicos, instalaciones, paneles, mesones, guirnaldas, instalaciones eléctricas, escenarios y conjuntos artísticos.

Entre los expositores se encuentra también el escritor Armando Méndez Carrasco que como es habitual presenta sus libros "El Carretón de la Viuda", "Cachetón Pelota", "Chicago Chico"; anuncia su próximas obras "La M..." y "Entrevistas Varias" y conversa con el público.

Llaman la atención un cuadro de Luko de Rokha, especie de Orfeo en los Infiernos con ciertos rasgos de Che; los grabados y tarjetas en color de Santos Chávez, de hermosa y fina realización.

Una fiesta del color y grato ambiente artístico la Terraza Neptuno del Cenrro Santa Lucía situada frente a la Alameda, se convierte con esta Exposición en un lugar de verdadero esparcimiento en el centro de la capital.



SANTOS CHAVEZ frente a sus grabados en color. Observan Raquel y Bernarda Chacón.



PATRICIO CAMPOS junto a máscaras de Germán Mourgues.



LA ARTESANIA pascuense también se hace presente en el Santa Lucía, en el mesón: Isidro Chávez y José Figueroa.



UN GRUPO de visitantes observa artesanías en metal.

Problemas de Balnearios Estudia Obras Sanitarias

La necesidad de ampliar las redes de suministro de agua potable, comprobó el Director de Obras Sanitarias, Hugo Hinrichsen, durante su reciente visita a los balnearios populares, ubicados entre Llolleo y el Tabo.

El funcionario del Ministerio de Obras Públicas planteó a los pobladores la necesidad de establecer convenios para la autoconstrucción de viviendas. Los habitantes de la zona se mostraron muy entusiasmados con la sugerencia y señalaron que iniciarían las gestiones para lograrlo.

La visita incluyó recorridos por los sectores de Lo Gallardo, Tejas Verdes, Poblaciones Frei y Baquedano, de Llolleo, Poblaciones Brisamar, Venecia, Manuel Rodríguez, El Carmen, y Bellavista.

Ues - Educación - Ues - Educación - Ues

CONVENCION DEL GRADO OFICIOS SE INICIA HOY

Su primera Convención celebra hoy y mañana la Comisión de Reforma del Grado de Oficios de la Universidad Técnica del Estado.

Su propósito es elaborar un conjunto de proposiciones sobre la necesidad de reformar el Grado de Oficios y adecuarlo a las necesidades del país en relación con la formación técnico - profesional.

La Convención conocerá el estudio realizado por la Comisión de Reforma del Grado, creada con dicho propósito y las opiniones y proposiciones de las sedes universitarias, para adoptar finalmente las resoluciones que correspondan, las que tendrán un cuerpo orgánico que se someterá al conocimiento de las autoridades universitarias.

Las reformas que se originen para el Grado de Oficios de la Universidad Técnica del Estado serán puestas en práctica, en la medida de lo factible, a contar del año lectivo de 1970.

Concurrirán alrededor de 60 delegados, en representación de las direcciones de las sedes, cuerpo docente, alumnado, Asociación de Profesores y Empleados de la UTE (APEUT), Comisión Nacional de Reforma.

Algunos de los asuntos a tratarse dentro del temario son: objetivos del Grado de Oficios. Tipo de Escuela que se debe crear; Correlación del Grado Reformado con la enseñanza media, técnico profesional y el grado universitario. Matrículas; Planes y Programas; Designación de Autoridades; y otros puntos de mayor interes.

Hoy a las 10 horas se efectuará el acto de inauguración en el Teatro de la Escuela de Artes y Oficios. A las 15 horas en la sala del Consejo Superior se dará a conocer el informe del departamento de planificación de la Universidad y se procederá a designar las comisiones de trabajo. Luego habrá trabajo de comisiones. Mañana a las 9 horas, sesión plenaria y a las 15 horas plenaria final con la lectura de las conclusiones del torneo.

GRADUACION

Los sextos años del Liceo de Niñas Nº 7 se graduarán mañana en una ceremonia que se efectuará en el local del establecimiento, presidida por la Directora señora Aura Guzmán Hernández.

CURSOS DE PERFECCIONAMIENTO.

El Centro de Perfeccionamiento del Magisterio del Ministerio de Educación convocará dentro del curso de la semana a los profesores para inscribirse en los cursos que se efectuarán durante la temporada de verano en nueve provincias del país. En su realización participarán las Universidades de Chile, Católica y las Escuelas Normales. Estos cursos están destinados a los profesores de la Educación Básica de 5º a 8º año y otro para profesores de 3º año de Educación Media en las asignaturas Humanísticas y Científicas.

Egresadas de Obstetricia.

Sesenta y cinco egresadas de la Escuela de Obstetricia y Puericultura de la Universidad de Chile, recibirán mañana sus diplomas a las 18 horas en el Salón de Honor de la Casa Central.

La ceremonia será presidida por el Decano de la Facultad de Medicina, doctor Alfredo Jadresic y la Directora de la Escuela, Olga Julio.

TERCER CONGRESO DE APEUCH

En el Salón de Honor de la Universidad de Chile se clausuran hoy las actividades del Tercer Congreso de la Asociación de Profesores y Empleados de la "U", en el cual participan delegados de todo el país elegidos por los centros universitarios respectivos.



A salón lleno sesionan los miembros de la Asociación de Profesores y Empleados de la Universidad de Chile que celebran su Congreso que hoy clausuran.



La Directiva de APEUCH: Guillermo Martínez, Carlos Riquelme, Guillermo Matta, Luis Retamales y José Bravo.

La sesión constitutiva celebrada el lunes fue presidida por Ana Lobos, funcionaria de la Escuela Dental. En la primera sesión plenaria el directorio nacional rindió cuenta de sus actividades, incluyendo los asuntos de Tesorería.

CONVENIO PARA EDUCACION ADULTA

Tres convenios destinados a la realización de un programa intensivo de adultos firmaron el Ministerio de Educación, la Consejería Nacional de Promoción Popular y el Instituto de Educación Rural.

El plan permitirá reducir el número de analfabetos en el país, tanto en los sectores urbanos como rurales.

Suscribieron el documento, por el Ministerio de Educación, el Subsecretario de esa Cartera, Ernesto Livacic; por la Consejería Nacional de Promoción Popular, Carlos Wilson, y un representante del Instituto de Educación Rural.

Cuando se dió comienzo al programa de Educación Básica de adultos existían en el país más de 700 mil analfabetos y en la actualidad esa cifra es inferior a 500 mil personas, esperándose que con la aplicación del convenio la cifra disminuirá considerablemente.

SINTESIS

Centro de Educación

CON UNA CEREMONIA que se efectuará el sábado finalizará sus actividades el Centro de Educación General Básica de La Cisterna, ubicado en Avenida Ossa Nº 116 de esa comuna.

Su actual director, Lincoyán Solís, junto a un grupo de capacitados profesores, han cumplido una labor tendiente a lograr un alza del standar educacional del plantel, lo que le ha valido el reconocimiento del Centro General de Padres y Apoderados del establecimiento, quienes les ofrecerán una manifestación de agradecimiento.

El sábado tendrá lugar también, la ceremonia de licenciatura de los alumnos de los Octavos Años del Centro.

Aniversario de Salomón Sack SAC.

CON LA INAUGURACION de la Sucursal Carrascal [illegible] se iniciaron el lunes los actos de celebración de los 50 años de existencia de la firma Salomón Sack S.A.C.

Asistieron altos ejecutivos de la Banca, del comercio y la industria. Presidió el acto la presidenta de la firma, Olga Sack Robinovitch, e hizo el discurso de recepción, don Henri Susarte, que se hará cargo de esa importante oficina.

Hoy tendrá lugar el Día del Cliente, en que por primera vez el agasajo y recepción se hará por azafatas, a cada cliente. Los actos culminarán el sábado.

Conferencia Sobre Periodismo

COMO TERMINO de las labores del presente año, el Instituto de Ingenieros de Chile ha organizado un almuerzo de camaradería, que se realizará mañana, a las 13 horas en el cuarto piso del Club de La Unión.

En esta oportunidad dictará una conferencia el ingeniero Fernando Leniz Cerda. El temario de la charla abordará aspectos: "Efectos de la revolución tecnológica en los diarios y otros medios masivos de comunicación"; y "Presente y futuro de los diarios en América Latina".

Las adhesiones para este almuerzo se reciben en el Instituto de Ingenieros o al teléfono 68647.

Escrituras Para Pobladores

Trescientas diez y siete familias de la Población [illegible] Munizaga Mossino recibieron sus escrituras definitivas de compraventa, durante una ceremonia que tuvo lugar el sábado recién pasado.

Al acto concurrió la Directiva General del Servicio de Seguro Social, Mercedes Ezquerra, Consejeros y funcionarios directivos de la institución.

La Erosión, Mortal Enemigo del Agro

● **Expertos inician Jornada**

DURANTE DOS DIAS a partir de hoy, convocados por la Sociedad de Especialistas en Suelos se reunirán los expertos con el objeto de evaluar el estado de los trabajos que se están haciendo en Chile sobre ciencia de los suelos y que permitirá intercambiar experiencias y conocimientos sobre materia tan vital al desarrollo agropecuario nacional.

Esta Segunda Jornada, que cuenta con el patrocinio del Servicio Agrícola y Ganadero (SAG), tiene como sede de sus actividades las oficinas del Proyecto de Agrología y asisten representantes de todas las Universidades del país, del Instituto de Recursos Naturales (IREN), de la CORFO y de los sectores estatales y privados.

Eduardo Besoain, presidente de la Sociedad de Especialistas en Suelos, ha dicho que también [illegible] del temario de la Jornada los especialistas [illegible] narán algunos trabajos [illegible] zados y otros que se hallan en plena ejecución por el Proyecto de Suelos.

La importancia de este [illegible] to radica en que nuestro [illegible] está enfrentado a una [illegible] cha tenaz contra la [illegible] de los suelos, campaña [illegible] preocupa de un modo [illegible] las tareas del Ministerio de Agricultura.

EL TEMARIO

Los temas que analizarán en profundidad a la luz de [illegible] líneas técnicas y de [illegible] cias los expertos durante [illegible] y mañana son los siguientes: a) "Sistemática y clasificación de suelos"; b) "Metodología de Laboratorio"; "Mineralogía"; y, d) "Fertilidad".

Frente a peticiones de funcionarios de Impuestos internos:

Ministro Zaldívar no Acepta Presiones

El Ministro de Hacienda, Andrés Zaldivar, manifestó que no conocía las peticiones formuladas por los funcionarios de Impuestos Internos, pero que no las consideraría ni accedería a ellas, pues no acepta ningún tipo de presión.

En cuanto a la afirmación de que hace dos años que no los recibe en audiencia, señaló el Ministro que varias veces ha sostenido reuniones con los dirigentes de los empleados de ese servicio y que se han solucionado en forma razonable [illegible] problemas.

Los funcionarios [illegible] Impuestos Internos [illegible] zaron ayer una concentración en el hall del Ministerio de Hacienda, entorpeciendo el funcionamiento de los diversos servicios y oficinas allí existen.

Fundamentalmente [illegible] ciones de esos funcionarios consisten en el establecimiento de un escalafón [illegible] incorporación al [illegible] incentivo de producción [illegible]

Graduación en la FACH

Nueve oficiales de la Fuerza Aérea de Chile recibieron ayer sus diplomas de graduación que les otorga el título de Especialistas en Estado Mayor. La ceremonia se realizó en la Academia de Guerra Aérea y contó con la presencia del Presidente de la República, Eduardo Frei, los Comandantes en Jefe de la Marina, Ejército y Aviación, Almirante Fernando Porta Angulo, General René Schneider y General Carlos Guerraty, respectivamente, y el Ministro de Defensa Nacional, Sergio Ossa Pretot. En la foto, el Presidente Frei rodeado de los Altos Mandos de las Fuerzas Armadas.

Inaugurado Nuevo Puente Sobre el Río Mapocho

El Ministro de Obras Públicas, Eugenio Celedón, entregó a la Municipalidad de Santiago el nuevo puente "Manuel Rodriguez", que se levanta sobre el rio Mapocho.

El puente empezó a construirse en septiembre del año pasado y se tenía programado entregarlo en septiembre de este año, pero, debido a la construcción de un puente ferroviario sobre el mismo tramo, su trabajo se demoró en dos meses.

Tiene 14 metros de ancho y cuenta con pasillos para peatones de 1.20 metros. Está construido con cables de acero.

Entregó la obra el Director de Obras Públicas, Alfonso Díaz Ossa, y fue bendecida por el padre Fernando Karadima. Cortó la cinta de inauguración el Ministro Eugenio Celedón.

Al recibir el puente el Alcalde de Santiago, Manuel Fernández, señaló que contribuía a transformar la ciudad en forma enérgica y decidida.

Al acto estaba invitado el Presidente de la República, quien no pudo asistir debido a una repentina indisposición.

Antes de la inauguración las autoridades visitaron las obras de empalme de la Avenida Norte-Sur, que atraviesa Santiago uniendo los tramos de la Carretera Panamericana. La primera obra que visitaron fue el puente sobre la Avenida Matta; enseguida el paso-nivel Rondizzoni, trabajo que se entregará en fecha cercana.

Finalmente la comitiva visitó el puente sobre la Avenida Isabel Riquelme.



El Ministro Celedón corta la cinta al inaugurar el nuevo puente.



Amplios pasillos para peatones, una de las características del puente "Manuel Rodriguez".

Mundo de los Muertos Extiende Dominios

El problema de la expansión del Cementerio General, será uno de los objetivos básicos del trabajo que pretende desarrollar la Unidad Vecinal Nº 4 del sector norte de esta capital, de reciente formación y que integran cerca de cinco mil habitantes del barrio comprendido entre Santa Laura, Avenida México, Independencia y el Cementerio General.

Oscar Carrasco, presidente electo de la Unidad, declaró a "LA NACION" que todo el directorio luchará para conseguir de la Municipalidad de Santiago, Corporación de Mejoramiento Urbano y otros organismos, la solución de ese problema, porque "el cementerio no puede crecer más en medio de sectores densamente poblados".

"Es necesario -agregaron otros residentes del sector- que se realice la expropiación de cerca de 40 mil metros cuadrados de terrenos que el Servicio Nacional de Salud posee al costado poniente de la necrópolis, con el objeto de construir allí un campo deportivo, sede comunitaria, áreas verdes, plazas, etc".

Señalaron, además, que urge la construcción de una población moderna, para reemplazar las 70 casas de madera que ocupan 450 habitantes de la población de emergencia Limay, en el mismo sector.

El programa de trabajo de la directiva que acompaña a Carrasco, formada por Laura Salazar, Alicia Valencia, Guillermo Arcos, Osvaldo Ahumada y Ramón Vives, comprende también la instalación de un correo en la Plaza Chacabuco, arreglos en la Población Alessandri, solicitar la prolongación del recorrido Ovalle-Negrete (Las Rosas) hasta Belisario Prat con Rouget de L'isle, pavimentación de calles, instalación de alumbrado público y mayor vigilancia policial, por parte de la Quinta Comisaría de Carabineros, ubicada en Hipódromo Chile con Guanaco, a todo el sector.

Otro de los problemas que será preocupación fundamental de la Unidad Vecinal Nº 4 dice relación con los colegios particulares del lugar.

En este sentido, se pedirá mayor control por parte del Ministerio de Educación para fiscalizar las contabilidades respectivas y para que el precio de las matrículas y cuotas mensuales se fijen de acuerdo con el alza del costo de la vida.

"Con el ingreso y colaboración de todos los vecinos, conseguiremos la solución de los problemas que nos afectan y el progreso del sector", puntualizó el dirigente Oscar Carrasco.

En defensa de oficios:

Carnet Profesional Para Gremios Estudia "SENDE"

LA NECESIDAD de los gremios u oficios de contar con un carnet profesional que permita que sólo sean contratadas las personas que lo posean en defensa de sus intereses profesionales, para evitar la competencia y que personas no calificadas desprestigien sus actividades, se ha hecho tan evidente, que el Servicio Nacional del Empleo (SENDE) está finalizando va un acucioso estudio en numerosos sectores de trabajadores del país, destinado a establecer el Carnet Profesional.

Actualmente, sólo diez gremios y oficios poseen este carnet: locutores, actores y artistas orquestales; hoteleros; matarifes, colocadores de parquet; cortadores de carne en carnicerías; choferes de la locomoción colectiva, peluqueros; gráficos y cargadores.

gremios gremios gremios gremios gremios gremios gremios

Crece Apoyo a Campesinos en Huelga en San Antonio

SU TOTAL RESPALDO dio al movimiento de los campesinos de San Antonio, la Confederación Campesina e Indígena de Chile Ranquil.

En oficio dirigido al Ministro del Trabajo, Eduardo León, señala que el conflicto de los campesinos de San Antonio se debe al desconocimiento del fallo arbitral dictado por el Ministerio del Trabajo, por parte de los empleadores agrícolas del Departamento de San Antonio, en lo que respecta al aumento de talajes, arreglo de casas, pago de aguinaldos, etc.

También hizo notar su preocupación por el desenlace que pueda tener este conflicto y que se desconozca un fallo arbitral dictado por el organismo máximo del trabajo en nuestro país y también por el hecho de que la Corte Suprema "haya acogido una reclamación en contra del fallo, habiéndose resuelto en contra de los campesinos. Todo esto puede tener consecuencias lamentables para los trabajadores agrícolas, que están sujetos a fallos arbitrales o regímenes convencionales. ¿Cuántas organizaciones sindicales y de trabajadores estarán ya pensando que sus salarios, regalías y beneficios se encuentran en peligro que les pueden ser arrebatados por una nueva resolución de ese organismo?, dijo la Confederación Campesina e Indígena de Chile Ranquil.

Más adelante insistió en que debe solucionarse el conflicto reconociéndosele todas las conquistas a los trabajadores y acusa a los terratenientes de ser los que no cumplen sus compromisos con el Gobierno y los campesinos, a los que han explotado por generaciones, a los cuales les expropian sus asignaciones familiares, imposiciones en el SSS, etc.

Dice finalmente que los hechos de San Antonio y la actitud de los terratenientes forman parte de "una estudiada campaña de provocaciones. Continuamente las organizaciones de estos se están reuniendo para conspirar en contra de las organizaciones sindicales y en contra de los trabajadores. Además han sido denunciados de sediciosos por numerosos dirigentes campesinos".

APOYO A TRABAJADORES

Mientras tanto, el movimiento de los campesinos de San Antonio se ha agravado, ya que a la firme decisión de éstos de no entregar los 44 fundos tomados, se ha agregado la huelga de apoyo iniciada por 2.000 campesinos de la provincia de Santiago, que ha provocado la paralización de 300 fundos.

Por su parte, trabajadores agrícolas de 11 fundos de la zona de Melipilla, realizaron un paro de 24 horas en apoyo de sus compañeros. El dirigente Carlos Morales, informó que el paro se había realizado sin ninguna clase de incidentes.

CEPCH no se Entrevista con Vice de los EE.PP.

LA DIRECTIVA DE LA CEPCH sigue sin acercarse al Vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares, para tratar acerca de la devolución de los excedentes de la asignación familiar.

Roberto León Alquinta, Vicepresidente de este organismo previsional, informó que había invitado a la CEPCH a su despacho para dar un corte definitivo a este asunto, pero que hasta el momento el mencionado organismo no ha concurrido oficialmente a la Caja y todo se ha limitado a conversaciones informales en encuentros ocasionales entre el ejecutivo y el presidente de la CEPCH.

Dijo León Alquinta: "El Gobierno no tiene problemas para acceder a tal devolución, faltando solamente acuerdo entre la CEPCH y la Caja respecto de los porcentajes que se van a dejar para continuar algunas obras sociales, que en beneficio de los imponentes están en plena construcción".

El Vicepresidente de la Caja, Roberto León Alquinta, viajará mañana a Punta Arenas, para inaugurar el edificio de las nuevas oficinas de la sucursal de la Caja en esa ciudad. El acto ha sido programado para el viernes, a las 10.30 horas, con la concurrencia de las autoridades de la provincia e imponentes en general.

EXTRAOFICIAL

En fuentes de la Caja de Previsión de Empleados Particulares, se tuvo conocimiento, extraoficialmente, que el monto aproximado a devolver fluctúa entre 55 y 65 escudos por carga, faltando hacer el cálculo definitivo que incluya las entradas de noviembre y el estimativo de diciembre.



ROSTRO DE IQUIQUE, pero un mismo empeño por convertir al histórico puerto en un centro de desarrollo internacional que abarque el sur del Perú, el occidente boliviano, el norte argentino y Paraguay. Todos ellos estarán presentes en la Feria Internacional "Cavancha 70", a fines de enero próximo.

Cinco Países en la Feria "Cavancha 70", en Iquique

A FINES DE ENERO se realizará en Iquique la Feria Internacional "Cavancha 70", a la que se espera que concurran expositores de Chile, Perú, Bolivia, Argentina y Paraguay. Paralelamente y mientras dure la Feria, Iquique será el centro de encuentros internacionales de comerciantes e industriales, folkloristas, cineastas, agentes y funcionarios de turismo, y alcaldes de todas las regiones expositoras.

La Feria Internacional cuenta con el patrocinio oficial del Gobierno y gozará de todas las franquicias legales y económicas que ese patrocinio implica, de acuerdo con un Decreto emitido por el Ministerio de Economía.

"Cavancha 70" es organizada por seis entidades nacionales y regionales, públicas y privadas: Municipalidad de Iquique, Corporación de Fomento, Empresa Portuaria de Chile, Cámara de Comercio, Asociación de Pequeños Industriales y Artesanos y Asociación de Industriales de Tarapacá.

Conscientes de que Iquique es el centro físico de una amplia unidad geo-antropológica, los organizadores de esta Feria Internacional esperan constituir con su esfuerzo un punto de impulso al desarrollo de la integración. "Se pretende -explican- establecer que la Feria "Cavancha 70" no sólo sea una demostración de la importancia zonal o nacional, sino que dar a conocer la actividad productiva de los departamentos del sur del Perú, occidente de Bolivia, norte de Argentina y Paraguay". Estas regiones que abarcan zonas importantes de cinco países deben "buscar una solución para sus problemas económicos y sociales en una acción mancomunada de negociaciones recíprocas en el campo de la producción, de la cultura, de las artes y demás manifestaciones del saber humano".

Los folkloristas estarán de fiesta durante la Feria. Según los organizadores: "Cavancha 70" proyecta ser la máxima exponente de los valores naturales y antropológicos de la que otrora fuera la arcaica comarca atacameña. Es así como mediante el "Primer Encuentro Folklórico" se conocerá la pureza y hermosura de la música andina a través de auténticos conjuntos musicales del Altiplano que aún conservan lo autóctono y la tradición musical de centenares de años".

Naturalmente, todos los países expositores instalarán stands para el consumo de bebidas y platos típicos, lo que otorgará un indudable atractivo a la Feria.

Los espectáculos nacionales e internacionales proyectados por los organizadores de la Feria serán de interés para todos los niveles culturales y para todas las edades: desde juegos y títeres para los menores, festivales de música para los jóvenes, hasta folklore y cine internacional para adultos, además de competencias deportivas y espectáculos náuticos.

Delinearán la Formación de Economistas Agrarios

VEINTE CATEDRATICOS de las Universidades de Chile, Católica de Santiago y Valparaíso, de Concepción, Austral de Valdivia, más diez expertos de organismos internacionales, discutirán durante tres días (15, 16 y 17 de diciembre) los problemas inherentes a la formación de Economistas Agrarios en nuestro país y el papel que les compete en el desarrollo de la empresa agrícola nacional y continental.

El encuentro Académico tiene como organizador a la Sociedad de Economistas Agrarios (SEA) y el ciclo de trabajos se realizará en la sala de conferencias de la FAO (avenida Providencia Nº 871), en horario que se inicia a las 17 horas.

Al desarrollo de este seminario concurren representantes de los sectores estatales y privados.

La ceremonia de clausura tendrá lugar el próximo miércoles, a las 19.30 horas y durante ella serán entregados galardones a las mejores Memorias y Tesis de grado presentada en las diversas Universidades del país en el campo de la economía agraria, en el período 1968-69.

SEA editará posteriormente los documentos y tesis de este evento técnico con el objeto de distribuirlo a los centros especializados de Chile y del extranjero.

LA NACION

Juego Doble e Irresponsable

En nuestro país sucede algo curioso, que el Presidente de la República ha denunciado en numerosas ocasiones.

Por una parte se presiona al Gobierno para mayores gastos; y por otra se le critica acerbamente porque el presupuesto fiscal aumenta y porque el sacrificio de los contribuyentes es cada vez mayor.

Este es un juego doble que sólo puede prosperar en un país en que se están desatando todos los lazos morales que hacen posible la convivencia nacional y en que todas las armas llegan a ser legítimas con tal de contribuir a la desintegración y a la destrucción del país.

Todos hemos asistido en una etapa a los planteamientos de algunos diarios de gran influencia; de algunos políticos de engolada voz que decían que el Gobierno ha sido renuente en solucionar los problemas de las Fuerzas Armadas y que éste debía dar un aumento sustancial a ese vasto sector del país.

Posteriormente estalló la huelga del Poder Judicial, tal vez la más grave que haya ocurrido en el país y la más desquiciadora, porque le ha restado autoridad moral a quienes ejercen la magistratura para aplicar la ley que ellos mismos violaron. Sin embargo, esos mismos partidarios del orden y de la tranquilidad apoyaron decididamente las peticiones del Poder Judicial y le dieron gran relieve a la posibilidad de una huelga médica.

Esos mismos sectores, especialísimamente algunos parlamentarios del Partido Nacional, hicieron imposible obtener en el Congreso una disposición que permitiera pagar el reajuste de las Fuerzas Armadas en retiro en tres etapas, a sabiendas de que el Gobierno no tiene posibilidad alguna de cumplir con esa ley que aumenta los gastos en cifras inalcanzables.

Pues bien. Todos los que contribuyeron con sus editoriales, sus artículos y sus discursos a propiciar estos enormes gastos, hoy se lanzan furiosamente para criticar al Gobierno porque el gasto fiscal ha aumentado, cuando no tuvieron la menor solidaridad para ayudar a contenerlo. Primero empujan el gasto y después critican sus consecuencias. Juego doble e irresponsable.

Por otra parte en el Parlamento, después de aprobar gastos ingentes y a sabiendas de que el reajuste no es del 28%, —ya que tomando el término medio de todo el gasto con los arreglos especiales, incluidos los ya designados, más el magisterio, salud y otros, este reajuste promedio sube del 50%— se pretende controlar los precios dictando una ley.

Pretender fijar precios por ley, o topes por ley, implica una invasión indebida en el poder administrador del Ejecutivo y un error que no admite análisis.

A estos extremos se está conduciendo al país. Todos creen sacar partido de cada una de esas actitudes, y tratan de resolver por leyes problemas que se crean por otras leyes; pero lo que están haciendo en definitiva es debilitar y corroer el régimen democrático cuya crisis no la provocan sus enemigos, sino desde dentro de las mismas instituciones básicas, quienes son los llamados a prestigiarlo y sostenerlo.

La Iglesia Católica y las Dictaduras Militares

La Iglesia Católica, representada en sus Obispos, ha considerado indispensable referirse a la eventualidad de una quiebra institucional en nuestro país que pudiera ser provocada por una intervención de las Fuerzas Armadas. El documento episcopal donde se invita a los chilenos a reflexionar sobre esta materia constituye una meditación serena y realista, ajena a toda índole de sectorialismo, concebida desde la apreciación global de la nación como unidad fraterna cuya tarea propia es la realización del bien común.

Los obispos chilenos estiman que su silencio puede ser mal interpretado como una tácita aprobación a los afanes de quienes propugnan las soluciones de fuerza y la consiguiente limitación al derecho de los pueblos de poder expresar sus aspiraciones y vivir en libertad. Señalan los obispos la imposibilidad de esta aprobación desde el momento en que los regímenes militares al volverse contra las masas populares se ven atrapados por la dinámica de la represión incluyendo a la propia Iglesia en su restricción a toda crítica y a toda forma espontánea de expresión. Deplora, por eso, el episcopado chileno que se halague y aliente a las Fuerzas Armadas hacia actitudes que anularían la participación y autonomía del pueblo en la solución de sus problemas y que enajeria a los Cuerpos Armados de su rol propio arrastrándolos a una impostura dañina para el país y negadora de la fraternidad que debe existir entre hijos de una misma Patria.

Consideran los obispos que el ansia de participar en los diversos aspectos de la vida nacional constituye un rasgo positivo de nuestra época que no es posible limitar sin grave daño para el sano desarrollo de un país y sin negar los derechos y dignidades de los pueblos. Las Fuerzas Armadas no pueden ser excluidas de este afán generalizado de participación, pero ella debe darse como una integración a los esfuerzos constructivos de la comunidad, sin que los Institutos Armados pretendan establecer por sí mismos en qué consista el bien comun ni lleguen a convertirse en organismos políticos de decisión.

Sólo el pueblo mismo, a través de sus múltiples canales de expresión, puede fijar el bien común y procurar realizarlo mediante las instituciones y organismos que apuntan a tal fin. Ningún grupo, institución, partido o ideología tiene autoridad alguna para atribuirse la exclusiva representación del pueblo. Quienes buscan el poder por la violencia o la fuerza y justifican el autoritarismo y la represión en nombre del pueblo o de una momentánea conveniencia sólo consiguen de hecho, institucionalizar la arbitrariedad y la mentira.

Una larga tradición de cumplimiento ejemplar de sus funciones ha rodeado de prestigio a los Cuerpos Armados de nuestro país. Las limitaciones en su desempeño profesional y su proyección social no han sido otras que las inherentes a nuestro desarrollo socio-economico y a la todavía insuficiente integración de los diversos estratos en una comunidad nacional con solidaridad de fines.

Pretender que el Ejército trueque su ejemplar funcionalidad dentro del conjunto social por el ominoso rol de una autarquía represiva implica afrentar el legado de nuestro honor militar, negar cauces a la expresión popular, cegar las posibilidades de perfeccionamiento social de nuestra comunidad y arrastrar al país a todas las desgracias que derivan de enfrentamientos fratricidas. El poder ilegítimo sólo puede ejercerse por la fuerza. Pero la represión desencadena la lucha libertadora. En esta pugna inevitable se llega al desangramiento de una nación pacífica cuyos miembros podrían convivir en armonía, o en dinámica tensión, a la sombra de una legalidad comun.

Teniendo a la vista tàn graves espectativas, los obispos de Chile han hecho un llamado para que la comunidad nacional se aboque al perfeccionamiento de su convivencia democrática, a la reparación de insoslayables injusticias y a que busque los elementos de unificación por encima de antagonismos infecundos.

Tal llamado merece la más despierta y responsable atención de la ciudadanía.

Jaime Laso

Es difícil hablar de una persona de tanta vitalidad como Jaime Laso sabiéndolo muerto. Es absurdo qu[illegible] vida y la muerte se entrecrucen de esta m[illegible]era en [illegible]stencia de un hombre para precipitar ines[illegible]s desenlaces. Pero así ha ocurrido con Jaime Laso, que derrochaba dinamismo y vitalidad en todas sus acciones. Lo recordamos durante la gira realizada por el sur de Chile, en compañía de los participantes en el Encuentro Latinoamericano de Escritores. Nos parece volver a verlo engullir platos atestados de lenguas de erizos, que constituían su debilidad. No perdonaba ni los cangrejos del erizo, cosa que sólo los iniciados en el arte de comer este marisco son capaces de afrontar sin arredrarse.

Era como un personaje de Steinbeck, un poco ingenuo, bonachón, dotado de una enorme generosidad, le permitía estimular francamente lo que le parecía bueno. Y qué difícil es descubrir la generosidad intelectual en los medios literarios. Pero Jaime Laso la poseía plenamente, dispensándola sin restricciones ni miedo al que dirán.

Fue un gran amigo y un espléndido escritor. Lástima que no haya podido terminar su última obra, fruto de las experiencias recogidas durante su desempeño como diplomático. Hablaba de ella con gran entusiasmo, con ese vital entusiasmo con que acometía todas las empresas. Pero nos ha dejado "El Cepo", sin lugar a duda su mejor novela, donde tan bien retrata un medio donde le tocó actuar en su juventud, y que basta para ponerlo en un sitio destacado de nuestra literatura.

Z

El Verdadero Rostro del Partido Nacional

Las declaraciones del Presidente del Partido Nacional, Onofre Jarpa, y la renuncia de su Vicepresidente, Julio Subercaseaux, son dos hechos que apuntan en la misma dirección: la existencia de facciones definidas dentro de la derecha política chilena.

Hasta el momento, el Partido Nacional ha disfrutado de algunas de las ventajas del anonimato. La principal es que nadie se ocupa seriamente de discernir las tendencias internas que lo dividen, en parte por su falta de peso político y en parte porque sus dirigentes se encuentran a la sombra de la candidatura Alessandri.

Pero lo cierto es que el Partido Nacional fue el producto de la fusión de diversas corrientes de derecha que todavía subsisten y salen a luz periódicamente. La más extravagante de estas corrientes es la fascista. Este sector, encabezado en un tiempo por Jorge Prat, sigue activo después de la renuncia de su líder.

Tiene mucha importancia comprender por qué la derecha chilena aceptó fundir sus organizaciones políticas con miembros de una corriente extremista que había sido mantenida al margen de los Partidos Liberal y Conservador durante toda una historia. El hecho de que la bancarrota política de la derecha, en 1965, la obligara a buscar adherentes en todas partes, sin grandes miramientos doctrinarios, es sólo parte de la explicación. La razón fundamental de esta asimilación de grupos fascistas es el interés creciente de muchos liberales y conservadores por soluciones de fuerza. Muchos pensaron entonces y siguen pensando aún que el desarrollo del movimiento obrero ha llegado demasiado lejos y que confiar en las elecciones es un suicidio inaceptable.

Hay que recordar que la trayectoria democrática de los Partidos Liberal y Conservador, de la cual se ufana su prensa sistemáticamente, está lejos de ser inmaculada. La última dictadura militar, encabezada por el ex Presidente Ibáñez, contó con el apoyo, tácito o abierto, de los Partidos Liberal y Conservador, que le proporcionaron su personal político, desde Ministros hasta Embajadores. Esta circunstancia, sumada a la simpatía no disimulada que demuestra la prensa de derecha por dictaduras extranjeras, ayuda a comprender la fascinación que ejercen los regímenes autoritarios sobre una derecha que muchos insisten en creer demócrata.

Lo cierto es que la experiencia histórica prueba, más bien, que se trata de una profesión de fe condicionada por la mayor o menor probabilidad de que el movimiento popular alcance el poder. Apenas la marea obrera y campesina desborda ciertos límites considerados peligrosos resurge todo el trasfondo fascista de la derecha chilena. 1965 fue uno de esos momentos. 1970 puede ser otro. Pero entre ambas fechas existen diferencias sensibles que importa destacar.

El elemento que separa ambos períodos de la derecha chilena es la candidatura Alessandri. En 1965, la derecha estaba políticamente rota y su futuro parecía ser el eclipse definitivo. Las tendencias fascistas se desarrollaron muy bien en este panorama sombrío y los activistas de la corriente Prat pudieron crear sin problemas un Departamento Militar, destinado a vincularse con militares en retiro. La relativa declinación de esos grupos fue paralela a las esperanzas despertadas por un eventual retorno del ex Presidente Alessandri. El crecimiento electoral del P.N. en los últimos comicios, consolidó el predominio de tendencias más moderadas dentro de la derecha, que oponen a las soluciones de fuerza un hipotético segundo gobierno alessandrista.

Pero la corriente fascista sigue vigente y se apoya en argumentos de mayor alcance. Afirman que no hay que dejarse engañar por el alza electoral del P.N. En efecto, la derecha sigue siendo, a pesar de la explotación sin medida del nombre del ex Presidente, la última fuerza electoral del país. Sólo dispone de 477.000 votos, contra 650.000 de la coalición socialista-comunista y contra 710.000 de la Democracia Cristiana. Aún disponiendo de la mitad de los 300.000 votos radicales, siguen estando muy por debajo del resto de los partidos. Ahora bien, suponiendo que el señor Alessandri llegara al poder, es imposible que arregle en seis años lo que la derecha no pudo arreglar en más de un siglo. Los caóticos resultados de su primer gobierno prueban que no es una panacea para nada.

De ahí, que se necesiten medidas más drásticas para resguardar los privilegios a largo plazo de la derecha chilena que una simple candidatura mitológica. Por eso el recurso a la fuerza sigue contando con adeptos dentro del Partido Nacional. El roce constante entre una corriente relativamente democrática, que funde sus esperanzas en la solución Alessandri, y la corriente fascista, con menos escrúpulos legalistas, permite explicar el juego de las renuncias en el P.N. También puede ayudar a comprender las periódicas declaraciones a favor de la supresión legal del PC en ciertos dirigentes como el señor Jarpa. La excusa es que se trataría de un Partido "extranjero", pero, según el mismo señor Jarpa, virtualmente todos los partidos políticos chilenos, con la sola excepción del Nacional y la Democracia Radical, serían víctimas de "ideas foráneas". Esto abriría el paso a un régimen dictatorial muy "chileno" —según los nacionales— y perfectamente represivo.

Como la exclusión jurídica de los partidos marxistas es un punto de encuentro entre las corrientes fascistas y moderadas dentro del Partido Nacional y como, por otra parte, socialistas y comunistas reúnen aproximadamente 650.000 votos, este tipo de plataforma política aleja definitivamente la ilusión de que la derecha chilena encierra una promesa de paz social.

Para una Respuesta al Crecimiento Demográfico



Un reciente informe del Consejo Federal para la Ciencia y la Tecnología, de Estados Unidos, da a conocer diversos antecedentes acerca del crecimiento demográfico de la humanidad.

Antes del presente siglo, el aumento poblacional de la familia humana fue muy lento, en términos tales que hacia 1850 sólo había llegado a su primer millar de millones. Posteriormente, sin embargo, bastaron 80 años para alcanzar el segundo millar y sólo 30 años para llegar, en 1960, a los 3 mil millones de habitantes. Para 1975 los demógrafos calculan que seremos 4 mil millones de seres humanos y en los 25 años siguientes, se sumarán otros 3.500 millones, si se mantienen las actuales tasas de aumento poblacional.

América Latina, dentro de este cuadro de acelerado ascenso demográfico, ocupa el primer lugar, con una taza de incremento anual de 2.4%, seguida por Africa, que exhibe un guarismo del 1.9%. Esto significa que entre 1960 y 1980 la población latinoamericana aumentará en 153 millones de personas, a las que será necesario alimentar, vestir, dar educación y trabajo.

Es fácil advertir los problemas y las tensiones sociales que semejante situación creará de mantenerse la rigidez y falta de dinamismo que, hasta ahora, han caracterizado la economía latinoamericana en su conjunto. La receta dada por algunos que se identifica con la píldora anticonceptiva es, sin duda, insuficiente y no llega a la raíz de las dificultades que surgen del crecimiento poblacional. La única respuesta integral está en la posibilidad de llevar a cabo una política de pleno empleo, que asegure, así, a las nuevas generaciones su lugar en el proceso de desarrollo nacional y evite frustraciones en la vida personal de cada uno de quienes las componen.

Las tensiones sociales ya existentes —cuando el fenómeno del ascenso demográfico aún no llega a su ápice— demuestran que la economía industrial urbana de América Latina no es capaz de absorber productivamente todas las fuerzas de trabajo existentes y que, de continuo, se incorporan a ellas. Es verdad que nuestros países han hecho un importante esfuerzo fabril, pero éste, transcurridos los primeros años en que fue relativamente fácil sustituir importaciones, da muestras evidentes de haber encontrado un "techo" muy difícil de superar y que le resta dinamismo, pues está constituido por falta de capitales suficientes para producir bienes manufacturados más complejos, ause mercados mucho más amplios que los nales y de una tecnología compleja, con mismo de mano de obra de superior forma

Es probable que, a la larga, este tech transmontado por medio de la integ económica subregional y regional, pero es so señalar al respecto dos dificultades diatas: por una parte, tal proceso será larg qué sucederá mientras tanto?, y por otra un hecho acreditado por la experiencia ca que la industrialización en sus altos modernos, de gran densidad de capital, ja tecnología y muy capacitada mano de obr no tiende a emplear gran número de t dores sino más bien todo lo contrario. P Rico exhibe un caso interesante y ejem dor: muestra un alto desarrollo eco pues en términos de renta per cápita a su ingreso en un 56 por ciento en un per diez años (1947-1956); pero en el mismo la población activa ocupada descendió de 5 personas a 533 mil. Este problema por el carácter de la industria moderna resuelto allí por la vía de la emigración evidente que ello no constituye una solu ra el resto de América Latina.

Es aquí en donde la reforma agra transforma en un elemento clave indispensable complemento del de industrial, de manera que la agricultura absorber en forma más productiva, una cantidad de fuerza de trabajo.

De este modo, para América Latina tres frentes desde los cuales pueden lle soluciones para los problemas planteados crecimiento demográfico: el campo ind que, indudablemente, debe adaptarse exigencias de la hora tecnológica; la ción latinoamericana, que posibilitará la ción de la actual industria a la moder agricultura, en la cual la reforma agraria hacer posible que participe decididame la política del pleno empleo. Dentro estrategia, que debe ser simultánea, las caciones de estructura y la creación de vo modelo de desarrollo, que supere esquema del capitalismo dependiente un lugar de relieve.

Sólo de este modo, creemos sincera puede encontrarse una respuesta al cre to demográfico.

El Tamarugo : Vara Mágica Para el Desierto

Dentro de la campaña de reforestación en que se ha empeñado el actual Gobierno, ninguna tan necesaria y plena de expectativas para la zona, ya que de resultar conforme a lo planeado, puede traer substanciales cambios para la agricultura, como las experiencias forestales realizadas por la CORFO en la provincia de Atacama. Se estiman en cien mil hectáreas el terreno disponible en dicha provincia, de propiedad del Fisco, de las cuales hasta treinta mil sería posible de plantar de tamarugos, el árbol pampino que podría llegar a convertirse en un importante recurso agropecuario para esa árida zona.

Las forestaciones de tamarugos fueron iniciadas en 1968, eligiéndose terrenos en San Pedro de Atacama y en Llano de Caldera también de la provincia de Atacama. En la primera de estas zonas se plantaron mil hectáreas, de las cuales trescientas cincuenta se estiman en óptimas condiciones. Aquí se aprovechó el agua subterránea, en lugares de hasta 2.400 metros de altura. En Llano de Caldera se plantaron a su vez cuarenta mil hectáreas de tamarugos distribuidos en varios sectores de las cuales se observan buenos resultados en alrededor de cinco mil hectáreas. Aquí las plantaciones se hicieron a nivel del mar, siendo muy débil el aprovechamiento de la humedad marítima.

El tamarugo, aparte de cumplir con sus funciones propias de árbol en lugares donde la vegetación es escasa o falta en absoluto, ofreciendo protección contra el sol del desierto, produce elementos forrajeros, obtenidos de su fruto o tamaruguilla, de sus hojas secas y tiernas. Como se ve es un verdadero maná para es das regiones.

Las posibilidades forrajeras del tamar permitido además iniciar la crianza de ovino en un lugar que nadie habría sup to para esta actividad. Es necesario que las ovejas criadas con forraje de ta ofrecen excepcionales condiciones en cu estado sanitario, peso, rendimiento en en lana, y en calidad de este último Aparte de ello el porcentaje de reprodu este ganado es óptimo, llegando a incluso superar el de las zonas más das, tales como Aysen y Magallanes.

Un sueño largamente acariciado por nos en general y por los nortinos en part de lograr que el norte, que nos provee tras principales entradas en divisas, convertirse además en una zona más ra, dotada de mayores recursos agropecuario, ya que en la actualidad importarlos desde Argentina o del sur aparte de todo lo que se trae conforme Franca Alimenticia.

Los buenos resultados obtenidos con la ción de Atacama en base a tamarugos posibilidades de utilizar los subproductos te árbol en la crianza de ganado ovino muy buenas expectativas de ir transfor paulatinamente nuestra zona de dese cos en minerales, en campos no tan fér mo los del resto del país, pero al menos de bosques y ganado ovino, que aparte de tuir un excelente recurso alimentario además lana, tan indespensable en la de tejidos.

Mejoramiento del Sistema Cooperativo

El Ministro de Economía, Carlos Figueroa, ha anunciado recientemente su propósito de transformar algunas organizaciones dependientes de su cartera con el objeto de dar mayor agilidad y autonomía al impulso del sistema cooperativo chileno. Las principales iniciativas a este respecto serían en primer lugar la transformación de la actual División de Cooperativas de la DIRINCO en una Superintendencia de Cooperativas a fin de posibilitar que estos organismos aglutinantes de la fuerza colectiva se desarrollen conforme a pautas más amplias y encuentren en la Superintendencia la ayuda que precisan a un más cabal crecimiento.

Un segundo paso sería la modificación del actual sistema de voto por poder que se emplea en las elecciones internas de las cooperativas, procedimiento que ha causado frecuentes problemas por facilitar el cometimiento de irregularidades.

Como tercera medida se crearía el Instituto de Fomento Cooperativo, a fin de controlar y ayudar a la expansión de las cooperativas en el sector privado.

Bajo este Gobierno, se ha venido acrecentando el número de organismos cooperativos en una proporción jamás bordeada por Administraciones anteriores. Y es que sólo ahora se ha sabido apreciar la importancia del sistema como medio de organizar el esfuerzo de la comunidad y darle un rumbo benéfico no sólo para los socios, sino, además, para toda la colectividad nacional. Hay en su presencia motor generador de actividades económicas que trasciende los planos gremiales o sectoriales, irrumpiendo y saneando la economía del país.

El ritmo de crecimiento que tienen estas organizaciones son muestra del interés que en él encuentran miles de chilenos, aplicados en el mejoramiento de sus condiciones de vida y de su capacidad adquisitiva. Durante 1968 se constituyeron 284 nuevas cooperativas, mientras que en 1967 habían tenido lugar la formación de 209. En el transcurso del presente año este movimiento ha seguido ascendiendo estimulado por los éxitos demostrados por el sistema a lo largo del país.

Dentro del cuadro de los distintos tipos de cooperativas se destacan las de carácter comercial y las que propenden a la adquisición de viviendas.

El grado de perecibilidad de muchos productos agrícolas y su encarecimiento por los múltiples traspasos de mayorista a minorista, son razones que han obrado en el ánimo de gran número de productores o de consumidores a fin de facilitar el abastecimiento de estos artículos sin deterioro de especies ni excesivo encarecimiento por distribución artificiosa e inútilmente compleja. En la expansión de este género de cooperativas ha participado activamente la Sociedad Auxiliar de Cooperativas (SACOOP Ltda.), nacida a instancias de la Empresa de Comercio Agrícola.

Este impulso a la propia comercialización por parte de los inmediatos interesados -productores y consumidores- ha beneficiado ampliamente los intereses agrícolas y ha conseguido un abaratamiento de costos, resultado que hace pensar en la conveniencia de que la producción agropecuaria intensificara el uso de este canal de distribución.

Las cooperativas de viviendas tendrán también participación en la serie de reformas al sistema cooperativo que está estudiando el Ministerio de Economía. Se está buscando la forma para que una vez conseguido su objetivo de dotar a los socios con sus respectivas casas habitacionales las cooperativas sigan funcionando y atrayendo nuevos interesados.

Sea cual fuere el resultado de estos estudios, es ya un hecho el inmenso interés del chileno, cualquiera sea su situación económica, por participar en estos centros aglutinantes del empeño popular y sumarse a los innúmeros hombres de trabajo que ya están gozando de casa propia, sitios urbanizados, alimentos más baratos, vestidos a menor precio con lo que mejoran su standard de vida de un modo efectivo y apreciable.

El haber establecido en Chile la vigencia de tan grande sistema de mejoramiento social ha sido una de las más valiosas conquistas debidas a la gestión de este Gobierno, cosa que, aunada a sus otras importantes iniciativas de promoción popular, hacen de su obra una labor netamente identificada con las clases trabajadoras.

SENADO. (Viene de la primera pág)

para no hacer el pago arbitrariamente impuesto ayer por el Senado, y antes por la Cámara ante la inconstitucionalidad de esta medida.

El Secretario de Estado aludió también a la actitud de los dirigentes de las Fuerzas Armadas en Retiro que primitivamente estuvieron de acuerdo en encontrar una solida al problema aceptando una solución intermedia entre el pago en una o tres cuotas, y que luego desistieron de esta actitud arguyendo "que las bases había rechazado el acuerdo".

También destacó el Ministro Zaldívar el ingente esfuerzo relizado en conversaciones con gremios como la CUT u otros, con los cuales afirmó "se había llegado a soluciones para conceder sumas ascendientes a los 3.500 millones de escudos.

RESULTADO DE LA VOTACION

El resultado de la votación del Senado, relativa al veto del Ejecutivo que estipula el pago en tres cuotas del reajuste del sector pasivo de las FF. AA., fue el siguiente: 22 votos en contra y 14 a favor.

Esta votación, a pesar de ser contraria a lo propuesto por el Ejecutivo, no lo obliga a hacer el pago en una sola cuota, puesto que se necesitaban los dos tercios del Senado para imponer su criterio.

TORRIJOS...

(Viene de la primera página)

TIROTEO.

La zona céntrica de la ciudad convulsionada al producirse los tiroteos, mientras los comercios cerraban sus puertas y los transeúntes se alejaban presurosos rumbo a sus hogares, empezó a recuperar su aspecto normal.

Los disparos, sin embargo, comenzaron a decrecer a partir de la media mañana y habían cesado casi totalmente a mediodía, pero el movimiento de vehículos y personas no llegó a alcanzar totalmente la intensidad propia de este periodo prenavideño.

El golpe, que ahora parece haber fracasado, tuvo estado público ayer por la mañana, cuando Sanjur anunció que Silvera había asumido el comando de la Guardia Nacional, mientras el tomaba el segundo puesto en jerarquía del cuerpo, prohibiendo el regreso de Torrijos.

El alto jefe fue acusado de ejercer un control demasiado estricto sobre la Junta de Gobierno, que nominalmente administraba el país, y de haber permitido la infiltración de elementos izquierdistas.

El Presidente de la Junta, coronel José Pinilla, reorganizó poco más tarde su gobierno, nombrando a Luis Carlos Noriega en la cartera de Trabajo y a Arturo Sucre como reemplazante de Materno Vázquez.

Pinilla también designó nuevos ministros de Salud y Bienestar Social, Obras Públicas y Agricultura y Ganadería, pero se ignora la suerte que correrá ahora el gabinete.

CHORRO DE VAPOR...

(Viene de la primera página)

primera conferencia a los periodistas que acompañaron a los representantes de Naciones Unidas y del Programa CORFO—ONU.

Absoluta abstinencia de todo licor y de cigarrillos, abrigado atuendo de cordillera, bototos, gorro de lana, anteojos oscuros fueron las recomendaciones mínimas para poder llegar sin novedad a las alturas. Para llegar al Valle del Tatio se debe cruzar pasos que se acercan a los cinco mil metros de altura sobre el nivel del mar, para lo que se hace necesario algún periodo de aclimatación. Los primitivos habitantes de la región interior de Antofagasta superaron las dificultades masticando coca, pero ahora las emergencias se suplieron con equipos portátiles de oxígeno parecidos a los que usan las fuentes de soda para gasificar los "schops". El repetido "**sírvame una garza**" dirigido al enfermero, que acompañaba a la expedición, indicaba que uno de los viajeros empezaba a sufrir los primeros síntomas de la puna.

En la conferencia intervineron el Dr. Luis M. Ramírez, los ingenieros Fernando Martínez, Simón Chechelnitzky y Osvaldo Wenzel y Pedro H. Malbrán, secretario ejecutivo del Comité Geotérmico.

En su exposición, en primer término, se abarcó un panorama general de la realidad geotérmica definiéndola como "una masa dentro del interior de la tierra cuya característica esencial es un gran volumen de agua que debe su temperatura elevada al calor que le transmite una fuente térmica profunda". Se la calificó como una fuente de energía que a pesar de ser conocida millones de años atrás sólo después de la última guerra mundial alcanzó en Italia, Nueva Zelandia y EE. UU. un sentido práctico.

Agregaron que además de energía, tenía especial importancia el reconocimiento y aprovechamiento de los productos químicos utilizables que contenían los vapores expelidos por estas calderas subterráneas, bórax, sodio, potasa, etc.

EL CORDON DE FUEGO

LA MAYORIA de las manifestaciones descubiertas o en estudio caen dentro de lo que se llama o conoce como el "Cordón de Fuego del Pacífico", toda la amplia zona andina de intensa actividad volcánica y de terremotos.

"El aprovechamiento de esta fuerza destructora, la que provoca los terremotos podemos considerarla como una contrapartida de aquella" manifestó Pedro H. Malbrán.

Enseguida agregó que podían o no haber manifestaciones externas de su existencia, pero que en caso de que no sucediera esto, la técnica permitía ubicar las "bolsas de agua caliente", en algunos casos verdaderas calderas gigantescas como la del Valle del Tatio.

Se refirió a los positivos resultados alcanzados en Nueva Zelandia, en Italia y en California, EE. UU. y a las experiencias puestas en práctica en México, El Salvador, en el Congo, en las Islas Curiles y en Chile. En los tres primeros existen centrales eléctricas cuyas favorables características económicas quedaron comprobadas al usar la energía geotérmica para mover sus plantas.

EN CHILE

EN ENERO de 1967 se firmó el Convenio Naciones Unidas —Corporación de Fomento para la exploración de recursos geotérmicos en las provincias de Tarapacá y Antofagasta, se dijo. El programa se inició en junio de ese año y debe terminar en diciembre de 1970. En él colaboran tanto ENAP como ENDESA y la Corfo, directamente, a través de representantes en el Comité Geotérmico que integran ONU y el Gobierno de Chile, por intermedio de su institución de fomento.

El Dr. Ramírez Boettner señaló que dado los resultados alcanzados, existía ambiente, en ambas partes para extender por un año más el programa o sea hasta diciembre de 1971. El programa tiene un costo de tres millones de dólares (US$ 1.700.000 la ONU y US$ 1.300.000 Chile) y en él intervienen ochenta técnicos entre ellos diez especialistas extranjeros. El saldo alcanza en la actualidad a 30 mil dólares pero se estudian nuevos aportes antes del primer bimestre del año venidero.

En Chile, la posibilidad de alcanzar resultados prácticos con el aprovechamiento de la energía geotérmica en las provincias de Tarapacá y Antofagasta fue expuesta en el Senado por el representante de ambas provincias, Guillermo Izquierdo Araya, profesor de la Academia de Guerra. La existencia de las fuentes del Tatio, por ejemplo, ya eran conocidas y fueron exploradas a fines de siglo.

Tanto el área del Tatio como la de Puchuldisa (incluida en el programa) fueron estudiadas por el Instituto de Investigaciones Geológicas, por el Departamento de Geofísica de la Universidad de Chile, por el Instituto Geográfico Militar, además por ENAP y otros departamentos especializados de CORFO.

Estos estudios trajeron como resultado el convenio con la Organización de Naciones Unidas la que en colaboración con CORFO puso en marcha el programa.

Se modifica el sistema de toma de posesión y entrega de tierra a campesinos:

La Cámara Aprobó Agilizar el Proceso de Reforma Agraria

Por abrumadora mayoría en todo el articulado, y sólo con la oposición de los representantes del Partido Nacional, la Cámara de Diputados aprobó en particular en la tarde de ayer, las observaciones formuladas por S. E. el Presidente de la República, al Proyecto de Ley que modifica la ley de Reforma Agraria en lo relativo a la toma de posesión de los predios expropiados.

A favor de las observaciones del Ejecutivo, se pronunciaron los diputados de la Democracia Cristiana, Comunistas, Socialistas y Radicales.

El proyecto de ley modifica y mejora sustancialmente las disposiciones de la Ley 16.640 sobre Reforma Agraria, permitiendo que la toma de posesión por parte de la Corporación de Reforma Agraria, y la entrega a los asentados, sea mucho más veloz que lo que había sido hasta el momento.

Las nuevas disposiciones permiten que se tome posesión de los predios expropiados, inmediatamente después que el Consejo de la CORA, acuerde hacerlo, y no luego del empleo de los métodos dilatorios de apelación usados hasta ahora por los latifundios, y las tasasiones "a posteriori" que se hicieron hasta el momento. Con esto, el plazo que dura el trámite de expropiación, se reduce en algunos casos de los dos años o más, hasta un período aproximado de tres meses, con los consiguientes beneficios para la agricultura y los asentados en particular.

Al término de la sesión de la Cámara en que se aprobaron íntegramente las disposiciones de la modificación, el diputado democratacristiano Luis Maira, expresó que "las modificaciones a la Ley de Reforma Agraria en lo relativo a la toma de posesión, son de extraordinaria importancia, porque hacen mucho más dinámico el proceso de la Reforma Agraria. Hace dos años, cuando se aprobó la ley que hasta ahora rigió, se aceptó — dada la trascendencia que tenía una ley como la de Reforma Agraria — que habría puntos de ella que la experiencia se encargaría de calificar. Ahora, con una vasta experiencia en Reforma Agraria, estamos en condiciones de modificar disposiciones de la ley, para hacer la más expedita y lograr mayores beneficios para los trabajadores y para la producción agrícola chilena".

Respecto a las facilidades mayores que ahora tendrá la Corporación de Reforma Agraria para incorporar a mayores sectores de campesinos a la tenencia de la tierra, y comparando esta situación con la inoperante en el Gobierno de Jorge Alessandri, el diputado Maira dijo:

"Ahora el verdadero trabajador campesino irá estando cada día en mayor proporción en posesión de la tierra. Ya no pasará lo que en el Gobierno de Alessandri, en que apenas el 29 por ciento de los poseedores de la tierra eran agricultores y más del 70 eran personas de la ciudad, que nada tenían que hacer en el campo. Ahora los predios verdaderamente serán para quienes los necesitan y los trabajan".

Suma Urgencia Para el Reajuste en el Senado

Con urgencia de "Suma" fue calificado por el Senado el Proyecto de ley que reajusta las remuneraciones de los sectores de trabajadores públicos y privados para el año de 1970 próximo. La urgencia suma, implica que el cuerpo legal debe ser despachado por el Senado, en su segundo trámite, antes del plazo de diez días, pero se estima que saldrá antes del término, de esa corporación.

La iniciativa, será considerada durante el día de hoy por las Comisiones Unidas de Gobierno Interior y Hacienda, para pasar a la Sala la mañana jueves, oportunidad en que será discutida en general.

Las Comisiones de Hacienda y Gobierno tratarán el proyecto en segundo informe el viernes y sábado y lo despachará, seguramente el lunes la sala de senadores, en particular.

En caso de que el proyecto sufra modificaciones, pasará a la Cámara el mismo lunes para su tercer trámite constitucional. En caso contrario, será remitido de inmediato al Ejecutivo para su promulgación o veto.

Denunció Diputado Aylwin:

"GOBIERNO DE ALESSANDRI BENEFICIO A SUS PARIENTES CON PAGO DE EXPROPIACIONES DE REFORMA AGRARIA"

"El pago de los terrenos expropiados por la Reforma Agraria, según el espíritu de la Ley 15.020, aprobada durante el anterior Gobierno, debía hacerse contemplando los intereses de los propietarios y principalmente el de la comunidad nacional. Sin embargo, el Gobierno del señor Alessandri sólo pareció contemplar el de los propietarios, muchos de ellos ligados familiarmente al entonces Primer Mandatario" —declaró el diputado Andrés Aylwin al denunciar las graves irregularidades cometidas por la anterior administración en la aplicación de Ley de Reforma Agraria.

El parlamentario, reconocido en todos los sectores de la Cámara como uno de los estudiosos más serios de los problemas agrarios, señaló cómo, en el caso de la **Comunidad Rosa Esther Rodríguez de Alessandri que se había pagado hasta 23 veces el valor del avalúo en el momento de expropiar sus tierras.**

LA "ETICA" DERECHISTA

Dijo Aylwin: "Esta Comunidad Agrícola —de parientes del entonces Presidente Jorge Alessandri— estaba dividida en tres [illegible]tores: el primero, con un avalúo de E° 12.875 se pagó a E° 218.355; el segundo avaluado en E° 21.140 se pagó a 308.105 escudos; y el tercero, avaluado en E° 5.902 se pagó en 136.649 escudos, vale decir 23 veces su valor".

En esta forma, demostró Aylwin, la Derecha no sólo utilizaba la Ley de Reforma Agraria para hacer negocios con sus predios agrícolas, sino que se permitía mantener avalúos muy pequeños para evadir impuestos, fijándolo en el momento de vender al Estado las propiedades, otras cotizaciones muy superiores, sin que las respectivas autoridades hiciesen nada para sancionar estas anomalías.

TRASGRESION A LA LEY

Aylwin demostró cómo también, en beneficio de los parientes del entonces Primer Mandatario, se llegó a trasgredir la letra y espíritu de una Ley dictada por la propia Derecha.

"En el caso de la Comunidad Rosa E. Alessandri Rodríguez, pese a que la decía clara y taxativamente que sólo se podía pagar el 20% al contado y el saldo en tres cuotas, se pagaron esos terrenos con un 50% al contado y el saldo en 3 cuotas de 180 mil, 135 mil y 130 mil escudos.

CAMPESINOS SIN TIERRAS

Aylwin expresó también que el ritmo de expropiaciones que el anterior Gobierno imprimiera a la Reforma Agraria significaba que habrían sido necesarios más de 196 años para solucionar el problema agrícola chileno, y señaló además que la tierra se entregaba en porcentaje claramente minoritario a los campesinos y trabajadores agrícolas, durante el anterior Gobierno.

"Un estudio del abogado Carlos Montenegro Rubio, que fue calificado con distinción máxima por la Universidad de Chile, revela que el 7% de las personas que obtuvieron tierras de Reforma Agraria en el anterior Gobierno nada tenían que hacer con la tierra, no habían trabajado nunca el campo, y sólo lucían como condiciones para obtener esos terrenos sus calidades de militantes de los Partidos que componían el Gobierno" —dijo Aylwin.

El diputado democratacristiano agregó que "sólo el 29% de los que lograron tierras eran inquilinos o trabajadores agrícolas, siendo el porcentaje restante empleados administrativos, mayordomos, llaveros u hombres de la confianza de los latifundistas".

Esto lo demuestra claramente el abogado Montenegro Rubio en su obra "Análisis y evaluación de una Reforma Agraria".

INVESTIGACION

Las denuncias del diputado Aylwin motivaron el acuerdo de la Cámara, con la oposición indirecta de la Derecha, de solicitar a la CORA los antecedentes técnicos que motivaron estos pagos por sobre el avalúo fiscal.

Los diputados del Partido Nacional, pretendieron boicotear el acuerdo solicitando que también se pidieran los antecedentes de los pagos durante el actual Gobierno. Creían que con ello los diputados democratacristianos se opondrían, pero estos por boca del propio Aylwin contestaron que aceptaban gustosos esta petición ya que ello lo único que demostraría es que los latifundistas que trabajaban mal sus tierras obtenían como pago el avalúo fiscal en las cuotas que fija la Ley, y no podían negociar con una Ley destinada a beneficiar a los trabajadores del campo, como lo hacían durante el anterior Gobierno.

COMISION INVESTIGADORA

Consultados otros parlamentarios sobre la denuncia de Aylwin, opinaron que la gravedad de ellas podría fácilmente traducirse en una Comisión que investigara "los turbios manejos económicos realizados por el anterior Gobierno al amparo de la Reforma Agraria".

Andrés Aylwin

Por Fines Políticos...

(Viene de primera página.

Draw-Back en determinados casos. Ello no es una medida político-demagógica por cuanto estaba establecida esta posibilidad en la propia Ley de fomento a las exportaciones que creó este sistema".

"Señala la SFF que se plantean pseudo reformas de las Sociedades Anónimas, del Banco Central y de todo el sistema bancario. Ello sin duda constituye una opinión subjetiva. Pero la realidad concreta es que son reformas básicas para producir cambios profundos y positivos en la economía nacional, para modernizarla y permitirle avanzar con más rapidez.

TRIBUTACION

"No existe una política preconcebida de recargar tributariamente diversas actividades nacionales.

Somos muy cuidadosos en cuanto a la aplicación de nuevas tributaciones. Lo hemos hecho sólo cuando ha sido imprescindible, como en el caso de los reajustes para las Fuerzas Armadas".

"En cuanto al proyecto de reajuste general para el sector público y el privado, el Gobierno no hizo más que cumplir el acuerdo a que había llegado con la CUT".

COBERTURA DIFERIDA

Reclama también la SFF por el término de la franquicia para los que operaban con coberturas diferidas. Ese sistema ya no se justifica. Ahora existe abundancia de dólares en el país y por lo tanto se puede pagar al contado las adquisiciones en dólares y no se tiene porqué recurrir al crédito. Entonces no es necesario alentar esos endeudamientos que no son necesarios, dándoles cierto tipo de franquicias.

CANDIDATURA

"Al analizar cada caso terminó manifestando el Ministro Figueroa, vemos que todas esas medidas económicas aplicadas por el Gobierno tienen una clara explicación y que no tienen nada que ver con una candidatura presidencial, pero sí mucho que ver con el sano desarrollo económico del país".

"Este Gobierno siempre ha destacado la importancia del sector industrial, que es un sector dinámico, que tiene una enorme importancia en el desarrollo de la nación internamente y para su proyección en el Area Andina y en la ALALC. Pero no podemos permitir que se pretenda convertir todas las medidas económicas en falaces interpretaciones políticas".

Gestionó el Alcalde, Zabaleta:

Nuevas Obras Públicas Para Ciudad de Ancud

La pronta realización de numerosas obras públicas de beneficio para toda la comunidad, así como la agilización de otras, obtuvo en su reciente visita a esta capital el alcalde de Ancud, Julián Zabaleta.

La autoridad edilicia se encuentra en Santiago, como delegado al Congreso Hispano, Luso, Americano, Filipino de Municipios recientemente realizado en Santiago, y visitó "LA NACION", acompañado por el ex-diputado Félix Garay.

OBRAS PUBLICAS

Zabaleta sostuvo una entrevista con el Director de Obras Públicas quien le manifestó que estaban listos los fondos para ampliar la red de alcantarillado ancuditano, construyendo una serie de nuevos colectores matrices, que permitirán a la ciudad contar con un servicio funcional y racionalmente dispuesto.

El mismo personero informó al Alcalde que la apertura de la Avenida Arturo Prat, arteria de 40 metros, se realizará dentro de los primeros meses del próximo año, estando ya dispuestos los fondos para ello.

Zabaleta señaló que las obras públicas a realizar o ya ejecutándose son fundamentales para la ciudad de Ancud, la cual, nos informó "ha pasado de 11 mil a 15 mil habitantes en los últimos 5 años".

POBLACION MUNICIPAL

El Alcalde comunicó que próximamente se iniciarán también las obras de construcción de una población para Empleados y Obreros Municipales, cuyos fondos, según le informaron en la Caja respectiva, ya están contemplados.

Zabaleta se reunió con Ejecutivos de la CORMU y la Dirección Sanitaria para analizar otras necesidades de su ciudad, así como con personeros de Philips, quienes enviarán un técnico para solucionar algunas deficiencias de la red de luminarias ya instalada.

OBRAS HISTORICAS

Finalmente sostuvo una entrevista con el Embajador de España, quien comprometió el apoyo de ese país para iniciar las obras de reconstrucción de una serie de Fuertes, que constituyen valiosos monumentos históricos chilotes. Entre ellos señaló el de Ahui, San Antonio y Faro Corona, así como la Iglesia de Achao, que tiene más de 400 años de antigüedad.

Incluiría a empleados judiciales

Reajuste Sería Despachado Antes de Fines de Año

El Jefe de los Comités democratacristianos de la Cámara, duputado Luis Pareto, declaró que los parlamentarios de su Partido solicitarían al Ministro de Hacienda la inclusión del Proyecto de Reajustes al sector Judicial, en forma de indicación al Proyecto de Reajustes de los sectores público y privado.

Señaló Pareto que este reajuste se otorgará siguiendo los puntos acordados entre el Ejecutivo y los miembros del personal judicial y que la petición al Ministro de Hacienda se hacía para evitar demoras en el despacho de esa iniciativa ya que el Reajuste a los sectores público y privado estaría despachado a fines del presente mes.

RESPUESTA A DERECHA ECONOMICA

Pareto anunció también que los diputados democratacristianos responderían las declaraciones del Presidente de la Sociedad de Fomento Fabril, quien "actuando políticamente ha pretendido descalificar una serie de iniciativas del Partido y del Gobierno que impulsaremos desde esta fecha hasta el mes de septiembre".

Pareto dijo que los diputados democratacristianos demostrarían como las declaraciones de Menendez constituían un eslabón más en la campaña de desprestigio que está instrumentando la Derecha política y económica.

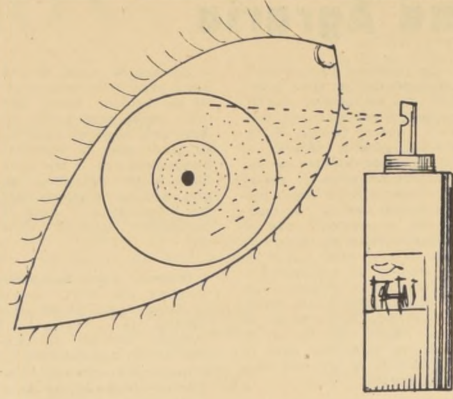
El Aerosol y sus Ojos: ¡Cuidado!

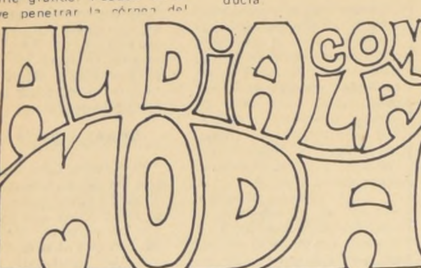
Lo de cuidar que ningún tipo de producto envasado en forma de aerosol caiga en los ojos, constituye una buena regla de seguridad. La inmensa mayoría de los aerosoles, incluyendo la laca para el cabello, los desodorantes y los descongestionadores nasales, son dañinos para los ojos. Demás está nombrar a los insecticidas.

Al aumentar los consumos de los preparados en forma de aerosol, las lesiones de los ojos se han ido haciendo cada vez más frecuentes. Las lesiones generalmente son ocasionadas por las diminutas partículas químicas que salen del frasco a gran velocidad. Estas partículas casi siempre más pequeñas que una partícula de polvo, se proyectan de modo que cubren una superficie bastante grande. Pueden inclusive penetrar la córnea del ojo causando enrojecimiento e irritación.

La mayoría de las lesiones provocadas por el uso de aerosoles, son afortunadamente leves y se curan en una semana aproximadamente. Sin embargo, si han penetrado profundamente, pueden provocar una depigmentación o decoloración permanente del tejido ocular.

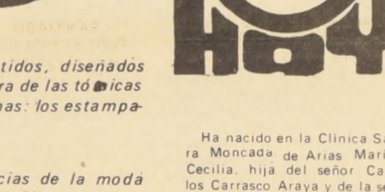
Los aerosoles también pueden causar problemas en relación con los lentes de contacto. Un destacado oftalmólogo norteamericano, informó que mucho de sus pacientes que no podían usar lentes de contacto por los fuertes y continuos dolores que sentían, resolvieron totalmente este problema al dejar de usar aerosoles y sanar las lesiones que habían sufrido sin saber qué se las producía.









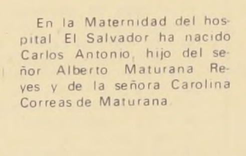


ESTOS DOS JUVENILES vestidos, diseñados por Louis Ferraud, muestran otra de las tónicas de las últimas colecciones parisinas: los estampados geométricos.

ENTRE LAS NUEVAS tendencias de la moda actual, se encuentra la de inspiración medieval, en la cual juegan un preponderante papel las amplias mangas, que recogidas al codo o en la muñeca producen un efecto abombado como lo muestra este modelo de Lanvin de señorial línea y original elegancia apropiada para clientas de gran vestir.







Pueden apreciar en esta secuencia fotográfica lo fácil y entretenido que les resultará realizar ustedes mismas el peinado que lucirán en la noche de Navidad o Año Nuevo. ¿Verdad que es lindo?

La Discriminación de la Mujer Norteamericana

● Son muchos los obstáculos que encuentra la mujer en los EE.UU. para poder seguir una carrera y una profesión independiente

Cosa rara ocurre en los Estados Unidos, el hombre a cualquier nivel que pertenezca, no acepta voluntariamente la competencia de las mujeres en la propia profesión. Está dispuesto, sin embargo más que el europeo, a colaborar en las tareas domésticas, cuando la necesidad lo impone. Pero no cree que la mujer tenga que emprender profesiones diversas a las tradicionales a su sexo.

En cambio la asistente social, la pediatra, la secretaria de una empresa, la psicóloga de niños, no encontrará obstáculos en los Estados Unidos para desarrollar su actividad. El resto de las mujeres debe librar una larga y dura batalla. Y no siempre la vencen.

Esta discriminación comienza ya a nivel de los estudiantes, en el momento de la admisión. Un ejemplo tomado casualmente es el de la "Vanderbilt" "University" de "Nashville", en el estado de Tennessee es una típica Universidad media norteamericana. En ella sobre 500 estudiantes, sólo un tercio es del sexo femenino mientras los varones son admitidos con un puntaje promedio de 8, a las aspirantes mujeres se les exije un promedio de 9. En los últimos años tuvieron algunas excepciones, pero giraron en torno a los jóvenes de color en beneficio de la política integracionista.

Cuando finalmente una mujer norteamericana, al cabo de una larga odisea llega a todas las reglas a la docencia, aún deben superar un "muro" de desconfianza.

Las publicaciones científicas que llevan la firma de una mujer son a menudo rechazadas, independientes del valor del contenido. Algunas aspirantes probaron presentar la misma publicación indicando con una sola inicial el nombre de bautismo, y el contenido rechazado como insuficiente, fue esta vez aprobado. La discriminación se advierte, además, en las retribuciones: con paridad de títulos, edad, publicaciones, las mujeres reciben generalmente un sueldo inferior al de los hombres.

NACI HOY

En la Maternidad del hospital El Salvador ha nacido Carlos Antonio, hijo del señor Alberto Maturana Reyes y de la señora Carolina Correas de Maturana.

Ha nacido un hijo del señor Roberto Cordovés Frías y de la señora Amanda Flores de Cordovés.

En la Maternidad Madre e Hijo ha nacido Eugenio, hijo del señor Eugenio Labbé Rodríguez y de la señora Nilda Jiménez de Labbé.

En la Maternidad Madre e Hijo ha nacido Julio hijo del señor Darío Escobar Villarroel y de la señora Sandra Hernández de Escobar.

Ha nacido en la Clínica Sara Moncada de Arias María Cecilia, hija del señor Carlos Carrasco Araya y de la señora Cecilia Rebolledo de Carrasco.

Ha nacido un hijo del señor Jorge González Rojas y de la señora Nancy Gutiérrez de González.

Sonny y Cher: Cada vez más Cine

La conocida pareja de cantantes Sonny y Cher muestran un interés cada vez mayor por el cine. Su primera película "Good Times" no fue un gran éxito. Luego vino otra "Chastity" en la que Sonny afirma haber podido trabajar con sus medios sin ser acondicionado por extra-artísticos. Ahora preparan un tercer film que según esperan será su obra maestra. Es, dijo Sonny Bono, una especie de "soap Opera" rodada en la calle sin actores profesionales que mostrará que "los jóvenes que no se rebelan están muertos" y que tratará además de hacer ver como ciertos intereses comerciales, legales o no legales, explotan los movimientos artísticos "underground".

Santiago, Miércoles 17 de Diciembre de 1969

LA NACION

el diario de los deportistas

EL CABLE DIFERENTE

DE JUGUETE

AO PAULO (BRASIL) 16 PI)-La policía desbarató una pandilla de ladro- de Bancos que usaba ame- lladoras de juguete para lizar sus atracos.

Los pandilleros fueron turados, luego de asaltar Banco Franco-Brasileño. cual se llevaron 50.000 ceiros nuevos (aproxi- adamente 12.000 dólares).

Uno de los bandidos infor- a la policía que anterior- nte habían asaltado el mis- Banco. También con tralladoras de juguete.

CON ARCO Y FLECHA

MELBOURNE (AUS- RALIA), 16 (UPI)- Un indi- duo, armado con un Arco y echa, atracó dos esta- ecimientos de esta ciudad, capando con el equi- lente de 330 dólares.

Según la policía, el moder- indio entró a una lechería, puntó con su arma a la jo- n vendedora y tomó los bi- tes que ella le entregó tem- blando.

Diez minutos más tarde, ñadió la policía, el mismo mbre asaltó otro negocio, seis kilómetros de dis- ncia y se llevó otros 300 dólares.

LLAVES POPULARES

ILSTON (GRAN BRE- TAÑA), 16 (UPI).- El precio las llaves para cinturones subido en Inglaterra.

Colin Stone, de 20 años de dad, que ha puesto en el mer- ado 20.000 de las llaves que como adorno son usadas col- gando de la cintura por mu- chas mujeres jóvenes, proyec- taba venderlas, comenzando este sábado, a cinco che- lines y seis peniques (66 cen- tavos de dólar).

Pero los funcionarios britá- nicos de contribuciones deci- dieron que las llaves, como artículo decorativo, son mercancía de lujo, razón por la cual el comprador tendrá que pagar impuesto de dos chelines y un penique (25 centavos de dólar).

"Debido a la popularidad de las llaves, penseé hacer un pequeño aumento comen- zando esta semana, ya que el metal y la mano de obra están más caros, pero aho- ra con el impuesto, es posi- ble que mi negocio desa- parezca", dijo Stone.

Estado de los Quintillizos Ingleses Sigue Siendo Bueno

● Nacieron con una anticipación de casi dos meses.- Efecto de las drogas fertilizantes

LONDRES (UPI).— Los cinco sobrevivientes de los seis mellizos británicos tienen hoy nombre y los facultativos estiman que sus posibilidades de vivir son buenas por el momento.

El médico que trató a la madre, Rosemary Letts, de 23 años, dijo que las drogas fertilizantes están escapando al control de la ciencia.

"Son maravillosos— declaró el padre John Letts, ingeniero de computadoras de 25 años de edad, que pasó el día de ayer yendo a la sala de incubación para ver a las criaturas, tantas veces como se le permitió hacerlo.

"Son hermosos", declaró por su parte la señora Letts, que pasó los tres primeros años de su matrimonio preguntándose si alguna vez podría tener un hijo. Al cabo, tomó las medicinas para procrear.

Ambos dieron nombre a los cinco gemelos: Cara Dowen, Sharon Marie, Joanne, Gari Johne y Tanya, para reeemplazar los nombres Letts I, II, III, IV, V, que se habían colocado sobre sus respectivas cunas en la sala de incubación desde que nacieron ayer, con una anticipación de casi dos meses.

El sexto infante nació muerto.

El estado de los cinco sobrevivientes "sigue siendo bueno", señala un boletín del hospital de la facultad de medicina de la Universidad de Londres. "En el momento actual no tienen dificultad alguna para respirar y aceptan el alimento satisfactoriamente", añade.

La señora Letts quedó embarazada después de haber tomado drogas fertilizantes luego de tres años de esterilidad. El endocrinólogo que recomendó el tratamiento con las citadas drogas declaró ayer que se siente "muy preocupado".

Su ansiedad no es tanto por la señora Letts como por la tendencia de las drogas a estimular nacimientos múltiples, según dijo el experto, que pidió que no se diera a conocer su nombre.

"Este es un efecto derivado e infortunado", manifestó. Esta es la segunda vez desde el mes de noviembre que nacen cinco o más niños de una sola madre en Gran Bretaña. El mes pasado, una mujer británica dio a luz cinco mellizos—todas niñas. También ella había sido tratada con drogas de fertilidad.

El endocrinólogo declaró que unas 40 pacientes fueron tratadas en la Clínica de Fertilidad de la facultad de medicina. Doce quedaron embarazadas y entre ellas, una tuvo mellizos, otra tuvo un nacimiento triple abortado y otra más, cuatro gemelos, en el mes de enero último. Ahora está el caso del matrimonio Letts, con séxtuples.

"Queríamos tener un nacimiento de un sólo niño o dos mellizos—declaró el endocrinólogo—eso sería aceptable. Pero más, no nos satisface en modo alguno".

SIDNEY.— Australia. ¿Apuro o coquetería? Bella joven cambia su vestido por diminuto Bikini en la orilla de la playa en operación que demuestra timidez y coquetería. (RADIOFOTO UPI).

Vietnam del Norte:

Críticas a Nixon por su Reciente Declaración

PARIS, (UPI).- Vietnam del Norte acusó al Presidente norteamericano Richard M. Nixon, de tratar de prolongar la guerra de Vietnam y prometió luchar hasta la partida de todas las tropas estadounidenses y aliadas de Vietnam del Sur.

En una Declaración de Prensa la delegación nortvietnamesa a las conversaciones de paz de Paris, condenó el anuncio de Nixon de retirar otros 50.000 hombres de Vietnam del Sur, calificándolo de maniobra política.

"Así los Estados Unidos continuarán retirando sus fuerzas gota a gota por un largo período y harán todos los esfuerzos posibles por lograr una posición de fuerza en el campo de batalla", declaró un vocero de Hanoi.

El informante sostuvo que el gobierno de Nixon no está dispuesto a iniciar negociaciones serias en Paris. "Esta pérfida maniobra de la administración de Nixon es ilustrada por el hecho de que deliberadamente trata de rebajar el nivel de la conferencia de Paris en un esfuerzo por minarla", declaró.

Advirtió la fuente que el problema de Vietnam debe ser resuelto mediante el cumplimiento de las demandas de Vietnam del Norte y de los guerrilleros del Vietcong: un retiro total e incondicional de las tropas norteamericanas y la formación de un gabinete provisional de coalición para reemplazar al "corrupto y belicoso" régimen de Saigón.

Añadió el vocero que, hasta que eso ocurra, el pueblo vietnamita continuará la lucha "sin amedrentarse por las amenazas norteamericanas".

Combates al Norte de Saigón con Apoyo Aéreo y Artillería

● Terroristas del Vietcong lanzaron explosivos a un diario

SAIGON, 16 (UPI).- Tropas norteamericanas y sudvietnamitas dieron muerte a 51 guerrilleros en un combate de 50 minutos que se libró cerca de la frontera con Camboya.

Voceros militares dijeron que los aliados cercaron a unos 120 comunistas de la región y los atacaron sin tregua hasta que se dieron a la fuga, con apoyo de artillería y aviación.

Cuatro soldados de Estados Unidos perecieron en la acción y otros 18 fueron heridos. Las bajas de las fuerzas del Gobierno de Saigon fueron leves.

La zona donde tuvo efecto la batalla, 140 kilómetros al norte de la capital, es la misma en que, según fuentes de inteligencia, la infiltración comunista ha ido aumentando últimamente este hecho fue mencionado ayer por el presidente estadounidense, Richard M. Nixon, al hablar sobre la guerra.

"La infiltración enemiga ha aumentado sustancialmente — dijo Nixon — aunque aún no ha alcanzado el punto en que, según nuestros jefes militares, ha desarrollado la capacidad para montar una gran ofensiva. Estamos, sin embargo, observando cuidadosamente la situación para ver si es que puede llegar a ello".

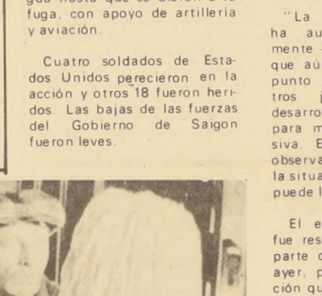
El ejército sudvietnamita fue responsable de la mayor parte de la acción bélica de ayer, participando en la acción que dio muerte a más de 170 comunistas en varias batallas, libradas desde la región norte hasta el Delta del Mekong, según informaron hoy voceros militares.

Las unidades gubernamentales tuvieron 14 muertos y 56 heridos, sufriendo otra vez más bajas que los norteamericanos.

El comando estadounidense envió anoche tres olas de superbombarderos B-52 a realizar incursiones contra las rutas de infiltración de los comunistas, al noroeste de Saigón. A parte de ese choque y el terrestre en la misma zona fronteriza, sólo se dio cuenta de actividades ligeras y esporádicas, con 16 cañoneos de parte del Vietcong y los norvietnamitas, que causaron daños y bajas ligeras.

En Saigón, terroristas del Vietcong lanzaron una bolsa de explosivos contra la oficina de un periódico pronorteamericano. La explosión lesionó a seis empleados. Dos de ellos quedaron en estado grave.

Por lo menos 70 personas trabajaban en las oficinas del diario "Chinluan" a la hora del estallido.





Los Angeles. El célebre cantante y actor, Bing Crosby aparece personificando a un aseador de edificios para el papel de su próxima película para la Televisión.— (Radiofoto UPI).

Medidas Para Impedir Desvío de Aviones

LONDRES, 16 (ANSA). La posibilidad de efectuar un control sobre el equipaje de los pasajeros de los aviones y de erigir barreras impenetrables entre la seccción pasajeros y la cabina de comando serán discutidas desde mañana en Londres en una conferencia sobre los desvíos aéreos promovida por la Federación Internacional de Pilotos de Línea (International Federation of Airline Pilots' Associations).

El propósito de la conferencia será encontrar un sistema para evitar que los pasajeros tengan la posibilidad de desviar un avión en vuelo hacia una escala no prevista, como ocurrió centenares de veces en los últimos años.

Un vocero de la federación hizo saber que los pilotos no están satisfechos con las medidas tomadas hasta ahora por las compañías aéreas para combatir los desvíos. Los pilotos subrayan que el mayor peligro en caso de desvío consiste en la posibilidad de que un disparo de arma de fuego perfore el fuselaje a presión. La imprevista descompresión en gran escala podría ser fatal para los pasajeros y los tripulantes.

Políticos Italianos Empeñados en dar Gobierno más Estable al País

● Los repudiados actos terroristas podrían traer como consecuencia la colaboración de socialistas y republicanos

ROMA, (UPI).- Los dirigentes socialistas, republicanos y socialistas unitarios estudian la invitación formulada por el Primer Ministro, Mariano Rumor, para que unan dichos partidos al gobierno demócrata cristiano de minoría.

Rumor pidió ayer a sus ex asociados en la otrora coalición oficial de centro-izquierda que presten su concurso al empeño de dar a la nación un gobierno más estable.

Aunque los líderes no hicieron promesa alguna en la reunión que tuvieron con el Primer Ministro, todo indica que han empezado a considerar la cuestión al máximo nivel partidario con vistas a dar su respuesta.

Rumor voló directamente a Roma desde Milán luego de asistir a las exequias de las 14 personas que perecieron al estallar una bomba en un banco de esa ciudad el viernes último.

Se ha dicho que la inestabilidad política es fuente de actos terroristas como el perpetrado en el Banco Nacional de Agricultura Milanés y de otros hechos de violencia.

El atentado referido fue uno de los más trágicos que se hayan realizado en tiempos de paz durante los últimos 50 años de la historia italiana. Este y otros dos ocurridos simultáneamente en Roma conmovieron a la nación y arrojaron dudas sobre la capacidad del gobierno para mantener la ley y el orden.

Entre tanto, un anarquista detenido en relación con la explosión en el Banco citado, Giuseppe Pirelli, se arrojó desde una ventana a la calle y pereció instantáneamente.

Pirelli, de 41 años, presidente de un club anarquista fue una de más de 100 personas interrogadas. La policía reveló que tenía a Pirelli en una habitación del cuarto piso del departamento central, cuando este corrió hacia una ventana y dando un salto se lanzó a la calle.

"Su posición era muy difícil", declaró el jefe de policía G. Guida a los periodistas. "Su gesto equivale a una incriminación".

Añadió que la coartada de Pirelli se derrumbó completamente cuando los parroquianos de un bar donde dijo que había pasado la mayor parte de la tarde, declararon que sólo había estado allí unos minutos.

Por otra parte, el fin del período de duelo por las víctimas del atentado señaló el fin de un receso registrado en las huelgas en el país.

Un paro ferroviario, desde las 9 PM (20.00 GMT) de hoy hasta mañana a la misma hora, sembrará el caos en el período anterior a la Navidad. Una huelga de 24 horas, antes de la Navidad, y una tercera, despues de Año Nuevo fueron anunciadas asimismo por los ferroviarios.

Los obreros metalúrgicos continuaron ayer una serie de paros breves en las fábricas de automóviles Fiat de Turín.

Los sindicatos y la industria privada se reunieron durante la noche en Roma con el propósito de llegar a un acuerdo sobre un nuevo contrato.

El paro de los marineros, que comenzó a principios de mes en Génova, impidió ayer la salida del buque de carga Gimmi Fassio, con destino a Nápoles y la América del Norte.

Prendas de Vestir Sometidas a Diversos Análisis en el Caso de Actríz Sharon Tate

LOS ANGELES 16 (UPI). Las autoridades están analizando siete prendas de vestir que encontraron cerca de la residencia del cañon Benedict donde fueron asesinadas la actriz Sharon Tate y otras cuatro personas el nueve de agosto de este año.

En fuentes periodísticas se dijo que la ropa tiene manchas de sangre y que, al parecer, fue hallada en la pesquisa realizada por la policía durante el fin de semana con asistencia de la joven Susan Atkins una de las acusadas por el múltiple crimen.

Los artículos examinados son tres camisetas negras, otra blanca y tres pares de pantalones azules de mecánico.

En círculos oficiales nada se comentó acerca del hallazgo de la ropa pero quedó sentado que estaba siendo sometida a diversos tipos de análisis.

Más de 20 agentes del orden tomaron parte en la investigación que se llevó a cabo en las colinas vecinas a Hollywood tratando de dar con la vestimenta que, según la señorita Atkins, desecharon sus compañeros la noche de la matanza en la casa de la actriz.

La procesada de 21 años, que pertenecía al grupo de hippies nómadas conocido por "la familia Manson", aseguró a las autoridades que los autores de los asesinatos vestían de negro cuando allanaron la residencia en cuestión y luego arrojaron sus prendas de vestir manchadas de sangre.

La joven debe comparecer hoy ante la justicia para responder de siete cargos de homicidios relativos al caso. Además de los cinco crímenes referidos, la acusación comprende el asesinato del matrimonio Labianca que se produjo en condiciones similares a los primeros.

Por otra parte, detectives de cinco ciudades y condados del estado de California se reunieron con la policía de los Angeles para comprobar los posibles vínculos que podrían existir entre los asesinatos de Tate y Labianca y otras muertes. Los investigadores declinaron decir qué casos específicos se encuentran en discusión.

Entre los casos no resueltos en el estado de California se encuentran los crímenes del "Zodiaco", en la zona de la Bahía de San Francisco, y la muerte de dos jovencitas en San José. Por ello, están aquí de visita dos detectives de San José, uno de San Francisco y uno de cada uno de los condados de Napa y Mendocino.

Seis miembros del clan de hippies citado, entre ellos la joven Atkins, han sido acusados de los asesinatos de Tate y Labianca. La comunidad que dirigía Manson, que se formó en el distrito de Haight Ashbury, de San Francisco, vagaba por California tanto antes como después de los crímenes.

En Alabama, el Gobernador Albert Brewer firmó los documentos de extradición para la devolución de los principales sospechosos en los crímenes de Tate. Documentos similares se hallan en el despacho del Gobernador de Texas.

Producción Agrícola Sufrió Reveses en la Unión Soviética

● En 17.900 millones de rubros quedó el presupuesto para gastos militares.- Reunión del Soviet

MOSCU, 16 (UPI). La Unión Soviética proyecta un aumento de sólo 200 millones de rublos (222 millones de dólares) en los gastos militares de 1970, según se anunció hoy.

El aumento es uno de los más pequeños que se introduce en muchos años. El total de gastos que se prevén con fines de Defensa, según dijo el Parlamento (Soviet Supremo), el Ministro de Defensa, Vasili F. Garboutov, es de 17.900 millones de rublos (19.860 millones de dólares) comparado con 17.700 millones (19.600 millones de dólares) en 1969.

"La cifra de Defensa es la mayor que se ha conocido hasta ahora, pero el aumento sólo fue de una quinta parte de los 1.110 millones de rublos que acreció el presupuesto de Defensa en 1969. El aumento de 1968 había sido de 2.200 millones de rublos.

Aparentemente la disminución advertida representa menos inversiones militares en Vietnam y en los países árabes después de los gastos que incurrió la Unión Soviética para reemplazar las armas árabes destruidas en la guerra de seis días de Junio de 1967, dicen círculos diplomáticos.

Los informantes hacen notar asimismo que el anunciado presupuesto de Defensa es considerado en la práctica, aún menor, ya que al parecer figuran en él fondos ocultos, tales como los destinados a la investigación científica y la ayuda al exterior.

Por su parte el Viceprimer Ministro soviético a cargo del Planeamiento, Nikolai K. Baibakov, admitió que la producción agrícola del país sufrió algunos reveses debido, principalmente, dijo, al mal tiempo y la colectivización.

Pero también anunció aumentos en la producción industrial y prometió el pueblo soviético que la producción de mercaderías de consumo aumentará más rápidamente que la industria pesada en 1970.

Baibakov describió las pérdidas agrícolas y los progresos industriales en un discurso que pronunció ante el Soviet Supremo (Parlamento) de la Unión Soviética.

Afirmó el Ministro que "las condiciones climatológicas causaron severos daños a las cosechas en 1969", haciendo disminuir la producción agrícola en un tres por ciento en comparación con las cifras de 1968.

Al mismo tiempo, dijo, la producción industrial aumentó el siete por ciento en relación con 1968 y el producto nacional bruto se elevó el 6,1 por ciento.

El Viceprimer Ministro declaró que en 1970, los soviéticos pondrán más dinero en la producción de mercaderías de consumo que en la industria pesada. Predijo que las mercaderías de consumo en 1970 aumentarán el 6,8 por ciento, contra el 6,1 por ciento en la industria pesada.

Reorganizan Partidos Políticos en Brasil

RIO DE JANEIRO, 16 (ANSA).- "El Partido Arena se encamina a convertirse en una gran organización nacional, perfecta, que partiendo de los municipios abarca el plano nacional, funcionando todo el año sin solución de continuidad y no solamente en los períodos preelectorales". Así lo afirmó el Secretario General del Partido Oficialista, diputado Federal Arnaldo Prieto, en conferencia de prensa concedida al programa teleradiofónico "La Voz del Brasil".

"El proceso de reorganización de los partidos —aclaró Prieto— iniciado con la promulgación del acta complementaria 54 (que establece las normas y los términos para la constitución de los partidos - N. D. R.), constituye un verdadero desafío a los partidos brasileños, al tornar necesaria, contrariamente a cuanto sucedía antes, la organización de abajo hacia arriba".

"Los partidos son necesarios —concluyó el Secretario General de la Alianza Renovadora Nacional— y no puede existir democracia, no puede existir nación organizada, allí donde no existe una opinión pública aglutinada en los partidos políticos".

Reunión Para Lograr la Paz en Nigeria y Biafra

GINEBRA, 16 (UPI).- El líder biafrano, General C. O. Ojukwu, accedió a entablar negociaciones directas de paz con el gobierno Federal de Nigeria bajo el patrocinio personal del emperador de Etiopía, Haile Selassie.

La declaración fue dada a conocer esta mañana por el general Ojukwu a través de la radio de Biafra y distribuida a la prensa por la división biafrana de prensa en Ultramar, con sede en Ginebra.

ANUNCIO NIGERIO

LONDRES.- 16, (UPI).- El gobierno de Nigeria anunció hoy que no acudirá a la conferencia de paz propuesta en Etiopía mientras no se aclaren algunos aspectos de la reunión.

La representación diplomática de Nigeria en esta capital informó, que se ha dirigido una comunicación al jefe del gobierno federal en Lagos, General Yakubu Gowon, señalando el carácter "equívoco" de la declaración hecha por el jefe de Biafra, general Odumegwu Ojukwu.

Según el portavoz nigeriano, Ojukwu sostuvo que la reunión de paz no se celebraba con el patrocinio de la organización para la unidad africana sino con el del emperador etíope Haile Selassie.

Breves de América del Sur

INCENDIO EN UN BARCO

GUAYAQUIL, (ECUADOR) 16 (UPI). Bomberos y marinos dominaron un incendio declarado en la estiba del Vapor Nacional "Atlántico" que cargaba 3.000 bultos de paja para escobas destinados a una firma de Panamá.

Las autoridades indicaron que el incendio de la nave, que debía partir anoche desde el muelle del cuartel del batallón de infantería de marina, fue aparentemente originado por una chispa escapada de una soldadora.

La oportuna intervención de marinos y bomberos permitió salvar parte del cargamento valorado en el equivalente de 30.000 dólares, pero el "Atlántico" sufrió varios daños que impiden su partida hasta que sean reparados.

RIÑA PARLAMENTARIA

BOGOTA, 16 (UPI). El Senado de la República fue anoche el cuadrilatero en que dos senadores se midieron sin guantes, por una disputa sobre un proyecto de ley referente a textos escolares.

Los senadores Carlos Holmes Trujillo y Eduardo Carbonell, el primero liberal y el segundo conservador, cambiaron varios golpes de puño antes de que sus colegas los separasen.

El incidente se produjo cuando Carbonell impugnó el proyecto de ley que se estaba discutiendo, por no haber sido tramitado en la comisión respectiva. Carbonell empleo la palabra "indignos" para referirse a los senadores que formaban parte de esa comisión. Holmes Trujillo se sintió aludido y se avalanzó contra el orador. Ambos alcanzaron a darse golpes en la cara.

EXITO DE ALALC

MONTEVIDEO 16 (UPI). El secretario ejecutivo de la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio (ALALC), Gustavo Magarinos, dijo aquí que la reciente conferencia de la organización, efectuada en Caracas, fue "exitosa".

En declaraciones a la prensa Margarinos manifestó que a través del llamado "protocolo de Caracas", por el que se amplió el plazo para lograr el perfeccionamiento de la zona de libre comercio, "fueron superados aquellos problemas que han hecho que, ante la opinión pública, la organización haya aparecido afrontando sucesivas crisis".

Subrayó que en Caracas "hubo una gran comprensión de la temática de la integración y una decidida acción para llegar a transacciones efectivas.

ACCION GUERRILLERA

CARACAS 16 (UPI). Tres soldados fueron muertos hoy en una emboscada tendida por guerrilleros a un vehículo militar cerca de Aragua de Barcelona, 370 kilómetros al este de esta capital, segun dijo hoy Radio Continental. La radioemisora agregó que cinco personas resultaron heridas en el choque, o sea, tres soldados y dos guerrilleros.

Un vocero del Ministerio de Defensa dijo a United Press International que esa dependencia no tenía aún conocimiento de tal suceso.

No, no y no a los "chirimoyos" había dicho Héctor Gálvez:

CONFLICTO ALBO SE ARREGLO CON UN CHEQUE EN GARANTIA

Con un espectacular cheque "de garantía" se solucionó el conflicto entre los jugadores del plantel profesional de Colo Colo y la directiva. Héctor Gálvez, presidente del club, sostuvo una reunión de treinta y cinco minutos con los jugadores una vez finalizada la práctica matinal en el Estadio Gasco.

Fue un entrenamiento muy concurrido, tanto por jugadores y dirigentes como por periodistas de prensa, radio y televisión. Sin embargo, no se dejó entrar a nadie a la reunión, efectuada en la utilería del Estadio.

El acuerdo a que se llegó terminada la reunión fue el siguiente: El club pagará el 50 por ciento de los premios en la tercera fecha de la liguilla, y el 50 por ciento restante, después del 10 de enero próximo. Para avalar esto COLO COLO ENTREGARA A LOS JUGADORES VALDES Y CRUZ—REPRESENTANTES DE SUS COMPAÑEROS DE EQUIPO —UN CHEQUE EN GARANTIA POR EL TOTAL DE LO ADEUDADO.

Vale decir, un documento sin fecha. En otras palabras, Héctor Gálvez quedó con las manos atadas y cualquier contratiempo que tenga para cancelar los dineros del acuerdo podría mover a los jugadores a ponerle fecha al cheque.

También se les pagó ayer a mediodía los sueldos de noviembre, incluidas las primas de contrato.

A la salida de la reunión le preguntamos a Galvez lo siguiente:

¿Usted cree que no es lo mismo un cheque en garantía que un cheque a fecha?

—Como hombre de negocios le puedo asegurar que no es lo mismo. Por lo demás hay jurisprudencia sobre la materia... Pero nadie habló de cheque en garantía en la reunión.

Humberto Cruz también conversó con los periodistas declarando con muchos formulismos que "fue una reunión en franca armonía y ambas partes cedieron en sus posiciones".

El hecho de que tanto Gálvez como Cruz omitieran referirse al "cheque" en cuestión se explica por el acuerdo entre jugadores y presidente de no contar a la prensa la fórmula de arreglo.

Pero todo se supo igual porque los jugadores no tienen la lengua empeñada y al final de cuentas fue un triunfo de su movimiento. Incluso llegaron al extremo de sacarle un cheque en garantía al club. En este aspecto, Héctor Gálvez fue contra el principio que había sostenido muy publicitadamente de que no daba cheques a fecha por ningún motivo... en circunstancias los dos... muy peligrosos.

A pesar de todo, el presidente de los albos alcanzó a meter un gol de descuento al incluir los premios de la liguilla en la planilla de diciembre. Esto significa que podrían ser pagados reglamentariamente hasta el 15 de febrero. Y esto sería motivo de un nuevo conflicto.



Héctor Galvez: solución para la huelga de Colo Colo.

ANFA ACEPTA MAS CLUBES EN EL ASCENSO PERO PARA EL 71

-El 21 de Enero parte el Hexagonal Internacional. -"De Donato, igual que Fernández... nunca más se supo... -La Central le prestó dinero a Colo Colo, en el bién entendido que tiene que pagar SUELDOS Y PRIMAS, no premios. -Esta semana queda designado el entrenador de la selección nacional. Dos postulantes, Jorge Luco y un extranjero -La Serena niega enfáticamente haber entregado el partido con Antofagasta.-Magallanes sostiene que sí

¿Qué pasa? Si yo no arreglé la Serie de Colo Colo, LEONCIO PROVOSTE sorprendido por el flash.



"Niego y rechazo cualquiera insinuación que hubiéramos podido arreglar el partido con Antofagasta".



"Pidamos una terna de árbitros".



"Ji-ji-ji, perdóname que me ria así, porque tengo los labios partidos".



Déjeme pensar, Ratinoff, Ratinoff, me suena es apellido, pero no tiene nada que ver con el Torneo Internacional que organizamos".

—¿Y estaba?

—¿Quién, Donato? No, no estaba".

—¡Qué "chico" pillo, ahora que me aprestaba a saber que había dicho de la derrota, no fue".

—Como buen argentino hizo lo del Zorro Iglesias y su cuento de Fernández.

"El equipito venía invicto, él era el entrenador más cotizado, lo llamaban de todas partes, llegaba a la Central el lunes con términos elegantes, conversaba, se reía, hablaba de canales, dibujaba triángulos, despreciaba a medio mundo, tenía su "culebrita" propia y amaestrada, pero... cuando cayó el invicto... De Donato nunca más se supo...

VERSOS DE CIEGO. Los versos, los buenos versos. "El equipo de La Serena echó al hoyo a Magallanes. Le dio el pase a Everton y ahora a los nortinos". La monserga se escuchó toda la noche en los pasillos de la Asociación Central. No se hacen acusaciones directas. Se comenta. Se dice. Se recurre a la opinión de los diarios. Pero lo cierto que hay malestar entre los dirigentes albicelestes, por estas dos derrotas seguidas del equipo serenense, que dan para muchas conjeturas.

Hay opiniones oficiales de los dirigentes de La Serena. Negamos siquiera la idea de poder imaginar que nos hubiéramos prestado para algún arreglo. Magallanes no puede alegar con autoridad moral, por varias razones: Primero, perdió el partido en Concepción y segundo, el año pasado para el Promocional, el entonces entrenador de Magallanes, Donato Hernández, (¡Otra vez Donato!) declaró por una radio, al perder con Rangers y condenar a La Serena a quedar eliminada del torneo de Primera, que se alegraba de este triunfo de Rangers, porque él tenía muchas simpatías por la ciudad de Talca y sus aficionados.

Es decir, entre líneas, ojo por ojo, diente por diente. ¿Quién entiende a quién?

ALADINO GALVEZ ESTIRO LA "MANITO". Hasta la Central llegaron los dirigentes Gálvez, Rostión y Terán. Pidieron audiencia con el directorio para conseguir algún dinero adelantado. Les prestaron la suma de 145 mil escudos, en el bien entendido que este dinero tendrá que ser para pagar SUELDOS Y PRIMAS, las que deberán ser acreditadas mediante la planilla oficial de pago. Es decir, el problema queda en las "mismas". Los PREMIOS, que es la materia del conflicto con el plantel, aún no está solucionado.

DT PARA LA SELECCION CHILENA. El Lunes al mediodía se reunieron en la Central y alrededor de un "platito", la Comisión equipo de la selección chilena y el directorio. Por la Comisión, Teodoro Picart, Patricio Vildósola y Guillermo Ferrer, por el directorio, Abumohor, Prat y Alveal. Tema Central: "Selección chilena". Vildósola dio cuenta de las conversaciones sostenidas con Jorge Luco y se dio lectura a la carta que Luco envió a la Comisión en la cual agradece la deferencia que lo hayan llamado para analizar el momento en que vive el fútbol chileno. Da algunas pautas de trabajo y lo que podría hacer para el caso de tomar la selección. No se habla de sueldos, ni primas. Luco es el único candidato que hay hasta el momento. El otro es un extranjero que no se dio el nombre. Chile tiene por delante dos compromisos el 22 y 25 de Marzo en Río de Janeiro frente a la selección brasileña en Maracaná. Según informó Vildósola, esta semana se conocerá el nombre del entrenador que debe iniciar sus labores a fines de este mes o a comienzos de Enero.

ACEPTO LA ANFA. Esa misma noche del Lunes llegó a la Central la carta de la ANFA en la cual acepta la proposición de la Central de aumentar el número de equipos en el Ascenso a 36. Pide, sin embargo que este aumento no se haga hasta el torneo de 1971, para tener, de esta manera, tiempo para estudiar con calma las plazas que serán incluidas. Rechaza la tributación fijada en el Proyecto de Reformas para la Anfa, desea que sea superior al 4 por ciento, no acepta cambios de plaza de los equipos ni tampoco fusión, pide aumento a dos en los comités regionales, estaba contemplado sólo UNO de la ANFA y cuatro de la Central, desea 2 y 3, acepta que el país sea dividido en tres grandes zonas. Eso es lo global de la carta que el directorio conocerá durante la semana y que tendrá que pronunciarse.

GREEN—CROSS A MACHALI. En la bella localidad de Machali quedará concentrado el cuadro de Green-Cross para la Liguilla. El Viernes viajan los sureños hasta la Hostería de Machali. Se anuncio que Caupolicán Peña no desea seguir el próximo año en el cuadro de los pijes.

RANGERS EN SANTIAGO. En cambio Rangers que viaja también el Viernes quedará alojado en el Hotel Emperador. Se le facilitó la cancha de la Escuela Juan Pinto Durán para entrenar. Igual ofrecimiento se le había hecho a Green Cross.

A la salida de la reunión Galvez informó:

—¿Quieren noticias? Mañana a las 13 horas se paga en Colo Colo".

—¿Qué es lo que se paga, los premios?

—No, sueldos y primas".

—¿Quiere decir que el conflicto continúa, los jugadores piden el pago de los premios?

—"Si quieren eso, allá ellos. Los cheques estarán en Colo Colo mañana (ayer) a la hora de almuerzo".

CATOLICA Y EL HEXAGONAL.- El 21 de Enero parte el Hexagonal Internacional que organiza Universidad Católica. La noticia la proporcionó el doctor Wainer y dió algunas detalles.

—"Vienen América de México, Dínamo de Yugoeslavia, Santos de Brasil, con Pelé y sus goles, la selección de Perú o bien podemos elegir, para el caso que los peruanos no puedan venir, entre la selección de Alemania Oriental, Vasas de Hungría o el seleccionado de Bulgaria. Si viene Vasas, no podríamos pedir de refuerzos a Farkas, que está en los planes de la Católica. El costo del torneo es aproximadamente 3 MILLONES DE ESCUDOS. Se jugarán tres fechas con jornadas dobles y tres fechas con jornadas triples. Santos debuta en la segunda fecha, es decir el Sábado 24. Dínamo de Yugoslavia paga 60 MIL DOLARES por televisar directamente por satélite Telestar. Los mexicanos también quieren televisar sus partidos, es decir creemos que este torneo debe tener repercusión mundial".

—¿Doctor, tras esa organización está la mano de Samuel Ratinoff?

—"En absoluto. Ratinoff sólo nos vendió al equipo de Santos que es el quién tiene la autorización para concertarle partidos. Nada más. Católica emprende esta empresa sola, no queremos socios ni entrar en porcentajes con nadie".

—¿Quiénes juegan por Chile?

—"Colo Colo que no lo podemos dejar afuera por la atracción que significa y Católica".

—¿Que pasa con la "U"?

—"Si la "U" quiere jugar, lo tiene que hacer en combinado con nosotros, un combinado universitario que hace mucho tiempo no se forma".

Parte la liguilla:

Un Preliminar de "Muerte" y el Clásico de Albos y Porteños

● Magallanes y Santiago abren la fecha a las 20 horas

Un programa doble para llegar mucho antes de la hora, es el que se ha fijado para esta noche.

En efecto, en las dos puntas del programa figuran partidos de mucha importancia; de tanta importancia, que los puntos que se juegan pueden determinar la desaparición momentanea de un Club de la primera división, como es el caso de los equipos que están disputando la permanencia en la serie previligiada, o el título de campeón, como es la situación en que viven Colo-Colo y Wanderers, que se aprestan a comenzar su actuación en la liguilla. En esta rueda especial, dónde participan los seis mejores equipos del fútbol chileno, los puntos desde el primer partido adquieren un valor capital. No hay tiempo para sacar ventajas y jugar con comodidad. La liguilla es corta y las diferencias de puntos que se establezcan entre los de la vanguardia y los perseguidores, no pasará más allá de las dos unidades, lo que equivale a decir que con un triunfo se puede ser puntero, y con una derrota se puede llegar a la "cola".

Esta noche habrá reunión doble. A las 20 hrs. un preliminar con caracteres de drama. Santiago Morning y Magallanes tendrán 90 minutos para vivir y morir. El ganador podrá sonreir, pero no reir. El perdedor, podrá sufrir, pero no llorar. Todavía habrá un partido por jugarse y esa será la última chance para albicelestes y bohemios. El último partido se jugará el próximo domingo a las 19 hrs. en el mismo Estadio Nacional.

Los árbitros para los partidos saldrán de la terna que componen los jueces Amor, Cruzat y Hormazábal. El encargado de arbitrar esta noche no ha sido nominado porque la Central determinó que el nombre del responsable de dirigir saldrá de un sorteo que se efectuará esta misma noche en el camarín de los árbitros.

Luego a las 22 hrs. comienza la liguilla de los mejores. Los tres primeros de la serie A y B buscan el galardón máximo del fútbol chileno, en una serie de diez partidos a jugarse a partir de hoy miércoles, hasta la primera semana de enero.

Santiago Wanderers entra a tallar en esta prueba especial, con lo mejor que tiene en circulación. Luego de perder el invicto, los hombres de Donato, han experimentado una sensación de alivio que con toda seguridad les permitirá jugar con más tranquilidad sus encuentros. No tienen nada que lamentar; después del encuentro con Huachipato, parte de experimentar el contraste que no estaba calculado, ninguna otra consecuencia adversa aqueja a Wanderers, de lo que se desprende que esta noche vendrá a la cancha con su mejor formación.

Colo Colo por su parte, ... que en estos momentos vive un conflicto interno, no ha visto resentida su formación ni su rendimiento. Conflicto y fútbol, hasta aquí han seguido líneas paralelas y es de esperar que no se junten nunca hasta que llegue la solución.

Colo Colo se presenta a cumplir su compromiso de esta noche en un alto ... de rendimiento, y la prueba quedó estampada el domingo recién pasado cuando ... fácil cuenta de Rangers en su casa por el concluyente scorers de 4 a 1.

Colo Colo entrará con la formación de su último partido, incluyendo a José María ...riz, expulsado en ese ... La inclusión de Mario Rodríguez es tan incierta ... es muy probable que no juegue.

En resumen, esta noche se inicia la rueda más importante para el fútbol profesional chileno.

Colo Colo formará con Santander en el arco. Valentini, Aravena, Piriz, Herrera, González y Decaria en la otra punta. Valdés y R. Rodríguez en el medio campo, Caszalli, Zelada, Beiruth y Gangas.

Victor Zelada: Problema para la defensa Wanderina.

Francisco Galdames: De lo que haga puede depender la suerte de Magallanes.

Sesión de Clausura del Consejo Local de Deportes de S...

Mañana miércoles a las ... horas, en Catedral 1261 ... efectuará una reunión de clausura de las actividades deportivas del Consejo Local de Deportes de Santiago.

Al acto de clausura ... invitadas altas autoridades deportivas del país, como el caso de Marco Antonio ...ca, Director de Deportes del Estado, Sabino ... presidente del Consejo Nacional de Deportes, Presidente de Asociaciones, Ligas Afiliadas al Consejo Local de Santiago y personal administrativo de la Dirección de Deportes.

Carta de Valparaíso:

Huachipato Tranquilo y Lota Schwager al Día

VALPARAISO (Por ARMANDO JORQUERA MARQUES) (gentileza TURISAUCO).

Sausalito estuvo convulsionado con la presencia de diversas personalidades del fútbol profesional. Era la última reunión del torneo de las dos series. Respondió el público con una asistencia poco usual, con lo que la jornada doble alcanzó interesantes proyecciones.

Entre las innumerables declaraciones que captamos, indudablemente en esta oportunidad vale la pena destacar los conceptos vertidos por el rubio entrenador de Huachipato, Andrés Prieto, y en forma particular los del gerente del nuevo militante en primera división, Lota Schwager. Nos referimos a Julio Ruston, que antes cumplió estas mismas funciones en Unión Calera.

Prieto, después del match que Huachipato ganó a Wanderers derribándolo de su pedestal de único invicto, señaló que "ganamos bien. Nosotros no especulamos con los triángulos ni los canales. Llegamos a jugar el fútbol que sabemos hacer. Y teníamos que ganar".

En honor a la verdad, Prieto no pudo substraerse a un momento de intranquilidad. No obstante, dijo otras cosas. Cuando le preguntamos si continuaba en el club de la usina, expresó que "me han hablado, pero ya conversaremos más detenidamente sobre ese asunto. Personalmente estoy satisfecho. He tenido respaldo. El cuadro ha cumplido. Es cierto que no hemos hecho goles. Hay que considerar que la serie fue difícil. Por lo demás, son momentos del fútbol. Wanderers estaba haciendo goles. Antes NO. Nuestra campaña, en todo caso, fue pareja. De ahí que si nosotros jugáramos defensivamente como algunos afirman, no lo habría sido. La clasificación, pienso que debimos haberla logrado".

¿Qué opina de la desunión de los entrenadores?

—Que esa desunión es verídica. Aunque habiendo una Asociación de Entrenadores serán precisamente los que tendrán que dar un pauta para la superación de todo los problemas.

Igualmente, Julio Ruston dijo cosas interesantes al ser consultado sobre los planes inmediatos de Lota Schwager.

"Todo dependerá del proyecto de reestructuración de la Asociación Central. Pero, cualquier cosa que ocurra, nosotros consideramos que los clubes que ascienden deben tener un trato especial, de libre contratación. En el bien entendido que si se limita la cuota de extranjeros tendrían que permitirnos CONTRATAR SEIS NACIONALES. Además, el bloque penquista sustenta la teoría de poder contratar a tres extranjeros".

¿Y cómo está la cuestión platas en Lota-Schwager?

—No tenemos ningún problema. Nosotros no dependemos de las recaudaciones solamente. Por cuanto contamos con un aporte anual de 1.200 millones al año por concepto de la pequeña industria, que consiste en la recuperación del carbón que se lo vendemos a la compañía. Aparte de eso, la planilla de jugadores asciende a 40 mil escudos mensuales. Por el hecho de ser campeones se le otorgaron a cada jugador 5 mil escudos.

¿Cuál es el motivo de su presencia en Viña del Mar?

—Mire, YO aproveché el viaje a Santiago para conversar con el Director de Deportes del Estado y de paso me vine a Sausalito. En lo otro, solicitó Lota-Schwager a ese servidor del gobierno la asesoría técnica para arreglar nuestra cancha. Queremos ampliarla y reempastarla. La intención es habilitar el campo de juego con capacidad para 25 mil personas.



George Archer un "Fenómeno" del Golf

Con el triunfo del binomio norteamericano, integrado por Jack Niklaus y George Archer, se resolvió el encuentro de exhibición realizado en Los Leones, contra el equipo sudamericano que integraron Roberto de Vicenzo, argentino y Francisco Cerda, Chileno. El score final de 62/65 refleja escasamente la emotividad que brindó el encuentro que siguieron con entusiasmo de delirio unos dos mil aficionados al golf.

La frialdad de las cifras parece indicar otra cosa de cuanto ocurrió en la cancha donde hubo una figura tan alta como su metro noventa y tanto que se llama Archer.

Este fue el "fenómeno" que igualó el record de la cancha con 65 y que además se permitió la desusada anotación de hacer 9 hoyos de un putt. Fue virtualmente el puntal de su equipo como que solamente en tres hoyos aportó Niklaus su "cifra" para el puntaje. De Archer hay que decir, que junto a un físico privilegiado por su estatura se suma una técnica de cancha y sobre todo un dominio increíble del juego de green. Sus puntos más aclamados fueron los aciertos de tiros largos. Por otra parte mostró algunas sutilezas de bastante exigencia como son sus tiros bajos de infalible precisión que requieren por cierto una habilidad de maestro. Niklaus que vive en estos días un problema familiar por la gravedad de su padre, acusa en su juego esta preocupación que le ha privado de un mejor rendimiento.

El elenco continental se apoyó como es lógico en el juego sólido y ponderado de Roberto de Vicenzo a quien acompañó decorosamente Francisco Cerda que estuvo lejos de reeditar actuaciones y performances anteriores. No hay duda que el compromiso aplastó al player de Santo Domingo cuyo rendimiento en el green dejó mucho que desear. No obstante, tres mejores pelotas fueron suyas en el match. Fue ese su aporte.



George Archer: Golf deslumbrante.



Roberto De Vicenzo: Ratificó su maestría.

Rafael Flores:

Cuando no Levantaba Nada Decidió Levantarlo Todo

Por CARBON

Ya tenemos el primer record sudamericano de levantamiento de pesas. No es chiste. Hacerlo con un deporte que lucha a brazo partido, a pesar de los limitados recursos de que disponen, por "prender" entre la juventud, sería de mal gusto.

Pero, lo efectivo es que lo tenemos y con una marca digna de destacarse. Se trata del pesista Rafael Flores de Punta Arenas. Un muchacho de 18 años, algo "quedado en los estudios". Su cuarto año de humanidades (de acuerdo a la nomenclatura antigua), sin embargo, en nada desmerece su fácil palabra y su mejor criterio para analizar y proyectar su quehacer en la vida.

Sus 285 kilógramos (95 en fuerza, 80 en arranque y 110 en envión) echaron por tierra los 277.5 kilos del campeón sudamericano de la categoría liviana, José Blandón.

El juvenil chileno tiene ganado un lugar en la delegación que competirá en el Torneo Sudamericano de junio de 1970 en Buenos Aires. Los pesistas nacionales estaban acostumbrados sólo a mirar a la distancia a los especialistas de los demás países. ¡Había asistido a certámenes internacionales, pero ha adquirido experiencia.

—"En Punta Arenas, el levantamiento de pesas cada vez tiene mayores adeptos. Y todo gracias al enamorado y pionero del pesismo, El Sr. Arratia. A pesar de las dificultades, él con su entusiasmo y ejemplo (ya es un hombre cercano al medio siglo de edad), ha conseguido formar un equipo de 15 a 16 levantadores de pesas.

Yo ingresé al pesismo nada más que por aceptar un desafío. Un muchacho flaco, amigo del barrio me "picó la guia". "Tú, tremendo de guatón —en ese entonces tenía mis buenos kilos— no eres capaz de levantar nada". Yo quise salvar mi orgullo y lo encaré. Probemos, le dije. Y partimos al gimnasio. El "flaquito" tuvo razón. El con facilidad levantó la herramienta. Cuando me correspondió el turno, por más que me esforcé, fracasé. La derrota fue suficiente para mí. Me convertí en el cultor más tenaz. Junto a los habitúes llegábamos muy temprano al Gimnasio del Sokol, que está en construcción, aún en obra gruesa.

La escarcha dura, ... día el paso. Pero al ... volvía el ánimo ... piedra o un trozo de ... ra hacía de llave. Y ... tro soportando ... entrenábamos con ... creciente. Y el resultado ... creo que no nos ha ... adverso.

¿Qué... qué pre... yo?. Algo muy simple ... cil a la vez. Llegar ... máximo que aspira ... deportista; ser campeón ... sudamericano. Soy ... sudamericano, que ... balanza internacional ... tiene significación ... rior, pero anhelo serlo ... vez, insisto, en un campeonato. Ahí donde haya ... deportistas en ... Donde los nervios tienen ... estar debidamente ... dos. Ahí sí. Buenos ... tiene que darme esa satisfacción.

XII Americanos de Ciclismo:

TORNEO DONDE IMPERO LA FUERZA

MEDELLIN, Colombia (Por Héctor Hugo Sagredo, Enviado Especial).- Con el triunfo de Alvaro Pachón en una de las pruebas en rutas más terribles que se tenga conocimiento, Colombia aseguró su quinta medalla de oro en estos campeonatos en los cuales prácticamente habría arrasado si no es por que Argentina en virtud a la calidad de tres valores excepcionales, como fueron Víctor Limba, Juan Merlo y Vicente Chancay logró arrebatarle dos títulos.

Sin duda alguna estos XII Campeonatos Americanos de Ciclismo, han sido uno de los más exigentes en cuanto a técnica y los tiempos registrados en el óvalo de cemento "Atanasio Girardot", así lo demuestran. Un velódromo para hombres fuertes, más que hábiles. Con peraltes pequeños y rectas demasiado cortas que obligaron a embalajes de 250 metros para arriba en perjuicio de corredores más cerebrales que se vieron totalmente superados en este terreno. Y este panorama, no sólo se observó en las competencias Contra Reloj sino también en los 50 kilómetros con 10 llegadas, prueba que siempre se ha creído que se dirige desde la banca y que comunmente se adjudica el pedalero que mejor aprovecha una falla del grupo. Sin embargo, en esta ocasión el triunfo fue para un coloso, que sin importarle los rivales que tenía al frente, agachó la cabeza y se puso a pedalear como un loco, hasta que consiguió una vuelta de ventaja sin que nadie se atreviera a oponerse a su formidable rueda. Y no se crea que Merlo se conformó con esto. Pilló al grupo, se dio un pequeño respiro y se fue en demanda de otra vuelta. Cuando ya llevaba casi medio velódromo de diferencia, pinchó. Se bajó tranquilamente, esperó los tres giros reglamentarios que se dan por accidente comprobado, se reintegró a la comparsa, para salir nuevamente como balazo en procura de asegurar su victoria, la cual consiguió plenamente al imponerse en el último embalaje. Sin sutilezas, sólo en base a su extraordinario vigor físico.

Esta misma característica tuvo la prueba de Gran Fondo, que fue realizada en un circuito en el cual los organizadores tuvieron mucha visión para hacerlo "ventajista" para sus pretensiones. Fueron tantos los repechos que tenía, que ya antes de cubrir las primeras cuatro vueltas, (doce en total) quedaban en la vanguardia sólo tres corredores León de Chile, Pachón de Colombia y Nicolás Rittler de Venezuela. Todos los demás muertos. El nuestro luchó con mucha entereza, mientras conservó sus fuerzas, pero, cuando éstas se terminaron, permitió la entrada de los tres colombianos y con ello se dio la lógica que se vislumbraba desde la partida. Los cuatro primeros lugares, para los locales.

Un torneo que, repetimos fue para hombre fuertes, que parece que será la tónica que servirá de pauta para los próximos campeonatos. Así que los débiles o inteligentes ya pueden irle diciendo adiós a la oportunidad de conseguir una victoria en confrontaciones internacionales.



Bien se dice que la Velocidad es la prueba reina de los torneos. Y con oportunidad de estos campeonatos se confirmó esta apreciación. Fue la competencia que más acaparó el interés de los aficionados. En la nota gráfica una serie por el tercer y cuarto puesto entre el uruguayo Barrufa y el venezolano, Larreal. Ganó Larreal.

XII Americanos de Ciclismo:

Chile: Otra Experiencia Innecesaria

MEDELLIN, Colombia (Por Héctor Hugo Sagredo, enviado especial).- Los resultados generales de este XII Americano de Ciclismo, dejaron al desnudo varias fallas del sistema, organización y planteamientos en que se desarrolla el pedal nacional. Y estas conclusiones son fáciles de comprender al ver la superioridad demostrada por las escuadras de los dos países que han ganado sin contratiempos en este torneo Colombia y Argentina.

Para nadie es un misterio que Colombia es en estos momentos una potencia dentro del concierto ciclístico americano. Y esta supremacía no es obra de la casualidad, sino de un trabajo aplicado en la parte directiva y una ayuda formal y eficiente de las autoridades del gobierno que tienen tuición directa en la evolución física de la juventud de este país por intermedio de una entidad seria y responsable como es COLDEPORTES, que viene a ser algo así como nuestra Dirección de Deportes del Estado. Este organismo tienen que ver directamente con todas las actuaciones que tiene el deporte colombiano tanto en lo nacional como internacional. En esta forma se controla la perfomance de cada atleta o corredor y se le ayuda a medida de su capacidad y según su rendimiento. Si es un cracks se le manda a perfeccionarse en el extranjero o sencillamente se contratan entrenadores extranjeros de reconocida solvencia como es el caso del ciclismo que en estos momentos está bajo la dirección del técnico italiano Claudio Costa. No existe traba en la importanción de materiales deportivos y siempre hay a disposición de las federaciones los recursos económicos indispensables para cubrir sus necesidades.

Algo parecido está ocurriendo en la Argentina, cuyo deporte se encuentra intervenido por las autoridades de gobierno. Una intromisión muchas veces no aconsejables, pero que en este caso ha servido para levantar el nivel no sólo deportivo sino también directivo de los defensores de la casaquilla argentina. El pedal transandino a llegado hasta Medellín con una preparación muy acabada y un cuerpo técnico que comprende entrenador de pista (Jorge Batiz) y uno de camino, un masajista un mecánico un presidente de delegación y un veedor de la Comisión inventora. Si a esto agregamos la abundancia de material que tienen para competir sin sobresaltos (como le ocurre a los chilenos) no causa sorpresas en que su actuación haya sido descollante en esta conpetencia.

Y AHORA LO NUESTRO.

Teniendo en cuenta estos antecedentes, se comprenderá el porqué siempre la actuación de un seleccionado chileno (sobre todo cuanto impera en gran medida el aspecto mecánico) es magra. Se pueden tener grandes valores, pero que en la hora de la verdad, cuando se necesita que se tenga a disposición algo más que capacidad física quedan al descubierto esas fallas garrafales que hablamos al principio de está crónica.

Y el caso del ciclismo es una muestra palpable que es digna de ser estudiada y analizada en profundidad por los organismos pertinentes. Según los antecedentes que obran en nuestro poder a 15 días de la salida de la delegación con destinos a estos americanos, recién se tuvo la confirmación del viaje. Justo en el momento en que los ciclistas cansados de tanto trámite habían abandonado su preparación. Este atraso se tradujo en el apuro de buscar el técnico que estaría a acargo de los corredores y el cual sólo tuvo alrededor de diez días para trabajar con éllos. ¿En esta forma se puede entrar a competir en igualdad de condiciones con fuerzas que mejor respaldadas han tenido como mínimo tres meses de concentración con todas las facilidades del caso? Creemos que no. Y un no rotundo mientras no se revisen las estructuras que rigen en la actualidad el deporte chileno.

XII Americanos de Ciclismo:

Resultados Generales

MEDELLIN, Colombia (Por Héctor Hugo Sagredo). Los siguientes fueron los resultados generales de las siete pruebas que conformaron el programa oficial de los XII Campeonato Americanos de Ciclismo.

100 Kilómetros Contra Reloj: 1° Colombia. Tiempo: 2 horas 9 minutos 43 segundos (Alvaro Pachón, Javier Suárez, Miguel Samacá y Luis H. Díaz. 2° Perú: Tiempo 2 horas 18 minutos 29 segundos (Fernando Cuenca, Enrique González, Jorge Chávez y Alberto Silva). 3° CHILE. Tiempo: 2 horas 19 minutos 23 segundos (Arturo León, Orlando Guzmán, Carlos Fernandez y Antonio Dasso).

1.000 METROS CONTRA RELOJ: 1° Víctor J. Limba, Argentina: Tiempo: 1 Minuto 10 segundos 4 décimas. 2° Vernon Stauble, Trinidad-Tobago: Tiempo: 1 minuto 11 segundos. 3° Luis Barrufa, Uruguay: Tiem-po: 1 minuto 12 segundos 2 décimas (10° Juan Aburto con 1 minuto 15 segundos 4 décimas. 11° José Muñoz con 1 minuto 16 segundos 2 décimas).

VELOCIDAD PURA: 1° Mario Vanegas, Colombia. 2° Víctor J. Limba, Argentina. 3° Daniel Larreal, Venezuela. (5° Juan Aburto de Chile)

4.000 METROS PERSECUCION INDIVIDUAL: 1° Martín "Cochise" Rodríguez, Colombia: Tiempo: 5 minutos 1 segundo. 2° Juan Merlo, Argentina: Tiempo: 5 minutos 8 segundos. 3° Vicente Chancay, Argentina: Tiempo 5 minutos 7 segundos. El tiempo de Merlo es superior al de Chancay que lo puso en la disputa del tercer lugar con Jorge Hernández de Colombia.

XII Americanos de Ciclismo

COLOMBIA DEMASIADO RIVAL PARA EL RESTO DE AMERICA

MEDELLIN, Colombia (Por Héctor Sagredo, enviado especial)

El balance que ha dejado estos XII Americanos de Ciclismo es extraordinario por la cantidad de valores que mostraron su enorme capacidad a través de las diferentes jornadas que tuvieron como escenario el óvalo de cemento "Atanasio Girardot" y las hermosas avenidas de esta ciudad de La Montaña y no hay dudas que los mejores honores de estas jornadas fueron divididas entre Argentina que se levantó como gran rival de los dueños de casa, que como era dado de esperar respondieron ampliamente a la confianza que habían depositado los aficionados en ellos.

COLOMBIA FUERA DE SERIE EN LOS 100 KILOMETROS C. R.

Así tenemos que en los 100 kilómetros para equipos de cuatro corredores en la fórmula Contra Reloj, Colombia respondió a su prestigio triunfando ampliamente sobre todos sus adversarios adjudicándose la primera medalla de oro con un tiempo de 2 horas 9 minutos 43 segundos a nueve largos minutos de su más cercano perseguidor, que resultó intespestivamente la cuarteta de Perú, que relegó las esperanzas nacionales a un honroso tercer puesto.

Los guarismos, demasiado elocuentes del vencedor ahorran todo comentario sobre una posible superación o si en algún momento hubo posibilidad de un vuelco en el resultado. Quizás la nota destacada de esta jornada fue la defección total de los uruguayos, que figuraban en un comienzo como adversarios de riesgo en esta especialidad, y que sólo se quedan en aprontes.

LIMBA, LA REVELACION

La inauguración de las pruebas en velódromo tuvo su iniciación con los 1.000 metros Contra Reloj y en ella brilló con luces propias Víctor J. Limba que ha sido considerado como uno de los mejores y más completos participantes de estos campeonatos.

Limba se consagró campeón de América, en una demostración tan contundente de sus enormes facultades y con un control tan absoluto de la prueba que no hay dudas que reinará en ella por muchos años.

Y esta apreciación se valora porque fue el hombre que mejor finalizó. La última vuelta (de cuatro que se dan al velódromo de 250 metros) es la difícil, porque da o quita. Se pierde o se gana. Y Limba que tiene una lenta pero segura salida a medida que se avanza hacia el kilómetro aumenta su velocidad para rematar hecho un bólido. Con estas características es difícil perder.

En la segunda ubicación quedó el trinitario Vernon Stauble, que siguiendo la tradición del "campionissimo Roger Gibon, resultó un kilómetro" sensacional y se llevó a despecho de muchos pronósticos la medalla de plata. La de bronce fue para Luis Barrufa de Uruguay, otro hombre de pergaminos en la distancia.

De los chilenos Aburto fue el mejor clasificado y quedó en el décimo lugar con 1.15.12 y décimo primero José Muñoz, quien colocó la mejor marca de su campaña al anotar 1.16.2.

EL GRAN "COCHISE"

Creemos que nunca antes habían resultado tan dramáticos los 4.000 metros Persecución Olímpica. Ni creemos que haya habido un corredor que cargara con una responsabilidad tan pesada como le tocó en esta oportunidad a Martín "Cochise" Rodríguez.

Martín es un ídolo en Medellín. Todos sabían que venía recuperándodose de una gran enfermedad (epatitis) que tenía un entrenamiento deficiente, (sólo treinta días) y que tenía que enfrentarse a un hombre como Merlo que está considerado como uno de los mejores especialistas de América, hecho que demostró fehacientemente en los Mundiales de Montevideo donde logró la cuarta clasificación.

Pero no hay que olvidar que llega un momento en que los cracks se ven obligados a rendir más allá de sus fuerzas. Que tienen que desentenderse de sus problemas, y enfermedades para poder responder a esa hinchada que en el momento de las competencias no perdona una defección. Y por eso que la hazaña de "Cochise" resulta extraordinaria. Nadie que no hubiese sido él habría podido superar a ese gran rival que fue el argentino Merlo y en forma tan dramática como lo hizo en esa tarde del domingo 7 de diciembre.

Y esos cinco minutos 1 segundo que puso en la final, deberán pasar a la historia del ciclismo, no sólo como un registro de jerarquía, sino de los que puede la voluntad de un hombre.

Esto también lo comprendió Merlo. Al recibir el estímulo conseguido por ese extraordinario segundo lugar, rindió un homenaje a su vencedor con la calidad y satisfacción de los verdaderos deportistas. Había sido vencido, pero por un crack que para ganarlo había dado más de lo humanamente posible.

MAS SABE EL DIABLO POR VIEJO...

La final de la velocidad se desarrolló dentro de un clima de suspenso y nerviosismo. Series dramáticas que pusieron en duda el triunfo local y que sin embargo, en la noche de la gran batalla Mario Venegas superó no sólo a su joven rival Víctor Limba, sino que echó por tierra un montón de factores de orden sicológicos y físicos para adjudicarse el mejor triunfo de su dilatada carrera y en el escenario que resultaba más preciado para él, el de su propia casa, en su propia tierra.

Una victoria que vino a resultar un mentís para aquellos que no confiaban en que el "Viejo zorro", sería capaz de vencer a la revelación del torneo que se insinuó desde las primeras corridas como el seguro vencedor. Las primeras declaraciones de Mario Vanegas después de su triunfo fue que esta era su última actuación. Si lo hace creemos que lo hará satisfecho de haber cumplido en el momento más deficil de su carrera. Un triunfo sobre un gran rival y sobre la adversidad.



Samacá, Pachón, Suárez, y Luis H. Díaz integraron el equipo colombiano en los 100 kilómetros contra reloj. Unidad, fuerza y notable espíritu de lucha mostró el cuarteto.

(Por Héctor Hugo Sagredo, enviado especial de La Nación).- La final de la Velocidad sirvió para que Colombia se adjudicara su tercera Medalla de Oro y quizás la más difícil. Vanegas, el día anterior no se había presentado a disputar el kilómetro Contra Reloj por prescripción médica, motivo por lo cual se consideraba gran favorito al argentino Limba, una de las mejores figuras de este torneo.

La competencia que se inició con más de dos horas de retraso, como consecuencia de los fuertes aguaceros que se dejan caer en forma intempestiva fue el epílogo de una tarde fatal para el crack cuyano. En la primera corrida Limba ganó limpiamente, pero fue descalificado al estimar los jueces que al roncearsele la rueda trasera al argentino en la última curva, (por lo resbaladizo del piso por la causa más arriba indicaba) había perjudicado la mejor expedición de Vanegas y por lo tanto dieron ganador al local. Posteriormente, en Competencia en "serio" y con Venegas en ventaja, Limba aprovechó un descuido de su oponente y con mucha inteligencia se adueñó de la corrida, empatando en forma magnífica los "hits".

Después, una final propia de los grandes torneos por su calidad y vibrante emoción. Venegas muy crecido, por la facilidad encontrada de parte de los jurados, superaba a un Limba, que considerándose "robado" era el reverso de la medalla.



Barrufa de Uruguay y Limba de Argentina. Ganó Limba.

XII Americanos de Ciclismo:

Limba: ¡ qué Robo, Señor !

¡QUE DESCARO, SEÑOR!.

Finalizada la prueba, conversamos brevemente con Víctor Limba. Un muchacho alto, delgado de 24 años. "Porteño, pero ahora radicado en San Juan" y que se encontraba totalmente amargado por la actitud de los jurados. "En realidad, ché, no entiendo a estos señores. Créame, que si el jurado no es colombiano a está hora yo sería bi-campeón de estos campeonatos. Los jueces me la robaron. Los ciclistas no tenemos la culpa de estas "bobadas". A mí no me importa haber perdido. Vanegas es en realidad un gran ciclista; es más, creo que como velocista es mejor que yo, que me considero buen "kilometrero", sin embargo el título me lo había ganado en buena ley. No hay derecho, señor".

Martín "Cochise" Rodríguez:

Sin Rival en los 4.000 Persecución Individual

MEDELLIN, Colombia (Por Héctor Hugo Sagredo, enviado especial de La Nación). Había preocupación en el aficionado colombiano en la final de los 4.000 metros Persecusión Individual. Se habían clasificado en las semifinales de la mañana Jorge Hernández (Colombia), que ganó al uruguayo Scriky con un tiempo de 5.14.5; Vicente Chancay que eliminó al otro charrúa con 5.09.2 (el mejor tiempo de estas series); Matin "Cochise" Rodríguez que superó a Fernando Colina de Venezuela en 5.14.9 y el argentino Juan Carlos Merlos que dejó fuera de competencia a nuestro compatriota Carlos Fernández con un registro de 5.11.3.

Dos argentinos y dos colombianos en la disputa de la medalla de oro de esta especialidad. Y por eso resultaba lógica la preocupación de los hinchas, más si se considera que el "ídolo" "Cochise" Rodríguez sólo tenía un mes de entrenamiento como consecuencia de una hepatitis que había disminuido considerablemente su físico poniendo en serias dudas su participación en este magno torneo.

Estos contratiempos sumados a que Rodríguez en las series de clasificación había pasado con registros muy discretos, justificaban la duda del público.

UN "ASTRO DE AMERICA"

Pero "Cochise" es de esa pasta extraordinaria de que están constituidos ciertos hombres. Con esos "medios propios" que poseen los verdaderos cracks, basándose en su responsabilidad para con la afición con su prestigio y con su país, dejó atrás su grave enfermedad y su pesimismo, para salir a la pista con mucha confianza y una sonrisa a flor de labios.

Se puede decir que el colombiano es un verdadero maestro en su especialidad. Sin importarle en lo más mínimo los excelentes tiempos del argentino, atacó los primeros giros con una táctica que se basaba en el pleno control que tiene de la prueba. Dejó que su rival avanzara en ventaja hasta la octava vuelta para iniciar el descuento metódico que a la postre lo llevó a estructurar un tiempo de 5 minutos un segundo ocho décimas.

... triunfo con resultados apoteósicos. Sombreros al aire, pañuelos que no sólo servían para batirlos en homenaje al vencedor, sino que también para enjugar muchas lágrimas. Es que "Cochise" en Medellín y talvez en toda Colombia, es mucho más que un hombre. Es un símbolo. Es la máxima expresión deportiva de una nación.



Con la pena reflejada en su rostro, Víctor Limba recibe palabras de conformidad de parte de su director técnico Jorge Batiz, después de haber sido despojado de un legítimo triunfo en la primera corrida.



José Muñoz, el juvenil corredor chileno (recién cumplió 18 años) se mostró como un verdadero "veterano" en este campeonato, mejorando de paso su mejor registro en los 1000 Metros Contra Reloj con 1 minuto 16 segundos 2 décimas.

Rey de la Velocidad:

Vanegas: un Campeón con Mucha Ayuda

MEDELLIN, Colombia (Por Héctor Hugo Sagredo, Enviado Especial de La Nación). Chile llegó hasta la pista del velódromo "Atanasio Girardot" de Medellín con una selección que intervendría sólo en cuatro pruebas: 100 Kilómetros a Reloj, Velocidad, Medio Fondo (50 kilómetros en pista) y la rutera de 196 kilómetros.

En la prueba inicial se puede decir que la representación chilena cumplió. Se consiguió una medalla de bronce, muy meritoria ya que se logró superar al fuerte equipo uruguayo y a los panameños que han progresado bastante.

ABURTO DEFECCIONO EN LA VELOCIDAD

La gran esperanza de Chile, Juan Aburto estuvo muy por debajo de su rendimiento en la disputa de la prueba "reina". Sin reflejos, falto de chispa y con una baja abismante de peso (en el momento de competir estaba a cuatro kilos de su peso habitual), fue vencido en su serie de clasificación por el argentino Reybaud, quien a pesar de esto tuvo que esforzarse enormemente para superarlo con el excelente registro de 11.96.

Por su parte, a José Muñoz le tocó cotejarse con el venezolano Daniel Larreal (tercero en la final), uno de los buenos valores de este certamen. También cayó derrotado, pero exigiendo el máximo a su adversario.

En los repechajes de perdedores y ganadores, Aburto ganó a Silva de Perú y a Brunnings de Surinam, quienes también fueron vencidos por Muñoz, tocándoles a los dos chilenos enfrentarse para entrar a los Cuartos de Final. Después de una larga deliberación por parte de la dirección técnica de losnacionales, se ordenó que no corrieran a fondo y que pasara a la rueda siguiente Aburto de quien se esperaba mas, dada su experiencia.

Por sorteo le correspondió a Aburto presentarse ante Luis Barrufa, el charrúa conocido nuestro. Pero está dicho que el batino no estaba en su mejor forma y fue batido en las dos series con tiempos de 12.58 y 12.19, terminando en esta forma las grandes expectativas que se habían fijado en él.

El ganador de la medalla de oro de la velocidad fue el colombiano Mario Vanegas que en sorpresiva actuación (no corrió el kilómetro a tiempo por estar enfermo) ganó al favorito Víctor Limba, quien fue perjudicado con un fallo muy localista. Tercero llegó el venezolano Larreal y cuarto el uruguayo Barrufa.

Las oportunidades del día en pocas palabras - Ordene su aviso económico al fono 88607

2 BICICLETAS

GRAN LIQUIDACION Triciclos de reparto, bicicletas chicas y grandes, repuestos importados. grandes facilidades. Liquidación total, traiga dinero. San Diego 1317 Fono 55117. Matucana 26 D. "Importadora Cycles Victoria". Reparaciones.
A-2-13

BICICLETA tipo mini familiar adaptable para todos, a precio de fábrica. reservas para Pascua. Armaduría "Internacional". Exposición 348
A-2-13

FABRICAMOS triciclos de reparto especiales con baranda. ruedas altas 26x225 reforzados. Rueda baja 20x225. Alta 26x225. Bicicletas de reparto Armaduría Internacional. Exposición 348
A-2-13

3 ARRIENDOS BUSCADOS

Se arrienda departamento medio ambiente a personas solas o matrimonio. Calle San Borja N° 351 (Est. Central)
7-2-17

7 JUDICIALES Y LEGALES

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Etelvina Jiménez Jiménez a Irma Raquel Campos Jiménez Secretario
A-17-38

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Bonifacio Bilbao Rentería a Juan Cruz Daniel. Isabel Josefina Bilbao Lledó. y cónyuge Isabel Miguela Lledó Ibarra o Ibarra. sin perjuicio sus derechos Secretario
A-17-38

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Juan de Dios Sánchez Arroyo a Eliana del Carmen, Germán, Aurora, Angélica y Graciela del Carmen Sánchez Alfaro. sin perjuicio derechos cónyuge Graciela Alfaro Rosales. Inventario solemne practicaré 18 actual 10 horas. Secretario
A-17-38

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia José Rafael Martínez Ramírez a René Augusto Alejandro. Héctor Eduardo. Ana y María Irma Martínez Ortiz; Jaime Rafael y María del Carmen Martínez González. sin perjuicio derechos cónyuge Carmen Machuca Aguilera. Inventario solemne practicaré 18 actual 10 horas. Secretario
A-17-38

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Héctor Enrique Orellana Ramírez a cónyuge Antonia Viñas Vega. sin perjuicio sus derechos Secretario
A-17-38

NOTIFICACION. Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago Causa "JARA CON GOMEZ", nulidad matrimonio. Resolución cuatro diciembre actual. ordenó notificar demandado siguiente auto. prueba Santiago. 17 noviembre 1969. VISTOS. Recíbese causa a prueba y fíjanse como hechos controvertidos los siguientes: "Domicilio de partes a fecha celebración del matrimonio; y residencia de las mismas en tres meses precedentes a su manifestación. Testimonial se recibirá en tres últimas audiencias probatorio. a 10 horas o 15 si Tribunal funcionare en la tarde. Raúl Guevara. Juez.— Luis Manterola. Secretario - Consecuencia - notifico "MARIA GOMEZ AVENDAÑO", resolución precedente Secretario
A-17-38

SEPTIMO Juzgado Civil, concedió posesión efectiva herencia intestada de María Aravena Quintanilla. sin perjuicio derechos cónyuge Pedro María Santibáñez Vergara. a hijos legítimos Florinda del Carmen, Inés Cristina, María Irma y María Elba Santibáñez Aravena. Secretario
A-13-15-16-7

JUZGADO Civil de Mayor Cuantía Puente Alto Rol N° 10319 Corporación de Mejoramiento Urbano ha expropiado a Guillermo Platt Mardones parte inmueble ubicado loteo casa viejas comuna y departamento de Puente Alto porción inmueble expropiado tiene superficie aproximada de 9.262 m2 y siguientes deslindes y medidas, según plano confeccionado Empresa Agua Potable Santiago Norte, línea quebrada 285 mts. con resto propiedad del expropiado; Sur. línea quebrada de 309.80 mts con propiedad expropiado; Oriente. línea irregular de 20 mts. con canal Eyzaguirre; Poniente. línea recta 85.50 mts. con propiedad Benjamín Engel y 36 mts con canal Eyzaguirre. Inscripción dominio expropiado a fs. 286 N° 303 Registro Propiedad 1968 Conservador Bienes Raíces Puente Alto Indemnización por expropiación fijada de común acuerdo en E° 93.241.70 suma depositada cuenta corriente este Juzgado. ordenándose presente publicación para que terceros interesados hagan valer sus derechos conforme art. 30 Ley 5.604. El Secretario
A-17-7

QUIEBRA Nasri Ghattas Zaror. Tercer Juzgado Civil. Resolución 26 Noviembre 1969 se tuvo por verificado crédito Fisco por E 58.229.44 Secretario
C-17-7

JUZGADO Civil de Mayor Cuantía Puente Alto, rol N° 10311, Corporación de Mejoramiento Urbano ha expropiado a José Acevedo Briones y Josefina Marchant Pérez parte de los inmuebles sitios 784 y 783 S - 1 del Loteo Casas Viejas de la comuna y departamento de Puente Alto. La parte de los inmuebles expropiados tiene superficie aproximada de 558 y 1204.50 m2 aproximadamente cada una y siguientes deslindes y medidas. según plano confeccionado por la Empresa de Agua Potable de Santiago. A) Parte sitio 783: Norte: en línea quebrada de 62.50 mts. con Av. Hnos. Carrera: Sur: en línea recta de 41 mts. con propiedad de Pedro Acevedo. Oriente: en línea recta de 26.50 mts. con sitio 784 S - 1. Poniente: en línea recta de 20.50 mts. con calle La Herradura. B) Parte sitio 784. Norte: en línea recta de 25 mts. con Av. Hnos. Carrera: Sur: en línea recta de 29 mts. con propiedad de Pedro Acevedo: Oriente: en línea recta de 21 mts. con Ferrocarril a El Volcán; Poniente: en línea recta de 26.50 mts. con sitio 783 S - 1. Inscripción dominio expropiado a fs. 147 y ta. y 149 N°s 132 y 133 Registro Propiedad 1965 Conservador de Bienes Raíces Puente Alto, indemnización por expropiación fijada de común acuerdo en total E° 8.500, suma depositada cuenta corriente este Juzgado. ordenándose presente publicación para que terceros interesados hagan valer sus derechos conforme art. 30 Ley 5.604. El Secretario
C-18-7

POR resolución del Quinto Juzgado de Mayor Cuantía, por resolución de 19 de Noviembre de 1969, se concedió la Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don JUAN VICENTE SANCHEZ CACERES a su hijo legítimo JUAN ALBERTO CARRASCO. sin perjuicio de los derechos de su cónyuge sobreviviente doña EDELMIRA CARRASCO SALAZAR. acogida a la Ley 16.271. El Secretario

TERCER Juzgado Civil de Letras de Mayor Cuantía, por resolución del 9 de diciembre de 1969, se concedió la Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don JOSE IGNACIO MORALES LLANTEN a sus hijos legítimos: María Corina, Rosamel del Carmen y Gladys del Carmen Morales Pérez. sin perjuicio de los derechos de su cónyuge sobreviviente doña EUPROSINA PEREZ PEÑALOZA. Acogida a la Ley 16.271. La Secretaria
Z-17-7

SEGUNDO Juzgado Civil de Mayor Cuantía Santiago Rol N° 36012 Corporación de Mejoramiento Urbano ha expropiado a Haydee Weinstein Goldenstein inmueble de calle Portugal N° 92 al 98 Esquina Rancagua 277 rol N° 347/78 comuna y departamento Santiago Inmueble expropiado tiene superficie aproximada de 339 m2 y siguientes deslindes y medidas. según planos N° 975 confeccionado por expropiante: Norte. 16 Mts. con predio rol 347/77 Sur. 25.15 Mts. con calle Rancagua Oriente. 15.5 Mts. con predio rol 347/60 Poniente. 14.65 Mts. con calle Portugal Inscripción dominio expropiado a fs. 8259 N° 9110 Registro Propiedad 1964 Conservador Bienes Raíces Santiago Indemnización por expropiación fijada de común acuerdo en E° 205.700 suma depositada 50% E° 102.850 cuenta corriente este Juzgado. ordenándose presente publicación para que terceros interesados hacer valer sus derechos conforme art. 30 Ley 5.604. El Secretario.
Z-17-7

QUIEBRA Manufacturas Muebles Aceros S.A.C. Cuarto Juzgado Civil de Santiago. Resolución 15 Octubre 1969, declaró en quiebra a la Sociedad Anónima Comercial Manufacturas de Muebles de Acero. domiciliada en esta ciudad calle San Francisco 2038. representada por don Ozren Agnic Krestulovic, comerciante. Quienes tengan bienes o papeles pertenecientes a la sociedad fallida deben entregarlos dentro de tercero día al Síndico de Quiebras. bajo pena de ser considerados encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértase al público que no debe pagar ni entregar mercaderías a la sociedad fallida, bajo pena nulidad de los mismos. Acreedores residentes en el territorio de la República deben verificar sus créditos y preferencias dentro de 30 días bajo apercibimiento legal. Notificaciones por avisos se harán en "La Nación" SECRETARIO
C-7-20

Habiéndose extraviado Cheque D- 0174101. Banco Londres Providencia, queda nulo por aviso correspondiente.
A-18-7

Habiéndose extraviado la Libreta N° 1284766 del Banco del Estado de Chile perteneciente a Luis Sanhueza Cisternas queda nula por haberse dado aviso.
A-18-7

QUIEBRA León Dunoy Barthe. Tercer Juzgado Civil. Resolución 28 Noviembre de 1969, tuvo por ampliada nómina créditos reconocidos con siguiente acreedor: Fábrica Victoria de Puente Alto S.A. representada por don Guillermo Aspillaga Astete por E 478.74 valista. Secretario
C-18-7

En Santiago a 13 de diciembre de 1969. Ante la presencia del Inspector del Trabajo señora María Almonacid. se procedió a renovar la directiva de la Federación de Sindicatos Profesionales de Choferes y Cobradores de Autobuses y Microbuses de Chile. quedando la directiva formada de la siguiente manera: Presidente Carlos Ibáñez King; Secretario. César Pinilla Barahona. Tesorero. Ciro Cid Saldaño. Director. Roberto Acevedo Palma. Director. Luis Alfaro Glacer. Se hace la presente publicación de acuerdo con el artículo 378 del Código de trabajo. El Secretario
A-19-7

SEPTIMO JUZGADO CIVIL concedió con beneficio de inventario la posesión efectiva de la herencia intestada de don José Andrés Martínez Valenzuela a sus hijos Félix Andrés. Bernardo Enrique. Luis Gerardo y Raúl Andrés Martínez Aravena. sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Mercedes Aravena Muñoz. Tramítase con beneficios Ley 16.271. Secretario
Z-18-7

Primer Juzgado Civil de San Miguel, concedió poseción efectiva herencia intestada de José Manuel Pizarro Morales a María Cristina. José Miguel y Luis Alejandro Pizarro Morales. sin perjuicio de los derechos de terceros. Practicaré Inventario Solemne el 27 de Diciembre a las 11 horas en Secretaría. Secretario
Z-19-7

¡¡OPORTUNIDAD!! Vendo precioso sitio totalmente urbanizado calle pavimentada 11x31 Gran Avenida P. 20 60% Contado saldo facilidades. Tratar con su dueño Hernán Stuardo Rozas. Agustinas 1269 (La Nación)
Z-5-7

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Laura Mancilla Gallardo a María Laura Filomena y Adelaida del Carmen González Mancilla. Secretario
A-19-38

QUINTO Juzgado Civil 20 actual. 10 horas practicaré ampliación inventario solemne bienes herencia Alberto García Huidobro Rodríguez. Secretario
A-19-38

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Mariana Haydée Faúndez Vásquez a María de Lourdes. Mateo Humberto. Luis Fernando. Pedro Pascual y Carlos Patricio Gadames Faúndez. sin perjuicio derechos cónyuge Mateo Humberto Galdames Silva. Inventario solemne practicaré 20 actual. 10 horas. Secretario
A-19-38

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Sievert Lorenz Lorenzen Christiansen a Margot Inés Lorenzen Oehrens: cónyuge Ruby Flory Oehrens Dancwardt: sin perjuicio sus derechos: y Jorge Sievert: Andrés y Amory Cecilia Heine Lorenzen. Inventario solemne practicaré 20 actual. 10 horas. Secretario
A-19-38

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Luis Armando Sepúlveda a cónyuge María Elena Morán. sin perjuicio sus derechos Beneficios Ley 16.271. Secretario
A-18-38

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Avelino Figueroa Sánchez a Hugo Avelino. Sergio Dante y Enio Adrián Figueroa Toro. sin perjuicio derechos cónyuge Ventura de las Mercedes Toro Pino. Secretario
A-19-38

SOCIEDAD Maestranza Andes Limitada Quiebra. Ante Primer Juzgado Civil. presentóse Sociedad Industria de Artefactos Eléctricos "Frigichile" S.A., verificando crédito por E° 4.788.77 del que se ha subrogado al pagar a un tercero. Proveyóse: Santiago. diez Diciembre 1969. A lo principal y segundo otrosíes. téngase presente: primer otrosí. por acompañados: con citación. Efrén Araya Contreras. Secretario
A-19-7

EN Secretaría Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago rematarase 19 de Diciembre 1969 once horas ante Arbitro Caupolicán Casanueva en Partición Emiliano Saldías bien raíz calle Barros Borgoño 1098 de San Bernardo. Mínimo: E° 15.000 Pago contado: 2/3 precio adjudicación. Saldo. 6 meses desde la subasta con 18 % interés anual. Garantía: Vale Vista, Boleta o Dinero: E° 1.500. Luis Manterola Avila. Actuario
A-19

NOTIFICACION. Ante Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago presentóse don Eduardo Muñoz Silva. por Sociedad Distribuidora Credilibro Limitada. solicitando que de conformidad lo dispuesto número 1 del artículo 133 de la Ley de Quiebras se dicte sobreseimiento definitivo en estos autos. Juzgado proveyó: Santiago. seis Noviembre 1969. Por presentada la solicitud de sobreseimiento definitivo. Notifíquese por avisos. Ogalde. Juez. Mchugh. Secretaria
A-19-7

NOTIFICACION. Primer Juzgado Civil Mayor Cuantía. Expediente 45.993 "Aravena. Raquel con Chiocair. Fernando". Nulidad matrimonio. dictóse siguiente auto prueba: "Santiago. dieciseis Diciembre 1969. A lo principal. primer otrosí. por evacuado trámite de la dúplica en rebeldía demandada. Vistos: Recíbese causa a prueba fijándose siguientes puntos: Primero. Si matrimonio celebróse ante un Oficial Civil incompetente. Segundo. Cuál era el domicilio de las partes a la fecha del matrimonio y su residencia en los tres meses anteriores. Al segundo notifíquese por tres avisos en "La Nación". "Diario Ilustrado": tercero téngase por acompañado. con citación. Efrén Araya Contreras. Notifico auto prueba a Francisco Fernando Chiocair Ahuad. Secretario
A-19-7

8 REMATES

El Viernes 19 de Diciembre a las 15 horas en calle Chacabuco N° 763. Remataré por orden del Quinto Juzgado Civil de Menor Cuantía Juicio Gundián Edgardo con Prado Luis: Un amoblado living funcional tapiz tevinil sofá y dos sillones. Una mesita de centro en pino. Una lámpara de pie de fierro con pantalla. Nicanor Marticorena Pereira. Martillero Público
A. 17/8

REMATE de casimires. orden Patricio Rámila. Alameda 3117 del 15-20 diciembre 11 horas. Guenman Geell. Martillero.
A. 20/7

REMATE Judicial.- Ante Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantía se rematará 31 Diciembre 1969. diez horas. propiedad Los pomelos N° 0589. La Pintana inscrita fojas 34 número 63 Conservador Bienes Raíces año 1961. Mínimo: E° 25.000. Forma pago: contado o bien 50% contado. 50% restante a plazo. cinco cuotas iguales y sucesivas venciendo primera 30 días después verificada subasta interesados deberán presentar boleta garantía orden tribunal. consignación cuenta corriente tribunal o dinero equivalente 10% mínimo. Demás bases y antecedentes autos rol 180-68 "Riquelme Lidia con Valenzuela Carlos". Ejecutivo. Secretaria
A. 17/40

El Viernes 19 de Diciembre a las 15 horas en calle Chacabuco N° 763. Remataré por orden del Primer Juzgado Civil de Menor Cuantía Juicio Contreras con Rodríguez Víctor: Una radio de velador RCA Victor Vik. Una cocinilla Gas Mac a gas licuado. Nicanor Marticorena Pereira. Martillero Público
A. 17/8

El Viernes 19 de Diciembre a las 15 horas en calle Chacabuco N° 763. Remataré por orden del Quinto Juzgado Civil de Menor Cuantía Juicio Corpal Bolocco con Riffo Orlando: Una estufa de gas licuado con regulador marca Gasco. Nicanor Marticorena Pereira. Martillero Público.
A. 17/8

EL Viernes 19 de Diciembre a las 15 horas en calle Chacabuco N° 763. remataré por orden del Quinto Juzgado Civil de Menor Cuantía Juicio Corpal Bolocco con Riffo Orlando: Una estufa de gas licuado con regulador marca Gasco. Nicanor Marticorena Pereira. Martillero Público
A-17-8

EL Viernes 19 de Diciembre a las 15 horas en calle Chacabuco N° 763. remataré por orden del Quinto Juzgado Civil de Menor Cuantía Juicio Gundián Edgardo con Prado Luis: Un amoblado living funcional tapiz tevinil sofá y dos sillones. Una mesita de centro en pino. Una lámpara de pie de fierro con pantalla. Nicanor Marticorena Pereira. Martillero Público
A-17-8

REMATE. Ante Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. remátase 29 Diciembre actual. 16 horas. propiedad calle Nueva Platón 5.400. Villa Los Cisnes, Comuna Quinta Normal: inscrita fojas 2.982 N° 3.201 Conservador Santiago 1967. Mínimo: E° 56.000 pagaderos contado o 20% contado saldo plazo no superior 15 años en cuotas anuales, iguales. sucesivas y reajustables con 10% interés y 15% caso mora. Garantía: boleta o dinero por 10% mínimo. Más bases autos "Asociación Calicanto con Quilodrán". requerimiento. Secretario
A. 18-40

REMATE. Ante Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. remátase 29 Diciembre actual. 16 horas. propiedad calle Tegualda sin número Comuna Quinta Normal. inscrita fojas 1.248 N° 1.345 Conservador Santiago 1.967. Mínimo: E° 45.000 pagaderos contado. o 20% contado saldo plazo no superior a 15 años. cuotas anuales. iguales sucesivas y reajustables con 10% interés y 15% caso mora. Garantía: boleta o dinero por 10% mínimo. Más bases autos "Asociación Calicanto con Matus" requerimiento. Secretario
A-18-40

9 CITACIONES

El Sindicato Profesional de Comerciantes N° 5 de la Feria Persa. Cita a reunión extraordinaria ante la presencia de un Inspector del trabajo para efectuar la elección complementaria el 16 de Diciembre a las 21 hrs. en Santo Domingo 1431. El Presidente

OCTAVA Compañía de Bomberos "La Unión es Fuerza". Por orden del Sr. Director cito a la Compañía a reunión extraordinaria para el Jueves 18 del presente, a las 21.30 horas. Tabla: Renuncia del Sr. Director. Teniente 1°. Ayudante y Secretario elegidos para 1970: elecciones ha que haya lugar. Admisión de voluntarios y otros asuntos de interés para la Compañía. El Secretario
O-18-11

UNION de Reseguros. De acuerdo con el Artículo 21 de los Estatutos. cítase a Junta General Extraordinaria para el día Lunes 22 de Diciembre de 1969 a las 16.30 en Bandera 131. 6° piso. a objeto de designar candidatos a Directores para la Caja Reaseguradora de Chile.
A-15-17-19-9

10 FABRICAS DIVERSAS

NOVIOS compren sus argollas, en la fábrica más antigua de Chile Casa Sostin. Nueva York 66
C-Ind-52

PELUCAS. pestañas toda clase postizos. pelo natural. General Bari 115, Providencia altura 600, Fono 43145. Compro pelo largo
C-2-53

12 SOMBREROS

SOMBREROS. Hechuras Composturas Finas Sombreros Nuevo Fieltro. Vaqueros Texanos. Pitas. Clínica Sombreros Mac-Iver 579. Fono 35106

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos matrimoniales. Posesiones efectivas. Particiones. Alimentos. Rectificaciones nombres. Cheques, Testamentos. Exhortos. Tramitaciones urgentes.
Moneda N° 1137- Of. 78
Teléfono 80813

DENTISTAS

CLINICA DENTAL EDWARD
Prótesis Dentales, Soldaduras, Reparaciones inmediatas.
Compañía N° 1048. 3° piso, Dpto. A
Edificio Teatro Real

RESTAURACIONES URGENTES
Placas. Puentes. Reparaciones:
Clínica Dental Central
Compañía 1068 Of. 1103
Fono 85702

MEDICOS

DERMATOLOGOS
Dr. René José Wolf
Piel. Alergias. Venéreas.
Vicuña Mackenna 4. segundo piso
Lunes a Viernes de 5 a 7 P.M.

DR JOSE FROIMOVICH
ESPECIALISTA EN VEJEZ
Avenida Bulnes 377- Departamento 605
Fono 67176

DR. GASTON RAMIREZ
Manuel Rodríguez 56
Fono 68823

DR. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de niños, Rayos X. Consultas de 14 a 16 horas
Mac Iver 142, Piso 2°, Oficina 204
Fono 393601
Pedir hora Lunes Miércoles y Viernes
Domicilio: Fono 496745

DR NORBERTO SAINZ RECIO
Medicina Interna
Corazón. Hígado. Riñón. Estómago. Obesidad
San Antonio 427, of. 715. de 5 - 7
Teléfono 35361

MATRONAS

SEÑORA PHERINY
Lord Cochrane 114

OPTICAS

SERRA
Mac Iver 171
Despachos exacto de recetas. Anteojos. Precisión, Calidad. Economía. Rapidez. Compusturas en día

OPTICA SANTA LUCIA
San Antonio 194
Moneda 818
Despacho exacto de recetas. Bifocales. composturas. Atención rápida provincias.

OCULISTAS

DR. WALDO INOSTROZA C.
Enfermedades de la vista
Ahumada 11- Depto. 405
Fono 717445- Santiago
Consultas: de 12.30 a 13.30 y de 17 a 19.30 Hrs.

DOCTORA TOBAR
Moneda 1040- Oficina 1204
Teléfono 64937
Consulta 18- 19.30 horas-sábados de 12 a 13

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE
Edificio Waldorf. Ahumada 131. Dpto. 916
Fono 60828
Atiende prescripciones médicas en vía urinarias, curaciones. Inyecciones. Atención domiciliaria

PEDICUROS

AVILES
Pedicuro- Practicante
Llamados 87595-65842
Indoloro. Domicilios

LABORATORIO CLINICO

Dr. SOTOTELLO
Análisis urgentes. Transfusión.
San Isidro 91 Fonos 36338 394871

Pronósticos de la Prensa y Radio (Hipódromo Chile)

	LA NACION	LA TARDE	EL ENSAYO	LA HIPICA	LAS ULTIMAS NOTICIAS	LA SEGUNDA	LA TERCERA	EL SIGLO	JOHN TIMBA	EL CLUB
1	Melisa Indiana Manidú	Indiana Donde Va Waikiki	Donde Va Indiana Tinita	Manidú Mechero Tinita	Indiana Melisa Manidú	Indiana Manidú Melisa	Donde Va Manidú Indiana	Donde Va Indiana Rockete	Rockete Indiana Melisa	Manidú Mechero Tinita
2	O. es Triunfo Pataleo	O. es Triunfo Lord Turf	Oro es Triunfo Pataleo M. West	Pataleo Lord Turf	Oro es Triunfo L. Turf M. West	Oro es Triunfo Lord Turf Pataleo	Oro es Triunfo L. Turf Pataleo	O. es Triunfo Lord Turf	O. es Triunfo M. West	Pataleo Lord Turf
3	Car. oncito Parrish Chanquito	Carboncito Parrish Albana	Carboncito Controversia Albana	Carboncito Controversia Coroliano	Carboncito Chanquito Albana	Carboncito Chanquito Controversia	Carboncito Controversia Albana	Carboncito Controversia F. Verde	Carboncito Chanquito Parrish	Carboncito Controversia Caroliano
4	Manolo A. Cosaco W. Hunter	Cosaco Manolo A M. Mari	Manolo A Cosaco Rigel	Manolo A M. Mari Cosaco	Manolo A Cosaco M. Mari	Cosaco Manolo A Mona Mari	Manolo A Cosaco M. Mari	Cosaco W. Hunter M. Mari	Manolo A Cosaco V. Tip	Manolo A M. Mari Cosaco
5	Mi Cotejo Amarina S. La Bari	Amarina R. Ana Adare	Jaspon R. Ana Mi Cotejo	R. Ana Amarina Solimán	Reina Ana S. La Bari Mi Cotejo	Serva La Bari Reina Ana Jaspón	Mi Cotejo Adare El Patroncito	Jaspón Solimán Mi Cotejo	Jaspon Mi Cotejo Amarina	R. Ana Amarina Solimán
6	Tamborin Mafiosa Campanillón	Tamborin Campanillón Mafiosa	Mafiosa Tamborin Humaso	Mafiosa B. Norton Humaso	Gobernanta Mafiosa Campanillón	Mafiosa Gobernanta Mezzini	Huma... Gobernanta Mafiosa	Mafiosa Gobernanta Humaso	Mafiosa Tamborin Campanillon	mafiosa B. Norton Humaso
7	Huapango Chollinco Cuentero	Fair Cuentero Badulaque	Ramonacho Badulaque Cuentero	Cuentero Badulaque Aranaz	Cuentero Badulaque Aranaz	Ramonacho Cuentero Ramonacho	Aranaz Cuentero Huapango	Huapango T. Montes Ramonacho	Badulaque Huapango Chollinco	Cuentero Badulaque Aranaz
8	Last One Leopardo Bonnela	Bonnela Morelia Leopardo	Last One Morelia Leopoldo	Asturias Last One Morelia	Traidora Asturias L. One	Traidora Leopardo Last One	Last One Leopardo Traidora	Last One Leopardo Bonnela	Leopardo Morelia Last One	Asturias Last One Morelia
9	Inesita Shabanú Marenna	Marenna Shabanú Inesita	Chabanú Veraniego Inesita	Marenna Cable Herculina	Inesita Mecenas Shabanú	Marenna Inesita Cable	Marenna Shabanú Lautaro	Inesita Cable Marenna	Inesita Marenna Shabanú	Marenna Cable Herculina
10	G. Chateau S. King Trajinero	G. Chateau S. King Mascarera	Silver King Fouquet Trajinero	G. Chateau S. King Fouquet	Silver King G. Chateau Fouquet	Silver King Grand Chateau Trajinero	Mascarera G. Chateau Trajinero	G. Chateau S. King Trajinero	Trajinero G. Chateau Fouquet	G. Chateau S. King Fouquet
11	Notable Niarkos G. Princesa	Niarkos Notable B. Trago	Gran Princesa Niarkos B. Trago	Notable Lujurioso B. Trago	Niarkos Notable Enzo	Niarkos Notable Seigneur	Seigneur Notable Enzo	Niarkos Notable Seigneur	G. Princesa Niarkos Notable	Notable Lujurioso B. Trago

Hipódromo Chile

Miércoles 17 de Diciembre

1a. CARRERA. 1.400 mts. 10a. Serie a las 17 horas. (Ind. 0 al 6). Primera válida para la Triple N° 1

1-3	1	Indiana	54	8	G. Saavedra	F. Castro
Reapa	2	Mechero	54	1	P. Salinas	H. Yañez
7	3	Melisa	53	6	G. Jorquera	O. Orellana
5	4	Donde va	52	9	V. Ubilla	G. Melej
6	5	Waikiki	52	5	J. M. Aravena	P. Polanco
5	6	Tinita	51	7	M. Ruiz	P. Fuentes
7	7	Frenchy	50	2	L. Oliva	L. Espinoza
5-10-3	8	Manidú	49	4	H. Olguin	I. Duque
4-8-6	9	Rockete	49	11	L. Murillo	L. Toledo
6c-8	10	Aguileño	48	3	J. Gutierrez	E. Barticevic
8		Le Pavois	48	10	L. Rivera	R. Villa
7-14-9	12	Patufa	48	13	No Corre	R. Villa
5-6-12	13	Plata Pura	48	12	R. Romero	R. Allen

Corral: 11 con 12

2a. CARRERA 1.500 mts. Condicional a las 17.30 horas. Segunda válida para la Triple N°1.

Reaparece	1	Demóstenes	56	1	O. Osorio	V. Contreras
6v-2v-6v-8v	2	Emiliano	56	6	C. González	H. Vera
3-4	3	Lord Turf	56	5	V. Ubilla	J. B. Castro
2-5	4	Morris West	56	7	P. Salinas	J. Muñoz R.
6	5	Oro es Triunfo	56	2	S. Azócar	J. Castro R.
2	6	Pataleo	56	4	L. García	H. Gazmuri
Reaparece	7	Ren	56	3	G. Saavedra	A. Amaro

3a. CARRERA 950 mts. Condicional a las 18 horas. Tercera válida para la Triple N°1 y Primera válida para la Triple N° 2.

12c-12	1	Bonjour				J. Inda
2	2	Carboncito	56	1	V. Bravo	D. Torres
9c	3	CJasius Clay	56	6	R. González	M. Muscat
8v	4	Coriolano	56	9	G. Fernández	J. Nicoli
6-5c-4	5	Chanquito	56	5	P. Salinas	A. Quiroz
16	6	Chichester	56	7	L. Yañez	Fco. Castro
6c-8	7	Parrish	56	2	N. N.	H. Gazmuri
11	8	Salvavidas	56	4	C. Díaz	G. Juliá
5c-5-3c-5	9	Albana	53	11	C. González	G. Avila
4c-4	10	Controversia	53	3	C. Pezoa	A. Abarca
12-13	11	Chelseana	53	10	M. Serey	J. Bernal D.
10	12	Fruta Verde	53	14	S. Azócar	R. Quiroz
8	13	Prenda Herm	53	13	L. García	H. Salas
9c	14	Virna	53	12	P. Herrera	C. Santos

4a. CARRERA 950 mts. Condicional a las 18.30 horas. (Ptr. y Potrancas) Segunda válida para la Triple N°2.

2	1	Cosaco	56	8	E. González	D. Torres
10-10c-14	2	Chingay	56	1	N. N.	R. López
10c-13	3	Enghien				O. Mora
2-8c-2	4	Manolo A	56	9	O. Osorio	V. Contreras
7c-11c-11	5	Palomar	56	5	L. Yañez	Fco. Castro
5c-3c-14c	6	Rigel	56	7	P. Salinas	F. Gazmuri
10-17-9	7	Rostro Pál	56	2	P. Herrera	L. G. Sorrel
4-9c-6	8	Wild Hunt	56	4	L. Murillo	H. Gazmuri
Debutante	9	Lentejita	53	11	D. Basoalto	H. Miranda
Reaparece	10	Libertatis	53	3	R. Castro	J. Posadas
4-10-3	11	Mona Mari	53	10	J. Marin	R. Bernal G.
5-9	12	Violet Tip	53	13	L. García	N. Peralta
6-7	13	Yauca	53	12	J. Gutiérrez	E. Barticevic

5a. CARRERA. 1.400 m ts.8a. Serie a las 1 horas. (Ind. 11 al 16). Tercera válida para la Triple N° 2 y Primera válida para la triple N°3.

9-13-2	1	Amarina	58	8	C. Ojeda	H. Parra
7c	2	Barón	54	1	J. N. Salinas	A. Donati
4	3	Jaspón	54	6	V. Ubilla	G. Melej
2	4	Reina Ana	54	9	J. Salinas	P. Medina
4-1	5	Selva la Ba	54	5	G. Jorquera	O. Orellana
Reapa	6	Adare	53	7	E. Vásquez	P. Inda
Reapa	7	Paridad	53	2	C. Paredes	E. Scaia
11	8	Saxophone	53	4	G. Saavedra	A. Ramírez
9-13	9	Mi Cotejo	52	11	C. Pezoa	R. Allen
Reapa	10	Rastrojo	52	3	S. Vásquez	D. Sandoval
5c	1	El Patroncit	51	10	G. González	G. Avila
5-5-10	12	Solimán	50	12	E. Guzmán	P. Bagú

6a. CARRERA. 1.200 mts. Clásico a las 19.35 horas. Segunda válida para la Triple N°3.

Reapa	1	Tamborin	57	8	V. Ubilla	A. Quiroz
No Co	2	Carril	52	1	No Corre	J. Cavieres A.
14-6	3	Mazzini	52	6	G. Jorquera	O. Jara
2-6	4	Humaso	51	9	S. Azócar	J. Castro R.
11-2	5	Gobernanta	50	5	R. Claveria	R. Bernal G.
5-9	6	Me da gusto	50	7	J. M. Aravena	J. Muñoz R.
1-3	7	Barry Norton	48	2	J. Monardes	J. Vial
4-5-5	8	Campanillón	48	4	D. Sagardia	J. B. Castro
9	9	El Torero	47	11	L. Rivera	G. Pérez
1-2c-2	10	Mafiosa	47	3	L. Toro	Alv. Breque
12	11	Picaronaza	47	10	H. Olguin	A. Sepúlveda

7a. CARRERA. 1.400 metros. 6a. Serie. a las 20.10 horas. (Indid. 15 al 24). Tercera válida para la Triple N° 3 y Primera Válida para la Triple N°4.

1	1	Señor Don	59	8	J. Salinas	J. Inda
7-6-3	2	Cuentero	55	1	E. Guzmán	G. Sarmiento
4-9	3	Cobija	53	6	C. Ojeda	E. Scacia
2-9-6	4	Aranaz	52	9	S. Azócar	R. Bernal G.
3	5	Badulaque	52	5	N. N.	R. López
7-5	6	Huapango	52	7	D. Muñoz	A. Abarca
13	7	Viola Shak	52	2	L. García	R. Peralta
5-7	8	Zutano	52	4	O. López	V. Escobillana
6c-	9	Fair	51	11	L. Toro	P. Medina
4-12-12	10	Majestuos	51	3	D. Cerda	O. Orellana
6c-14c-9	11	Serpiente	51	10	J. Marin	J. Bernal G.
1-8	12	Tres Mont	51	14	J. M. Aravena	A. Petit
5c-5	13	Chollinco	50	13	V. Ubilla	P. Bagú
	14	Ramonacho	50	12	D. Sagardia	J. B. Castro

8a. CARRERA 1.400 mts. 9a. Serie a las 20.45 horas. (Ind. 6 al 11). Segunda Válida para la Triple N°4.

3	1	Asturias	54	8	Jn. Salinas	C. Zuñiga
3	2	Traidora	53	1	O. López	C. Zuñiga
9-8	3	Bonnela	54	6	L. Yañez	O. Jara
Reapa	4	Eufórico	53	9	C. Paredes	E. Scaia
Reapa	5	Linda Rub	53	5	M. Ruiz	E. Pinochet
17	6	Vilano	53	7	C. Sepúlveda	P. Fuentes
4	7	Last One	52	2	D. Sagardia	M. Martinez
11-13-4	8	Morelia	51	4	R. Castro	O. Lizama
4-8-10	9	Ludmilla	51	11	G. Fernández	L. Toledo
5-9	10	Beam	50	3	L. Murillo	L. Alvarez B.
5-7	11	Leopardo	49	10	S. Azócar	A. Lab

Corral 1 con 2

NOVENA CARRERA a las 21.20 hras. 1.40 Mts. 4a. Serie Ind. 24-32 TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 4. PRIMERA. VALIDA PARA ;A TRIPLE N° 5. SECORRERA CON LUZ ARTIFICIAL.

7-6-1	1	Cable	57	8	R. Claveria	D. Torres
4c	2	Don Carlos	55	1	E. Guzmán	E. Inda G.
Reapa	3	Herculina	52	6	C. Pezoa	R. Allen
4-8	4	Red Lady	52	9	L. Yáñez	H. Miranda
7	5	Chabanú	52	5	D. Sagardía	M. Martinez
5-12-7	6	Charcott	51	7	O. López	H. Galaz
2	7	Marenna	51	2	J. Salinas	J. Inda
10-14	8	Naquever	51	4	C. Diaz	R. Luna
3c-1-5c	9	Inesita	50	11	V. Ubilla	P. Bagú
11c	10	Veraniego	50	3	H. Olguin	A. Lab
11	11	All Red	49	10	J. Marin	J. Bernal
3c-13c	12	Lautaro	49	13	E. Suárez	O. Silva
7	13	Mecenas	49	12	O. Osorio	V. Contreras

DECIMA CARRERA a las 21,55 hras. 1.400 Mts. 5a. Serie Ind. 20-24 SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 5 SE CORRERA CON LUZ ARTIFICIAL.

1-4-2	1	Grand Chat	55	8	V. Ubilla	P. Inda
6c-7c	2	Read Seal	54	1	E. Vásquez	A. Martínez
10-13-9	3	Acida	53	6	L. Camus	H. Yáñez
4-3	4	Mascarera	53	9	D. Muñoz	J. Bernal
11-9-5	5	Fouquet	51	5	L. Gutiérrez	J. Bernal D.
1-6	6	Trajinero	53	7	J. Toro	Au. Breque E.
7-	7	Manodura	52	2	J. Salinas	A. Sepúlveda
Reapa	8	Bilbaino	51	4	J. Marin	H. Cisternas
7-10	9	Frison	51	3	E. Guzmán	E. Inda G.
1	10	Silver King	51	10	L. Murillo	A. Quiroz

Tamborin: Pesado, Pero es Superior

Diez rivales disputan hoy el premio "sociedad Hípica Luis Cousiño", a correrse en la distancia de 1.200 metros, por la pista de arena de La Palma. La recompensa alcanza a E° 13.000 para el vencedor, y la escala de peso se extiende en un rango de diez kilos, lo que permite posibilidades a una cantidad de participantes. No participará Carril.

Veamos sus opciones.

TAMBORIN, 57 (V. Ubilla) No corre desde que llegara noveno de Natalita en el Club, en noviembre. Antes, buen segundo de El Incandescente. Lo preferimos para ganador.

MAZZINI, 52 (G. Jorquera) Nada ha mostrado en sus presentaciones. Hay que recordar que es vencedor de Campanillón en esta pista.

HUMASO, 51 (S. Azocar) Sexto de Ateneo y anteriormente segundo del mismo ejemplar. Buen dividendo.

GOBERNATA, 50 (R. Claveria) Segunda de Regio que la molestó. Puede ganar aqui y con buen dividendo.

ME DA GUSTO, 50 (J. M. Aravena) Luego de un buen segundo de Lord Vermouth no ha hecho nada, pero esta caballada está en sobresaliente estado. La recomendamos para aquellos que no gustan de favoritos.

BARRY NORTON, 48 (J. Monardes) Tercero de Tepual en su anterior. Tiene opción en el papel.

CAMPANILLON, 48 (D. Sagardia) Muy parejo en sus carreras y se merece un triunfo. Para tercero.

EL TORERO, 47 (L. Rivera) Cuatro ha corrido este año, y sólo una vez fué tercero de Humaso que le daba cinco kilos.

MAFIOSA, 47 (L. Toro) La venció Barry Norton al que daba dos kilos. Ahora, recibe uno. Para segunda.

PICARONAZA, 47 (H. Olguin) No se puede recomendar por sus carreras. Gran sport.

11a. CARRERA a las 22,30 hras. 1.400 mts. 3a. serie ind 31-39 TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 5. SE CORRERA CON LUZ ARTIFICIAL.

7-4	1	Buen Trago	55	8	B. Campos	H. Yañez
8-9-5	2	Enzo	54	1	M. Ramirez	G. Perez
Reapa	3	Perdido	48	6	L. Rivera	S. Gajardo
5c-5c	4	Lujurioso	54	9	M. Valdivieso	J. Inda
6-1-1	5	Notzble	54	5	J. Salinas	J. Castro R.
Reapa	6	Seigneur	52	7	S. Azocar	R. Villa
Reapa	7	Esquelina	50	2	J. Marín	J. Muñoz
8-6	8	Rasmillón	50	4	R. López	H. Jara
Reapa	9	Gran Prince	47	3	D. Sagardia	O. Silva
1-6	10	Niarkos	47	10	E. Suarez	

Corral 2 con 3

Club Hípico

Viernes, 19 de Diciembre

PRIMERA CARRERA, a las 4.00.- 1.100 Metros.- Condicional. PRIMERA VALIDA APUESTA TRIPLE N 1

2-10-11	1	Arturo R.	56	5	C. Sepúlveda	C. Covarrubias
3-6-9-6-3	2	Ceremonial	56	2	N. N.	O. González
5-8-5-8-9	3	Dickens	56	8	P. Ulloa	P. Medina
17-7-8	4	Frelón	56	6	J. Mendoza	L. Gajardo
6-7-5	5	Panitao	56	3	E. Lopez	J. B. Argagnon
10-2-5	6	Polígono	56	7	C. Garcia	L. A. Garcia
8-10-4	7	Chachita	52	4	L. Albornoz	E. Inda S.
8-6-10	8	Lombarda	52	1	L. Garcia	S. Alamos

SEGUNDA CARRERA, a las 4.25.- 1.100 Metros.- Condicional. SEGUNDA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE

6-10-7	1	Derno	56	1	E. Suárez	F. Jacial
4-9-7-3-4	2	Federado	56	5	C. Astorga	A. Bullezu
5-4-5-7-2	3	Mon Falcone	56	9	J. Salinas	J. Inda
9-7-11	4	Patrimonial	56	8	P. Ulloa	P. Medina
Reaparece	5	Quarter Dollar	56	2	C. Garcia	L. A. Garcia
4-12-9	6	Relevante	56	4	A. Trujillo	M. Rodriguez
7-4-2-2	7	Río Piedras	56	6	C. Pezoa	A. Castro
13-10-8	8	Habanera	52	7	J. Mendoza	F. León
	9	Space Darling	52	3	E. Guzmán	A. Breque

tercera carrera a las 4.55. 1.200 Metros. Condicional Tercera válida triple N° 1 Primera válida triple N° 2.

Reaparece	1	Campolo	56	4	P. Ulloa	E. Inda
Reaparece	2	Germinal	56	1	A. Trujillo	L. Gajardo
5-8-2-9	3	Moissac	56	5	C. Astorga	A. Bullezu
11-10-6	4	O. es Triunfo	56	3	S. Azócar	J. Castro R.
2-2-3-2	5	Tallulah	52	2	J. Salinas	G. Sarmiento
1-5	6	Windy	52	6	L. Toro	G. Urquidi

CUARTA CARRERA. A las 5.25. 1.100 metros. Serie B. Condicional. Pr. Basilisco. Segunda válida para la apuesta triple N° 2

12-11-11	1	C. Audaz	56	9	M. Ramirez	J. Maldonado
8-	2	Diminuto	56	3	R. González	H. Salas
6-7-4-4-6	3	Espinal	56	7	L. Toro	G. Urquidi
3-10-3	4	Jaurugo	56	10	N. N.	O. González
3-2-2-2	5	Shimango	56	4	P. Ulloa	F. León
12-8-7-5	6	Zorrito	56	2	C. Astorga	P. Bagu
6-5-5-3-3	7	Calamity	52	8	M. Ruiz	J. B. Aragoón
---	8	Dark Red	52	5	J. Salinas	L. A. García
7-16-11	9	Reserpina	52	6	J. Gutierrez	P. Medina
11-11-3	10	Welle	52	1	J. M. Aravena	A. Muscatt

Seis Retiros

Los siguientes ejemplares no correrán en la reunión de hoy:

1a Patufa (12)
4a Chingay (2)
6a Carril (2)
7a Señor Don (1)
9a Charcot (6)
10a Red Seal (2)

QUINTA CARRERA A las 5,55 1.900 metros 3ª serie TERCERA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE N° 2 y PRIMERA DE LA N° 3

3-2-1-1-3-	1	Contranadie	56	1	C. Pezoa	O. Silva
Reaparece	2	Cerrojo	54	6	E. Suárez	O. Silva
7-4-1-4-1-	3	Contrafuerte	55	5	S. Azócar	T. Jacial
1-5-2-5h	4	Gino	52	3	G. Saavedra	A. Ramirez
4-	5	Lyndon	48	2	E. Claveria	H. Salas
10-2-3-4-	6	La Avispa	47	4	L. Toro	A. Abarca

CORRAL 1 con 2

SEXTA CARRERA A las 6,25 1.300 metros 7ª serie B. SEGUNDA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE N° 3

9-7-9-1-	1	Encandilada	58	2	S. Azócar	E. Pinochet
12-16-3-	2	Black Spring	54	7	N. N.	J. Chamorro
6-8-5-2-6-	3	Eslava	54	3	N. N.	E. Inda S.
13-5-	4	Retrógrado	54	12	S. Vásquez	J. Melero B.
6-7-6-7-7-	5	Smirna	52	6	C. Garcia	L. A. Garcia
6-9-7-	6	El Name	51	9	J. M. Aravena	A. Sepúlveda
3-2-2-4-2-	7	Kalista	51	1	N. N.	C. Valenzuela
6-11-7h-	8	Petite	51	10	C. Sepúlveda	A. Abarca
7-12-16-	9	Ponciano	50	11	J. Marin	R. Rabello
Reaparece	10	Balantina	48	8	L. Albornoz	S. Fuentes
Reaparece	11	Bambú	48	5	A. Trujillo	M. Rodriguez
Reaparece	12	Boquete	47	4	L. Carvajal	S. González

SEPTIMA CARRERA.— A LAS 6.55 horas.— 1.500 metros.— CARRERA ESPECIAL.— TERCERA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE N° 3.

4-7-2-2-4	1	Estoy Listo	58	3	C. Pezoa	O. Silva
6-5-1-5	2	Guión	58	5	C. Astorga	P. Bagú
8-16-7	3	Pillo	56	1	S. Vásquez	J. Melero
11-4-1	4	Muaré	47	4	L. Toro	T. Jacial A.
3-37-6-6	5	Zante	47	2	R. Claveria	J. Cavieres

OCTAVA CARRERA.— A las 7.30 horas.— 1.300 metros.— 5ª Serie. PRIMERA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE N° 4.

3-4-1-2-3	1	Campomar	57	9	C. Pezoa	O. Silva
8-3-18	2	Maniático	57	2	P. Ulloa	T. Jacial A.
8-6-4-2-8	3	Tigrecito	54	6	J. M. Aravena	C. Zúñiga
1-2-5--5-1	4	Mont Thabor	53	3	J. Toro	J. B. Argagnon
Reaparece	5	Gemini	52	5	C. Astorga	G. Sarmiento
8-12-6	6	Perjuro	51	1	C. Sepúlveda	A. Abarca
11-1-2	7	Visagled	51	8	L. Toro	R. Méndez
2-3-4-2-4	8	Bronceado	50	7	J. Salinas	E. Inda S.
3-3-3-5-5	9	Cholito	48	4	R. Claveria	A. Carreño

NOVENA CARRERA. a las 8.00 1.300 metros 7 a serie Handicap SEGUNDA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE N° 4

11-5-3	1	Georgica	55	1	S. Vasquez	J. Melero
Reaparece	2	Estancilla	54	6	E. Guzmán	V. A. Polanco
9-3-4	3	S. Espadas	54	9	J. Salinas	J. Salas
11-2-8	4	Albamonte	52	11	P. Salinas	O. Silva
	5	Don Tilo	52	2	R. Claveria	A. Proschle
1-3-14	6	C. Real	54	7	N. N.	A. Breque V.
7-4-1	7	Epicentro	50	10	N. N.	J. Bernal
10-2-11	8	Green Sea	50	4	H. Olguin	F. Castro
1-3-9-3-4	9	Acampado	49	3	N. N.	O. González
7-8-4-2-6	10	El Toque	48	8	J. M. Aravena	V. Contreras
14-10-7	11	Trompifay	48	5	L. Toro	P. Medina

DECIMA CARRERA. A las 8.35 1.300 metros 6a serie B TERCERA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE N° 4

Reaparece	1	Compayante	54	4	C. Sepúlveda	C. Covarrubias
4-2-1-6-2	2	First Love	54	9	D. Muñoz	O. Silva
4-4-1-2-3	3	Medonia	54	3	C. Astorga	J. Cavieres
5-7-1-8-9	4	Tico	54	5	A. Zácar	E. Inda G.
8-4-8-4-5	5	La Lore	54	10	N. N.	F. Castro
5-5-9-3	6	Ziggy	53	2	O. Escobar	P. Bagu
2-4-5-1-8	7	Greta	52	6	C. Pezoa	A. Abarca
2-1-9	8	Prosuda	52	8	L. Toro	A. Breque V.
6-4-1	9	Mortero	51	11	L. Toro	A. Bullezu
1-2-10	10	H. Park	50	1	J. Salinas	A. Carreño
9-5-9	11	Navazzo	50	7	J. M. Aravena	G. Sarmiento

TURNO FARMACIAS

SEMANA COMPRENDIDA ENTRE EL 13 AL 20 DE DICIEMBRE DE 1969.

1er. SECTOR MAPOCHO — AVDA. BDO. O'HIGGINS — TEATINOS — CERRO SANTA LUCIA

FARRU Alameda esq. Estado. BRAND Portal Bulnes N 445. SANTO DOMINGO San Antonio N° 229. GUZMAN San Antonio N 581. CAÑON Bandera N 719.

2° SECTOR TEATINOS — CATEDRAL — BALMACEDA OCC. — QUINTA NORMAL — CARRASCAL-BLANQUEADO

MATUCANA Matucana N° 830. VALDIVIA Catedral N° 1990. SAN PABLO San Pablo N° 1796. ROXANA (EX HOFMAN) San Pablo N° 2899. LO PRADO San Pablo N° 6303. JACOBSEN Mapocho N° 5704. MARAMBIO J. J. Pérez N° 4587. DIAGONAL Gonzalo Bulnes N° 2491. WINTER Serrano N° 1336 Barrancas.

3er. SECTOR AVDA. BDO. O'HIGGINS — RAMON FREIRE — POBLACION NOGALES-ZANJON DE LA AGUADA — SAN DIEGO

DEL INDIO N° 3 Matucana N° 2. E 5 DE ABRIL Bernal del Mercado N° 301. REPUBLICA Alameda N° 2298. RONDIZZONI Rondizzoni N° 2398. IMPERIAL Bascuñan N° 699. CARRERA Los Pingüinos N° 4294. O'HIGGINS Ramón Freire N° 2929 Maipú.

VICUÑA MACKENNA Vicuña Mackenna N° 490. RENCORET Avda Matta N° 350. CONDOR (EX-LIRA) San Francisco N° 399. AMERICA Arturo Prat N° 1401. LA NACIONAL Portugal N° 1399. SAN CAMILO Avda. Portugal N° 162. BLANCO San Ignacio N° 702. ARTURO PRAT Arturo Prat N° 698. GIRON Franklin N° 1070.

5° SECTOR PROVIDENCIA — VITACURA — APOQUINDO — LAS CONDES — BILBAO

CARMEN P. de Valdivia N° 12. KENT Vitacura N° 3829. CRUZ DEL SUR Apoquindo N° 4517. EL TRANQUE Isabel la Católica N° 6062. LEGUIA Augusto Leguía Norte N° 2210.

6° SECTOR IRARRAZAVAL — BILBAO — AVDA. BUSTAMANTE — MACUL — LA REINA

CARRILLO. Irarrázaval N° 1280; SAN JORGE. P. de Valdivia N° 2883; SANTA JULIA. Irarrázaval N° 3800; LORELEY. Echeñique N° 64,35; VALPARAISO. Alejandro Chadwich N° 2154; ORIENTE. Los Leones N° 2006. LOS ESPINOS. P. de Valdivia N° 5814; STRUBE Pucará N° 4251.

7° SECTOR. VICUÑA MACKENNA — ZANGON DE LA AGUADA — CAMINO MELIPILLA — SAN MIGUEL — LA CISTERNA LA GRANJA

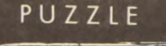
SAN LAZARO. Cauperin N° 2625; OCHAGAVIA. Monja Alferez N° 4797; GRAN AVENIDA. Gran Avenida N° 5693; UNDA. Gran Avenida N° 9017; ARELLANO. El Cairo N° 835; DON BOSCO. Covarrubias N° 9463; NUEVA ECUADOR. Avda. Ecuador N° 899; SAN MIGUEL. Santa Rosa N° 3465; JOAO GOULARD. Avda. Central N° 0493.

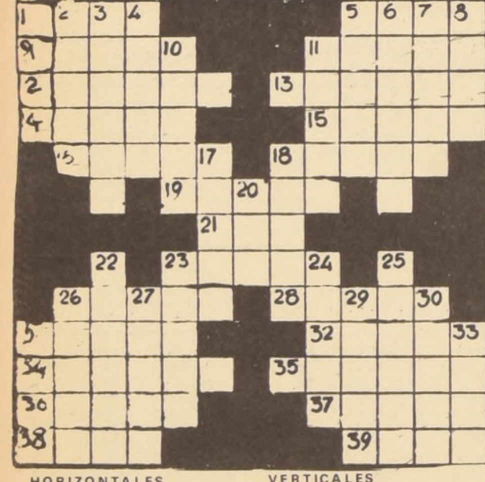
8° SECTOR AVDA. SANTA MARIA — RENCA — AVDA. FERMIN VIVACETA — AVDA. INDEPENDENCIA — AVDA. EL SALTO — AVDA. RECOLETA

CITY. Independencia N° 572; COLON. Fermin Vivaceta N° 700; UNIVERSITARIA. Salomón Salk N° 593; MARINA. Avda. Fermin Vivaceta N° 2082; OHERENS Avda. Independencia N° 3527; BREMEN. J. M. Caro N° 1472; PIO NONO. Pio Nono N° 201; REYES. Avda. Valdivieso N° 596; ALEMANA. Avda. El Salto N° 2254; CONCHALI. Avda. Recoleta N° 3110.

TURNO PERMANENTE FARMACIA DE URGENCIA: AVDA. PORTUGAL N° 155

NOTA. Los turnos nocturnos son sólo para la atención y despacho de recetas, medicamentos de urgencia y útiles de curación los que podrán ser atendidos después de las 20 horas por la ventanilla correspondiente.





HORIZONTALES

1.- Privada de calor.
5.- Cerveza inglesa ligera (pl.)
9.- Arma ofensiva de asta larga y hierro agudo.
11.- Renta que produce en un año cualquier trabajo.
12.- Planta ranunculácea de semillas medicinales.
13.- Introducir un clavo en algún cuerpo.
14.- Marinero navegante.
15.- Muy pequena, diminuta.
16.- C. de italia en al antigua Toscana.
18.- Campo en que se deja crecer hierba para pasto de ganado.
19.- De oro.
21.- Impar.
23.- Igualar con el rasero.
26.- Compendien, abrevien una materia.
28.- Pulir algo con papel áspero.
31.- General romano que contribuyó a la derrota de Atila en 451.
32.- Tener cierto mérito.
34.- Borde, lista.
35.- En la antigua Roma, empleado en el servicio del culto.
36.- Planta de la familia de las irideas.
37.- Costados, partes laterales.
38.- 4 vocales iguales.
39.- Planta leguminosa de fruto parecido a la judía.

VERTICALES

1.- Plato de dulce hecho con yemas de huevo, leche y azúcar.
2.- Batracios anuros que pueblan en el globo.
3.- Percibir claramente una idea.
4.- Golpe dado con la mano en las nalgas.
5.- Planta bromeliácea de fruto en forma de piña.
6.- Modo de colorear un dibujo a la aguada.
7.- Carburo llamado también hidruro de etilo.
8.- Esposa de Abraham, madre de Isaac, padre de los amonitas.
10.- Trampa, embuste.
11.- Parte inferior del del tejado.
17.- Unen, confederan para una cosa.
18.- Relativo al castigo.
22.- Cantón de Bolivia, en la Pro. de Charcas, Potosi.
23.- (Mirar de) Mirar con disimulo.
24.- que aspira a las mismas ventajas que otro.
25.- Que tiene valimiento o privanza.
26.- Que tiene carácter grave, sin frivolidad.
27.- Una de las provincias del Alto Egipto.
29.- Nunca, en ninguna ocasión.
30.- Máquina que sirve para señalar la hora.
31.- Uno de los sabios judios que examinó las respuestas que dio Mahoma sobre el Pentateuco.
33.- Flor del rosal.

Solución del puzzle anterior

CURTIR DOMINA
ACEITE ULANOS
LA CAZADOR NO
ESA SONAR CAN
SEÑA SIR CADA
ASILO S SANAR
DEJO PILA
ATAJO O CORRA
SOBA ALE RIES
ONA ACOTA OBI
LA OPERABA AL
ADULAR PALETA
RANERO ADALID



TARZAN

Edgar Rice Burroughs



JUAN MARINO

Sam Lef A. y Mc. Williams



DICK TRACY

Chester Gould



MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO

AVISO

Se pone en conocimiento del público, en cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 550 de la Ordenanza General de Construcciones y Urbanización, que la I. Municipalidad, por Acuerdo 670 del 5 de noviembre de 1969, resolvió modificar el Plano Oficial de la Comuna en Sector de calle Avda. España 569, en Liceo Darío Salas.

Los interesados en conocer los antecedentes de la modificación en referencia, pueden consultarlos en la Sección Plan General Urbano de la Dirección de Obras Municipales, Merced 753, 3° piso, de 9,30 a 11 horas.

ALFREDO JOHNSON VILLARINO
DIRECTOR DE OBRAS MUNICIPALES

IMPORTACION DE AFRECHO DE SOYA

La Empresa de Comercio Agrícola solicita cotizaciones hasta por 10.000 Toneladas de Afrecho de Soya de cualquier país de origen con mínimo garantizado de proteínas 49%, ensacado.

Las cotizaciones se recibirán hasta el Lunes 29 a las 12.00 horas en la Gerencia de Importaciones y Exportaciones.

Los antecedentes pueden retirarse en la Oficina de Partes de la Empresa-Alameda 1170, 6° piso.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

PINTE A "SURITO" Y MAK LE REGALA DOS TRAJES ESPACIALES



MAK de Agustinas 1022, 3° piso y Providencia 2558, el nuevo Centro Espacial para los niños, ha hecho llegar a La Nación, dos equipos completos para cosmonautas infantiles para que sean sorteados entre los niños que están participando en el interesante Concurso "Colores a SURITO". Los trajes espaciales de MAK son la réplica perfecta de los trajes que usaron los últimos viajeros terrestres que dominaron la Luna. Los niños que pinten a SURITO y envién sus colaboraciones a Agustinas 1269, La Nación, hasta antes del 20 de Diciembre, podrán emular a Charles Conrad, Alan Bean y Richard Gordon, con toda propiedad.

MAK obsequia dos trajes espaciales, el juguete de la era moderna, a los niños que cumplan el simple trámite de participar en el concurso coloree a SURITO y hagan llegar sus trabajos hasta Agustinas 1269 o Casilla 81-D. Santiago.

Hay plazo hasta el 20 de Diciembre. Primitivamente el cierre se había fijado para el 12 del presente, pero la Dirección del diario estimó, para darle chance a los niños que todavía no se han decidido ampliar el plazo hasta el 20 del corriente.

Coloree a "SURITO" Mascota de VIA SUR y Gane Magníficos Premios



NOMBRE..

EDAD........ Calle en que vive....................

VIA SUR, los primeros en la ruta desde hace 22 años están auspiciando este concurso para nuestros pequeños lectores brindándoles la oportunidad de conocer y disfrutar del sur de Chile.

En efecto, para los niños (hasta 12 años) que participen en este concurso que durará hasta el 20 de diciembre, habrá un primer premio consistente en dos pasajes ida y vuelta a Puerto Montt, con alojamiento gratis en el famoso Hotel Pérez Rosales. A los pequeños que obtengan los puestos secundarios (2°, 3° 4° y 5°) dos pasajes de ida y vuelta a Puerto Montt a cada uno y dos trajes espaciales obsequiados por Mak, de Agustinas 1022, 3° piso y Providencia 2558. El nuevo Centro Espacial para los niños.

El concurso durará hasta el 20 de diciembre impostergablemente.



CANAL SIETE

18.15	Carta de ajuste
18.30	Joven Centenario
19.00	Siglo XXI
19.30	Alma joven
20.00	Mis tres hijos
20.30	Desafío
21.00	Telediario
21.30	Viaje a lo desconocido
22.30	Gente al tapete
23.00	Cierre

CANAL NUEVE

17.00	Aquí no se admiten grandes
18.15	Clases de Italiano
18.40	Sociograma
19.30	La Universidad y la Ciencia
20.00	Noticiario Prolene
20.03	Chile TV
20.28	Los libros del espectador
20.33	Cuánto sabe usted
20.35	Cine Serie
21.30	El Continental
21.50	Don Camilo
22.20	Noticiario Prolene
22.25	El juego de la verdad
23.10	Noticiario Prolene de última página
23.25	Cierre

CANAL TRECE

13.45	Clases de Francés
14.00	Pasado Meridiano
17.00	Colorín Colorado
17.30	El Correcaminos
18.02	Tarde en el cine
20.00	Telenoche
20.30	El Tiempo
20.35	El gran Chaparral
21.30	Caprichos Musicales
22.00	Martini al Instante
22.30	Segunda Especial
23.15	Cierre

CARTELERA TEATRAL



Estas preciosuras serán "Angeles o demonios" en la nueva revista del Bim Bam Bum



Matenlos dice el Rey al guardia en una escena del "El Rey se muere" en el Petit Rex.

Sigue con gran éxito "El Evangelio según San Jaime" en la sala del teatro A. Vara.

ANTONIO VARAS. Morandé 25. Tel. 61200. Departamento del teatro de la Universidad de Chile, a las 19 Hrs. "El Evangelio Según San Jaime" de Jaime Silva.

BULNES. Plaza Bulnes 188. Tel. 88342. A las 19 Hrs. "Heroica de Buenos Aires" de Osvaldo Dragún.

CAMILO HENRIQUEZ. Amunátegui 31. Tel. 88959. Taller de experimentaciones de la Universidad Católica, a las 19 Hrs. "Antígona" de B. Brecht.

CARLOS CARIOLA. San Diego 246. Tel. 89350. Noche 22 Hrs., el Dr. Enrico Ceccare Presenta: "Noches de Hipnosis, Asombro de 5 continentes.

CAUPOLICAN. San Diego 840. Tel. 85912. 1 de Enero Debut del "Holiday on Ice". Nuevo y mejor que nunca.

LA COMEDIA. Merced 349. Te. 391523. A las 19 Hrs. "Cuestionemos la cuestión".

MARU. San Antonio 249. Tel. 397907. Cia. de Lucho Córdoba y Olvido Leguía a las 19.15 Hrs. "En tiempos de don Arturo" de Lucho Córdoba.

MONEDA. Moneda 920. Tel. 715451. Cia. de Américo Vargas y Pury Durante. Descanso.

MUNICIPALIDAD DE LAS CONDES. Avda. Apoquindo 3384. Tel. 480532. Teatro del Callejón a las 19.30 Hrs. "Bajo el signo de Caín" de Egon W. Viernes a Domingo.

OPERA. Huérfanos 937. Tel. 30176. Cia. de revista Bim Bam Bum a las 19; 21.40 y 23 Hrs. "Angeles o demonios".

PICARESQUE. Recoleta 343. Tel. 372606. Cia. de revista Strip Tease a las 19 y 23 Hrs. "El rey no se la puede".

PETIT REX. Huérfanos 735. Tel. 31143. Cia. de los Cuatro, a las 19 Hrs. "El rey se muere" de Ionesco.

SAN ANTONIO. San Antonio 255. Tel. 33605. Cia. de comedias de Susana Bouquet: El signo de tauros, de M. Orellamo M. Engira.

MINISTERIO DE LA VIVIENDA Y URBANISMO

CORPORACION DE OBRAS URBANAS C.O.U.

PROPUESTAS PUBLICAS

1º.- Para la construcción de obras de agua potable de la Provincia de Santiago:
PROYECTO DSS—1058—A. —Comuna de El Tabo ("Mejoramiento red A.P. en **EL TABO.** Desglose del proyecto DSS—1058")
PRESUPUESTO OFICIAL .... Eº 170.112.99
CATEGORIA: Cuarta del Registro General de Contratistas de la C.O.U. como mínimo.
APERTURA: El Jueves 8 de Enero de 1970 a las 10 horas.

2º.- Para la construcción de obras de agua potable de la Provincia de Santiago:
PROYECTO DSS—1458. —Comuna de **COLINA** ("Extensión de red para Central de Radio de la Dirección de Riego del MOP y T. Esmeralda").
PRESUPUESTO OFICIAL .... Eº 42.949,14
CATEGORIA: Cualquiera del Registro General de Contratistas de la COU.
APERTURA: El Jueves 8 de Enero de 1970, a las 11 horas.

3º.- Para la construcción de obras de agua potable de la Provincia de **TALCA**:
PROYECTO DSS-1464. —Comuna de Constitución ("Mejoramiento y extensión de la red a diferentes sectores de la Comuna")
PRESUPUESTO OFICIAL .... Eº 88.852,85
CATEGORIA: Quinta del Registro General de Contratistas de la COU.
APERTURA: El Jueves 8 de Enero de 1970, a las 12 horas.

4º.- Para la construcción de obras de alcantarillado de la Provincia de Santiago, Comuna de **CONCHALI**:
a) PROYECTO DSS—1467 ("Extensión red de alcantarillado en Población San Fernando").
PRESUPUESTO OFICIAL .... Eº 80.059,00
b) PROYECTO DSS—1468 ("Extensión red alcantarillado a calles Avda. La Palma, Aviador Acevedo y Melipilla")
PRESUPUESTO OFICIAL .... Eº 19.571,60
c) PROYECTO DSS—1469 ("Extensión de la red de alcantarillado a la calle José Pérez Cotapos- Población La Palma").
PRESUPUESTO OFICIAL .... Eº 29.185,60
Para los tres proyectos .... Eº 128.816,20
CATEGORIA: Cuarta del Registro General de Contratistas de la COU como mínimo.
APERTURA: El Jueves 8 de Enero de 1970, a las 14 horas.

5º.- Para la construcción de obras de alcantarillado de la Provincia de **SANTIAGO**:
PROYECTO 6494. —Comuna de Talagante ("Extensión de la red: a) Calle Unión, entre Toro Herrera y Victoria, y b) calle Victoria, acera Sur, entre Unión y Chacón")
PRESUPUESTO OFICIAL .... Eº 34.418,90
CATEGORIA: Cualquiera del Registro General de Contratistas de la COU.
APERTURA: El Jueves 8 de Enero de 1970, a las 15 horas.

6º.- Para la construcción de obras de alcantarillado de la Provincia de **ANTOFAGASTA**:
PROYECTO DSS—1481. —Comuna de Antofagasta ("Extensión red alcantarillado Población Salar del Carmen y Chile").
PRESUPUESTO OFICIAL .... Eº 356.818,40
CATEGORIA: Tercera del Registro General de Contratistas de la COU como mínimo.
APERTURA: El Jueves 8 de Enero de 1970, a las 16 horas.

NOTA: Los presupuestos oficiales informativos que anteceden tienen como base la "Nómina de Precios Preestablecidos de la División de Servicios Sanitarios de Enero de 1969".

Los antecedentes correspondientes a estos proyectos se entregarán en el Departamento de Construcción de la División de Servicios Sanitarios, Amunátegui 86, Oficina 507, desde el Lunes 15 hasta el Miércoles 31 de Diciembre de 1969. Las propuestas se abrirán en la Oficina del Ingeniero Jefe del Departamento de Construcción de la DSS, Amunátegui 86, Oficina 507.

Las obras correspondientes a la presente petición de propuestas se financiarán con aportes particulares y fondos fiscales.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO
DE LA CORPORACION DE OBRAS URBANAS

CINE GUIA

SECTOR PLAZA BAQUEDANO

BAQUEDANO. Plaza Baquedano. Tel. 31787. Desde las 14 Hrs. Mi revólver es la ley. Juan Pistolas. Vestidas y alborotadas.

NORMANDIE. Alameda 139. Tel. 392749. Desde las 14 Hrs. El Graduado. Drama. Mayores 21 años.

SECTOR ÑUÑOA - PROVIDENCIA - VITACURA

ANDES. Avda. Irarrázaval 1435. Tel. 43811. Desde las 14 Hrs. El valle de Gwangi. La leyenda del indomable.

CALIFORNIA. Irarrázaval 1568. Tel. 498061. A las 15.45; 19 y 22 Hrs. El Arbol de vida, drama Mayores de 14 años.

DANTE. Washington 26. Tel. 494359. A las 16.30; 19.30 y 22.30 Hrs. El marino extraordinario. Acción. Aventuras. Menores.

EGAÑA. Plaza Egaña. Tel. 271026. Desde las 15 Hrs. Pistoleros de Arizona. Los turbantes rojos.

EL GOLF. Apoquindo 3368. Tel. 480046. A las 16.15; 19.15; y 22.15 Hrs. Pinocho y la ballena del espacio. Menores.

HOLLYWOOD. Irarrázaval 2900. Tel. 42389. Desde las 13 Hrs. Uno después del otro. Mata bebe mata. Siete veces Siete.

LAS CONDES. Apoquindo. Noruega. Tel. 484067. A las 16; 19 y 22 Hrs. El marino extraordinario. Aventuras. Acción Menores.

LAS LILAS. E. Yáñez. J. de Dios. Tel. 431160. A las 16; 19 y 22 Hrs. Héroes sin lecho. Aventuras Mayores 14 años.

LO CASTILLO. Vitacura. Tel. 481981. A las 16; 19 y 22 Hrs. Gran Prix. Carreras de autos. Mayores 14 años.

MARCONI. Manuel Montt 032. Tel. 422867. A las 16; 19 y 22 Hrs. Película sorpresa.

MACUL. J.P. Alessandri 3547. Tel. 258791. Desde las 14.15 Hrs. Bonnie y Clide. La cosa nostra. La última juga da.

ORIENTE. P. de Valdivia 099. Tel. 41345. A las 16; 18.45 y 21.45 Hrs. Pinocho y la ballena del espacio. Colores Menores.

P. DE VALDIVIA. P. de Valdivia Bilbao. Tel. 43948. A las 18.30 y 22 Hrs. El hueso de amor. Francesa Mayores 21 años.

VERDI. P. de Valdivia 5273. Tel. 499704. Desde las 14 Hrs. El oro de Mackenna. El Golfo. Musical Menores.

10 DE JULIO - FRANKLIN - AVDA. MATTA - GRAN AVENIDA

ALHUE. Población Dávila. Tel. 581427. Desde las 14 Hrs. El oro de Makenna. El Golfo. Musical Menores.

AMERICA. Ñuble 390. Tel. 52443. Desde las 14 Hrs. Técnica para un homicidio. Nombre clave tigre. La danza de los vampiros.

ESMERALDA. San Diego 1035. Tel. 64303. Desde las 13 Hrs. Uno después del otro. Bebe Mata. Siete veces Siete.

GRAN AVENIDA. Gran Avenida 4830. Tel. 52163. Desde las 14 Hrs. Gran Prix. Carreras de autos. Mayores 14 años.

IMPERIAL. San Diego 1344. Tel. 51112. Desde las 14 Hrs. El secreto de las abejas asesinas. Proyecto X. El buitre.

LIRA. Pintor Cicarelli 293. Tel. 52181. Desde las 14 Hrs. Las abejas asesinas. El buitre. Proyecto X.

MISTRAL. San Diego 279. Tel. 63994. Desde las 13 Hrs. Fiebre de juventud. 2 Tipos de cuidado. Coche cama alojamiento.

MODERNO. Gran Avda. 6544. Tel. 581782. Desde las 14 Hrs. Ringo no perdona. 24 horas de fuego. Intriga en Zuez.

ROMA. San Diego 230. Tel. 67258. Desde las 14 Hrs. Quiero llenarme de ti. Sólo los dos. Musicales Menores.

MONACO. 10 de Julio. A. Prat. Tel. 382845. Desde las 13 Hrs. Djamango. Profesionales para una matanza. Django el cruel.

SAN DIEGO. San Diego 612. Tel. 81093. Desde las 14 Hrs. La pandilla salvaje. Acción Cowboy Mayores.

SAN MIGUEL. Avda. Euclides 1202. Tel. 51263. Desde las 14 Hrs. Quiero llenarme de ti. Sólo los dos. Musicales.

PORTUGAL. 10 de Julio 242. Tel. 34816. Desde las 14 Hrs. Vestidas y alborotadas. La vuelta del mexicano. Que haremos con papá.

PRAT. San Diego 2117. Tel. 50754. Desde las 13 Hrs. La vuelta del Mexicano. Vestidas y alborotadas. Qué haremos con papá.

SECTOR QUINTA NORMAL

IDEAL CINEMA. Mapocho 4117. Tel. 713384. Desde las 14 Hrs. Más allá del sol, 500 Millas. En territorio enemigo.

MAIPO. San Pablo 4251. Tel. 731982. Desde las 14 Hrs. Asalto de los 1000 aviones. Los diamantes del diablo. Saludos señora Campbell.

SECTOR SAN PABLO - ALAMEDA - ESTACION - BRASIL

ALAMEDA. Alameda 2987. Tel. 91254. Desde las 12.30 Hrs. Aguilas indomables. Sangre en el río Bravo. Las hijas de la alegría.

ALCAZAR. Avda. Brasil 373. Tel. 80122. Desde las 14 Hrs. La leyenda del indomable. El valle de Gwangi.

BLANCO ENCALADA. Blanco Encalada 2820. Tel. 91787. Desde las 14 Hrs. El secreto de las abejas asesinas. Proyecto X. El buitre.

ALESSANDRI. Alameda 2987. Tel. 86848. Desde las 11 Hrs. La pandilla salvaje. Acción Mayores 21 años.

COLON. San Pablo-Maipú. Tel. 733146. Desde las 13 Hrs. La fuga del infierno. Helga y Michael. Operación San Genaro.

MINERVA. San Pablo 3230. Tel. 733342. Desde las 13 Hrs. El paso de Rhin. Los 3 calavera. Mi héroe temerario.

MONUMENTAL. Alameda 3943. Tel. 91555. Desde las 14 Hrs. Más allá del sol. 500 Millas. 20 Kilos de líos.

CARRERA. Alameda 2151. Desde las 13 Hrs. Uno después del otro. Mata bebe mata. Siete veces siete.

SECTOR INDEPENDENCIA - VIVACETA - EL SALTO

LA PALMILLA. Pedro Fontova 5021. Desde las 15 Hrs. Años de vida y muerte. El Continente perdido. Esposas malditas.

NACIONAL. Independencia 801. Tel. 370594. Desde las 13 Hrs. Las 500 Millas. Más allá del sol. 20 Kilos de líos.

CINES COMUNALES

MAIPU. 5 de Abril-Pajaritos. Desde las 15 Hrs. El dominador del desierto. Jinetes del viento.

NACIONAL. Puente Alto. Desde las 14 Hrs. Joaquín Murieta. La venganza de Fumanchu. Frankestein.

PLAZA. Puente Alto. Desde las 15 Hrs. El que inventó el octavo pecado. Diamantes del diablo.

PLAZA. Talagante. Tel. 66. Desde las 15 Hrs. Sor Citroen. Dos pistolas gemelas. Hasta el viento tiene miedo.

SANTIAGO. San Bernardo. Desde las 14 Hrs. Berkeley. La calavera del marqués. El revólver de un desconocido.

BARNECHEA. Vermut y Noche. Tres para una boda.

CINES DEL CENTRO

ASTOR. Estado 257. Tel. 392112. Desde 10.50 Hrs. "Héroe sin lecho". Tom Courtenay, Romy Schneider. Mayores 14 años.

BANDERA. Bandera 76. Tel. 714403. Desde las 10 Hrs. "Playa de locos". Frankie Avalon, Annette Funicello. Mayores 14 años.

CITY. Agustinas 1022. Tel. 66687. Desde las 10.50 Hrs. "La pandilla salvaje". William Holden, Ernest Borgnine, Robert Ryan. Acción. Mayores 21 años.

CENTRAL. Huérfanos 930. Tel. 33555. Desde las 11 Hrs. "Con los minutos contados". Sidney Poitier, Joanna Shimkus. Mayores 18 años.

CERVANTES. M. Cousiño 134. Tel. 381894. Desde las 10.30 Hrs. "Justine". Dirk Bogarde, Michael York, Anouk Aimee. Mayores 21 años.

CINELANDIA. Puente 540. Tel. 65932. Desde las 14 Hrs. "Un quijote sin mancha". Cantinflas. Cómica. "Pescador pescado" Jerry Lewis. Menores.

CAPRI. Monjitas 825. Tel. 392414. Desde las 10 Hrs. "Vuélvete y te mato". "Django el cruel". Ambas de Cow-boy. Aventuras. Mayores.

CONTINENTAL. Plaza Bulnes 41. Tel. 60735. Desde las 13 Hrs. "Pinocho y la ballena del espacio". Cómica. Colores. Menores.

DUCAL. Agustinas 777. Tel. 35375. Desde las 10 Hrs. "Busco mi destino". Dennis Hopper, Peter Fonda. Mayores 18 años.

ESPAÑA. Estado 337. Tel. 398488. A las 14; 16.30; 19 y 21.30 Hrs. "Operación San Antonio". Cómica. Española. Colores Menores.

FLORIDA. Estado 226. Tel. 34289. Desde las 10.30 Hrs. "Gran Prix". James Garner, Eva Marie Saint. Mayores 14 años.

GRAN PALACE. Huérfanos 1176. Tel. 60082. A las 13.30; 17.30; 21.30 Hrs. "El Doctor Zhivago". Omar Sharif, Rod Steiger, Geraldine Chaplin. Mayores 18 años.

HUELEN. Huérfanos 779. Tel. 31603. Desde las 10.30 Hrs. "Emilio y los detectives". Walt Disney. Cómica. Menores.

HUERFANOS. Huérfanos 930. Tel. 36707. A las 11; 14; 16.30; 19 y 22 Hrs. "Esta calle es nuestra". Colores. Aventuras. Menores.

IMPERIO. Estado 215. Tel. 397960. Desde las 10 Hrs. "La amante". Drama. Sueca. Mayores 21 años.

KING. Huérfanos 840. Tel. 32838. Desde las 10 Hrs. "Sexoanálisis". Norman Briski. Comedia. Cómica. Mayores 21 años.

LIDO. Huérfanos 680. Tel. 34366. Cerrado por Reparaciones.

MAYO. Monjitas 879. Tel. 391201. Desde las 10 Hrs. "Grand Prix". James Garner, Eva Marie Saint. Mayores 14 años.

METRO. Bandera-U. Central. Tel. 81361. Desde las 10.30 Hrs. "El marino extraordinario". David Niven, Faye Dunaway, Mickey Rooney. Menores.

NILO. Monjitas 879. Tel. 392078. Desde las 10 Hrs. "Pinocho y la ballena del espacio". Walt Disney. Colores. Menores.

PACIFICO. Huérfanos 1147. Tel. 62921. Desde las 10 Hrs. "El cadáver inquieto". Suspenso. Aventuras. Mayores.

PLAZA. Compañía 1068. Tel. 34714. Desde las 10 Hrs. "Operación tiburón blanco". Espionaje. Acción. Mayores.

REAL. Compañía 1040. Tel. 65555. Desde las 10 Hrs. "Pinocho y la ballena del espacio". Walt Disney. Colores. Menores.

REX. Huérfanos 735. Tel. 31143. Desde las 11 Hrs. "Lastragale". Horst Buchholz. Mayores 21 años.

RIO. Monjitas 743. Tel. 33550. Desde las 11 Hrs. "La noche de la emboscada". "Hay un hombre en el lecho de mamá". Doris Day. Comedia. Colores.

RITZ. San Antonio 50. Tel. 380613. Desde las 11 Hrs. "La única en Londres". Comedia. Cómica. Mayores.

RIVERA. D. Cervantes 802. Tel. 36093. Desde las 13 Hrs. "La Escalera". "El Audaz". Paul Newman. Mayores.

ROXY. Huérfanos 1055. Tel. 80809. Desde las 10 Hrs. "El marino extraordinario". David Niven, Mickey Rooney, Faye Dunaway. Menores.

SAN MARTIN. B. O'Higgins 776. Tel. 35357. Desde las 10.30 Hrs. "Gran Prix". James Garner, Eva Marie Saint, Ives Montand. Mayores 14 años.

SANTA LUCIA. A. B. O'Higgins-San Isidro. Tel. 64718. A las 15.30; y 22 Hrs. "La última aventura". Robert Shaw, Robert Ryan, Jefrey Hunter. Cinerama. MGM. Menores.

SANTIAGO. Merced 829. Tel. 32888. Desde las 11 Hrs. "Proyectiles de Oro". Burt Reynolds, Anne Francis. Mayores 18 años.

SAO PAULO. Merced 772. Tel. 397946. Desde las 13 Hrs. "El samurai". "Adiós al amigo". Alain Delon, Charles Bronson. Mayores 21 años.

TIVOLI. Huérfanos 757. Tel. 30611. Desde las 13 Hrs. "La muchacha de la Motocicleta". Alain Delon. Drama. Mayores.

TOESCA. Huérfanos 1313. Tel. 711562. Desde las 11 Hrs. "El Graduado". Drama. EE. UU. Mayores 21 años.

VICTORIA. Huérfanos 827. Tel. 30021. Desde las 10.30 Hrs. "Pinocho y la ballena del espacio". Walt Disney. Colores. Menores.

WINDSOR. Moneda 1025. Tel. 89761. Desde las 11 Hrs. "Los Sueños Dorados". Richard Todd, James Mac Arthur, Susan Oliver. Mayores 21 años.

YORK. Ahumada 166. Tel. 66687. Desde las 10.50 Hrs. "Cuando tú no estás". Raphael. Musical. Española. Menores.

MAÑANA JUEVES LLEGAN LAS LINDAS ICE-SKATERS DEL "HOLIDAY ON ICE"

82 artistas llegan mañana por primera vez a Chile procedentes de Londres y New York. Comienzan los ensayos para el Debut de Gala el 1º de Enero de 1970. Localidades en venta para todas las funciones inaugurales.



Bellas "Ice-Skaters", son tres de las 40, que deslumbrarán desde el 1º de Enero en la pista de hielo del Teatro Caupolicán, tanto por sus dotes físicas como por su destreza en el arte del patinaje sobre hielo.

En avión Varig procedente de Londres y combinado con el vuelo de New York, llegan mañana todos juntos los 82 artistas del nuevo elenco internacional del mundialmente famoso "Holiday On Ice" que celebrará su 25 Aniversario desde el Jueves 1º de Enero de 1970 en la pista de hielo luminosa del Teatro Caupolicán.

Ya está lista la pista y desde el Viernes a las 10 de la mañana comenzarán los ensayos de la nueva producción de dos horas de duración. Modernos equipos de refrigeración y super-reflectores electrónicos iluminarán los bellos cuadros de "Holiday On Ice". Las localidades para las funciones de Vermut y Noche de los días Jueves 1º, Viernes 2 y Sábado 3 y tres funciones del Domingo 4, están a la venta en las boleterías del Teatro Caupolicán. Serán funciones de Gala de Advenimiento al Nuevo Año.

BANCO DE CHILE

CORREDORES

	Compra	Venta
Dólar USA (ch.)	11,50	11,52
Dólar USA (bill.)	11,65	11,72
Libra Esterlina	27,485	27,764

BANCARIO

	Compra	Venta
Dólar USA (ch.)	9,96	9,98
Libra Esterlina	23,804	24,052

SANTIAGO, 16 de Diciembre de 1969.

TARIFA DE SUSCRIPCIONES

Anual	E° 180.-
Semestral	E° 92.-
Trimestral	E° 48.-

LA NACION

SANTIAGO, MIERCOLES 17 DE DICIEMBRE DE 1969

Presidente del Consejo y Director: Jorge Cash Molina
Director responsable: Raul Gonzalez Alfaro
Representante legal: Marcelo Raide Guerra
Propietario: Empresa "La Nacion" S.A.
Todos domiciliados en Agustinas 1269, Santiago

Anuncia visita para Febrero :

VIENE TRINI LOPEZ


Los Panchos: una vez más vienen a mostrar su calidad.

SI ESTE AÑO fue de los buenos en materia de visitas foráneas, al parecer, 1970, no se quedará atrás. Ya se anuncia, para el Festival de Viña del Mar, la presencia de Mercedes Sosa, Joan Manuel Serrat, Piero y muchas otras figuras internacionales, pero -al parecer- no todo quedará allí. "La Nación", en forma exclusiva, puede adelantar que para los días 2,3,4 y 5 de febrero del año que viene, está fijada la venida a Chile de un gran astro del disco: TRINI LOPEZ.

El astro de la canción vendría para ser "mostrado" en televisión, y en un recital, al estilo "estadounidense", que sería presentado en el Teatro "Caupolicán". Trini López en la actualidad, es uno de los astros que vende mayor cantidad de discos en centro y norteamérica, y su visita, a Chile, forma parte de una gira continental que comprenderá Perú, Ecuador, Chile Argentina y Brasil.

TAMBIEN LOS PANCHOS

Confirmada también, para los primeros días de Febrero, está la venida del famoso trío "Los Panchos". El conjunto que ha mantenido en gloria y majestad el bolero, hará una gira por todo nuestro territorio. "Los Panchos", en nuestro país, continúan manteniendo el reinado en el rubro boleros. Nadie los supera.



"Veintisiete" Gatos Mantiene Sandy Dennis

Durante la filmación en New York, de la película Paramount "Los Provincianos", con Jack Lemmon y Sandy Dennis como estrellas, los miembros de varias sosiedades amantes de los animales particulamente los admiradores de las aves y los pájaros, protestaron violentamente porque, según ellos, el ruido y las luces necesarias en la filmación molestaban la tranquilidad de esos animales. Argumentaban que tanto los productores, como las estrellas, no tenían ninguna consideración por los pájaros del Parque Central, lo que indicaba a las claras su odio a los animales.

Pero lo que no sabían los protestantes es que la estrella de "Los Provincianos", Sandy Dennis gusta tanto de los animales que en su casa mantiene nada menos que 27 gatos.

"Los Provincianos" está producido, por Paul Nathan y dirigida por Arthur Hiller, basada en una idea original y libreto de Neil Simón, escritor humorístico de mucho éxito en Broadway. Además de Jack Lemmon y Sandy Dennis, aparecen en la cinta Robert Nichols, Ann Prentiss, Anne, Ron Carey, Milt Kamen y Carlos Montalbán, quien logra en esta película uno de sus mejores papeles.

Ricardo García : Medalla de Oro Para los Mejores

UN PUBLICO EXIGENTE y entusiasta colmaba las localidades del Teatro Caupolicán en el Festival de Entrega de las Medallas de Oro del Show de Ricardo García, que se realizó con singular éxito. Esta fiesta artística del primer discjockey nacional tuvo su aspecto resaltante en la sobriedad del espectáculo, en la extraordinaria calidad de las figuras presentadas y en la acogida verdaderamente calurosa ofrecida por el público presente a cada número.

En la primera etapa se comenzó el desfile con América Sandy, Lorenzo Valderrama, que a pesar de disculparse de no poder actuar por encontrarse aquejado de fuerte resfrío el clamoroso recibimiento del respetable público le hizo acceder, cantando el pasillo "Luz de Luna"; Pepé Tapia; el Conjunto hippie "Largo y Tendido", que con una nueva modalidad interpretativa expuso la música colérica de moda en EE.UU. Su "fogosa" actuación, ya que quemaron una guitarra en pleno escenario, causó impacto y expectación en quienes los veían accionar alrededor de la hoguera.

Se lucieron, en la segunda parte la Orquesta espectáculo Los Bronces de Monterrey; Paola Sola, el varonil Marcelo, la simpática Gloria Benavides, Patricio Renán, la incomparable Cecilia y el astro "Pollo" Fuentes.

Recibieron merecidamente sus Medallas de Oro, por ser los más populares y los "mejores" dentro del ambiente nacional en el presente año: Los Bronces de Monterrey, Paola Sola, Marcelo, Gloria Benavides, Los Angeles Negros, Maijope Show, Patricio Renán, Cecilia y José Alfredo Fuentes.

Resumiendo, una velada recibida con plena aceptación de la crítica, con el respaldo total del público que acudió a aplaudir a sus artistas favoritos y a demostrar su apoyo y simpatías al conocido y capacitado animador radial.

Elogios sinceros para Ricardo García por el esmero, seriedad y esfuerzo desplegado en este su soberbio Show 1969. Merece estos elogios y muchos mas.

COSME INGLES T.


Ricardo García y Lorenzo Valderrama en los momentos de actuación de este último.


Gloria Benavides, la más popular cantante de 1969


Una lluvia de flores adornó la actuación de la incomparable Cecilia


"Casamiento de Negros", en una magistral interpretación espectáculo de la consagrada Orquesta Los Bronces de Monterrey.

Brasil : Concurso Musical Abierto

UN CONCURSO PARA COMPOSITORES americanos, nacidos, naturalizados o residentes por más de cinco años en el Continente, ha organizado con motivo del II° Festival de Música de Guanabara, el Gobierno de ese estado brasileño.

Este festival será realizado en Mayo de 1970 en la ciudad de Rio - de Janeiro con el objetivo de estimular la creación musical. Consistirá en la ejecución y premiación de obras de compositores americanos, sin límite de edad.

Los compositores chilenos o residentes en Chile que deseen participar deben inscribirse enviando una partitura a la Coordenación-General del Festival, Teatro Municipal, Rio de Janeiro, Estado de Guanabara, Brasil.

La fecha límite para recibimiento de las partituras será el 27 de Febrero de 1970, a las cinco de la tarde.

Las obras deberán ser firmadas con seudónimo, acompañadas de un sobre cerrado conteniendo nombre, dirección, nacionalidad y datos biográficos del autor o autores, así como dos fotografías 6 x 9 cm. y un análisis resumido de la obra. Estas no podrán haber sido ejecutadas en público, radio y televisión, total o en parte, ni grabadas en discos comerciales hasta el día del término del Festival.

Las obras podrán ser de dos categorías: a) Obras Sinfónicas, con o sin la participación de uno o más instrumentos o voces solistas y o coro.
b) Música de Cámara.

Premios

El jurado internacional conferirá los siguientes premios a las obras que presenten, en cada categoría, los mejores niveles de calidad técnica y artística.

Categoría A
1er. premio - US 4 690
2° premio - US 2 345
3er. premio - US 1 172

Categoría B
1er. premio - US 2 345
2° premio - US 1 172
3er. premio - US 704

Se concederán también premios de estímulo.

Mayores antecedentes pueden solicitarse en Secretaría del Instituto de Extensión Musical de la Universidad de Chile.- Compañía 1264 - piso 2°.

Mañana Viajan los Artistas del Festival de " La Guinda "

ENTRE NEGROS ES LA COSA.- Bod Stan el inquieto intérprete jamaicano que se quedó en Chile, entró a reemplazar a Osvaldo Cuadros en la interpretación de los temas "Es por todos" y "Cuándo habrá paz". La deserción del brasileño se debió a que éste, a pesar de los reiterados llamados de parte de los organizadores no dió señales de vida.

A ROMERAL LOS BOLETOS.- Todos los artistas participantes en el 5 ° Festival de la Guinda, viajarán a Romeral el próximo jueves 18, a las 13.45 horas en el tren expreso que parte desde la Estación Mapocho.

TAMBIEN LOS PERGOLEROS.- Los integrantes de la "Pérgola de las flores", encargados de dar "el vamos" al festival musical el día 18, viajarán en un bus de turismo especial a las 15 horas del mismo día, para regresar inmediatamente después de la función a la capital, ya que al día siguiente deben cumplir presentaciones en escenarios ya designados.

ROLANDO ALARCON A ROMERAL.- El celebrado cantante y compositor Rolando Alarcón finiquitando rápidamente otros contratos en la parte austral de nuestro territorio con el fin de alcanzar a llegar al festival de la guinda, dónde defenderá el tema "La quebrada de la luna".

- Por el nerviosismo con que Rolando ha t ultimado otros contratos, ya no cabe duda alguna que el tema citado pertenece al popular astro.


Janette: para nosotros una desconocida. Es hija del Chilote Campos. Irá al festival de La Guinda.

Es hija del " Chilote " Campos :

Jeanette se Hizo un Nombre en USA

AUNQUE CHILENA, Jeanette es prácticamente una desconocida en su patria por cuanto ha realizado toda su carrera artística en el extranjero. Hija del conocido "Chilote" Campos, y por lo tanto hermana de Maggie, no pudo lograr en Chile que se le abrieran las puertas del mundo artístico y un día cualquiera se embarcó rumbo a Estados Unidos, con una maleta y muchos sueños por realizar.

Los comienzos de Jeanette fueron duros. Su primera profesión la desarrolló en un lujoso hotel americano, donde las oficio de camarera. Total, en el país del norte ella era una desconocida y los escurridizos dólares había que ganarlos como fuera. No alcanzo a laborar más de una semana en ésta profesión cuando la fortuna llegó a su lado encarnada en la persona de Osvaldo Gómez, el "Indio", quién la puso en contacto con el manager del conjunto portorriqueño "El Gran Trio", astros que han recorrido los mejores y más connotados escenarios mundiales. Escucharla e incorporarla al trío fue una sola idea. Jeanette durante dos años fue la primera voz de "El Gran Trío", llegando a grabar dos discos long play para el sello Transamerican Record. En el segundo LP. el trío conquistó un auténtico gol disquero con la canción "Corazón de Papel" del compositor chileno Luis Bahamondes.

Después de dos años se separó de "El Gran Trio" iniciándose como solista internacional. Janette reside actualmente en Nueva York pero sus contratos de actuaciones los registra en forma más frecuente en Miami y toda Centroamérica.

Su viaje a nuestro país obedece al firme deseo de llevarse a sus pequeñas hijas consigo y de pasar las festividades de fin de año con el resto de sus familiares. Entre los bultos y maletas Jeanette trae tenidas lujosísimas de actuaciones que espera poder mostrar en escenarios chilenos, como también el flamante long play en que debuta como solista para el sello Transamerican Record. En él incluye canciones como "Tarantela", "Himno a la vida" y "Un Hombre".

Apenas llegada a Chile, la morena Jeanette fue contratada para actuar en el 5° festival de la Guinda en Romeral, defendiendo los temas "Cuando" y "Canta Guitarra", primitivamente destinados a Palmenia Pizarro.

Ultimos Días de " El Evangelio "

La más discutida obra del teatro chileno es, sin lugar a dudas, "El Evangelio según San Jaime", que diariamente está presentado en el Teatro Antonio Varas el Departamento de Teatro de la Universidad de Chile, ahora en su horario de verano a las 19.30 horas. El texto corresponde a Jaime Silva; Música de Sergio Ortega; Coreografía de Claudio Lobos; Escenografía y Vestuario de Guillermo Nuñez. Dirección general de Pedro Orthous. En el elenco destacan por sus acertadísimas interpretaciones María Cánepa, como doña Muerte; Jorge Lillo, como don Demonio; Sergio Aguirre, como Don Jesucristo. Asimismo, en diversos otros papeles, Kerry Keller, Pina Brandt, Héctor Maglio, Mario Lorca, Ramón Sabat, Vida Antezana, Victor Rojas, etc.

REGALO PARA LOS NIÑOS EN NAVIDAD

Las presentaciones de "Cachencho", el popular personaje de la televisión, ahora en el Teatro Antonio Varas todos los sábados y Domingos, constituyen un especial agrado para el público infantil y, por qué no decirlo, para el adulto también. Ha llevado a escena, con su compañía de TV, la comedia musical "Juego de Niños", que tiene texto de Jaime Silva y música de Luis Advis. Los días sábados irá sólo en matiné a las 16 horas. Los domingos en matinal a las 11.30 y matiné a las 16 horas. El elenco está integrado por María Angélica Núñez, Roberto Cabrera, Myriam Donoso, Adelaida Arias, Alberto Sendra y Fernando Gallardo como Cachencho.

PRE-ESTRENO DE "LOS QUE VAN QUEDANDO EN EL CAMINO"

Mañana a las 22 horas, en el Teatro Antonio Varas, se efectuará la única función oficial de pre-estreno de la obra "Los que van quedando en el camino", de Isidora Aguirre. Tal como oportunamente hemos informado, esta obra se ha presentado en poblaciones, barrios y provincias, pero la directiva del Departamento de Teatro ha acordado que no ocupará la cartelera del Antonio Varas en estreno oficial hasta comienzos de la temporada próxima. Así, pues, "El Camino" proseguirá su labor de difusión durante el resto del verano.

FESTIVAL DE TEATRO EN SAN MIGUEL

Del 19 de diciembre al 24 de enero se realizará en la comuna de San Miguel un gran Festival Popular de Verano, organizado por la Escuela de Instructores Teatrales dependiente del Departamento de Teatro de la Universidad de Chile. Serán presentadas las siguientes obras: "Santa María", de Elizaldo Rojas, en una nueva versión que dirige Enrique Gajardo; "Parecido a la Felicidad", de Alejandro Sieveking; "La noche del 6 de diciembre", de Enrique Durán; "El paraíso semi perdido", de A. Sieveking; "La silla", de Ric - Vic; "La mariposa debajo del zapato", de Miguel Littin; "Los Papeleros", versión musical infantil de la obra de Isidora Aguirre; Dos obras de teatro infantil producidas por Norma Lomboy; colaboración especial del Teatro Nacional de Muñecos, con marionetas y títeres, bajo dirección de Héctor García Castromán; además, un especial concierto de Cantos y Danzas Populares a cargo del Conjunto Rauquén.

Colaboran en este festival teatral de verano los siguientes grupos: "Los de la Tierra", de San Bernardo; "Los del 13", de San Miguel; Grupo Teatral Alborada, de Santiago; Grupo Atel 915, de Santiago, y la totalidad de profesores y alumnos de la Escuela de Instructores Teatrales. Participan como colaboradores honorarios el Departamento de Cultura de la Central Unica de Trabajadores; La I. Municipalidad de San Miguel; La Comunidad Parroquial Santo Cura de Ars; el Departamento de Teatro de la Universidad de Chile. Todas las funciones serán de carácter eminentemente popular y habrán de realizarse en Carmen Mena 949 (Paradero 13 1/2 de la Gran Avenida). Posteriormente estas obras serán programadas por la CUT y la comuna de San Miguel para ser difundidas en otras salas.


GERVASIO, que siempre tuvo el apoyo de la juventud chilena, ya lanzó en Buenos Aires su primer disco. Su nombre: "Ya Viene 1970". Luego sale a la venta en nuestro país.



LUIS GRILLO recibe el premio "LEO" de mano de Katia Laros. Se le otorgó este galardón por ser uno de los artistas populares de Chile (Foto exclusiva de La Nación).


Carmen Saavedra: aspira ser reina de la Noche. El Jueves es la coronación de las más lindas chicas de las tablas. Una pulsera de oro, con una medalla del mismo metal obtendrá la ganadora. Quién termine en el segundo lugar, una "tenida" completa. La coronación será a las 24 horas en la Boite Mon Bijou. Todo en ambiente.

Una campaña de buena voluntad ... :

La Radio, los Vecinos y los Parques Infantiles

CADA CIERTO TIEMPO surgen iniciativas para superar, siquiera en parte, la alarmante escasez de recreación para nuestros niños, especialmente para aquellos que viven en sectores modestos, netamente populares, y que por diversas causas no tienen acceso a los parques de las comunas llamadas con toda razón, privilegiadas.

La ciudad crece día a día y cada nuevo edificio de departamentos que se construye, parece que aleja más y más a los niños del contacto con la naturaleza verde, tan preciosa para su salud y normal desenvolvimiento. Cierto que ultimamente los planes de construcción y urbanización consultan obligaciones legales al respecto, pero así y todo el problema de la falta de plazas infantiles constituye uno de los más serios y angustiosos problemas que enfrenta la población.

Pero afortunadamente, el problema ya no se acepta en forma pasiva, y hay elocuentes ejemplos al respecto. Uno de ellos lo constituye la extraordinaria campaña de largo aliento que mantiene desde hace TRES MESES Radio Magallanes, en colaboración estrecha con cinco de las más populosas comunas de Santiago, y que culminará para la víspera de navidad con la entrega de cinco plazas de juegos infantiles, construidas íntegramente con el esfuerzo de los auditores de la emisora y gracias al aporte de organismos oficiales y particulares del comercio y de la industria, y por sobre todas las cosas, gracias al esfuerzo solidario de la comunidad.

El lema de la campaña fue desde un comienzo "PARQUES INFANTILES PARA LAS COMUNAS POPULARES", y su fisonomía quedó claramente representada cuando sus organizadores agregaron que se trataba de una campaña de BUENA VOLUNTAD. Poco a poco los auditores fueron haciendo llegar sus donaciones y así se fue reuniendo una cantidad impresionante de elementos tan diversos como neumáticos, plantas, troncos de árboles, arena, ripio, clavos, pintura, carpas, de lona, tambores, hasta rodillos y motoniveladoras. Se contó también con el entusiasta apoyo de los ministerios de Defensa y el de Obras Públicas de la federación aérea, algunos de cuyas donaciones, entre ellas dos avionetas están a punto de concretarse.

En el fondo, la lección que surge de esta campaña de radio Magallanes es que por primera vez un medio de difusión de esta naturaleza, comprende la necesidad de hacer algo realmente práctico y positivo por la población infantil que se asfixia entre las cuatro paredes de los departamentos y el polvo de las poblaciones, y emprende a la vez la tarea titánica de construir nada menos que cinco plazas de juegos allí en donde hacen más falta: en las comunas populares.

Lo más positivo fue la generosa y comprensiva respuesta de los propios grupos de pobladores y las autoridades comunales. Rápidamente se formaron comisiones que integraron las juntas de vecinos, los centros de madres, los clubes deportivos y los organismos de bien público, como ser bomberos, rotarios, leones, cruz roja, etc, etc., que con todo entusiasmo se dieron a la tarea de recolectar ayuda, de efectuar beneficios, y como en el caso de Puente alto, hasta obtuvieron que el municipio dictara un decreto para realizar un Día de Erogación Popular, todo a benficio de la construcción de esos parques.